

La Voz de Aragón

DIARIO GRAFICO INDEPENDIENTE

Año X

Zaragoza - Jueves, 8 de marzo de 1934

Núm. 2.604

TIPOS

EL INTOLERANTE

La dignidad personal, la entereza de carácter—oro y mármol—suelen tener sus malas reproducciones en barro. La intolerancia es una de estas lamentables copias.

Intolerancia es, sencillamente, cobardía. El hombre al acecho de enemigos que teme no aplastar despliega en guerrilla sus intolerancias, que él suele llamar profundas convicciones. El intolerante, además, ve enemigos por todos los frentes. Tan vulnerable se siente que suprime toda discusión, toda escaramuza, aun la más diplomática. No quiere entenderse con nadie. Señal de que él mismo no se entiende muy bien.

Por eso se rodea de sistemas cerrados, de dogmas—políticos, artísticos, sociales—inflexibles. Como los reyes en trance de abdicar se rodea de buenos pistoleros. Cuando ya no quedan razones, el intolerante, si usurpa un mando, apena a la guardia pretoriana. Si usurpa una tribuna, un alto puesto en el reino de las ideas, apela a un categórico desplante. La rotunda interjección es el guardia de Asalto que viene a cortar el resuello en una pelea ideológica. En España nunca falta ese desplante y esa interjección. A veces se anuncian y publican en los diarios como autorizadas opiniones sobre esto, eso o aquello... ¿Opinión un insulto? ¿Opinión un berrido más o menos sonoro? Pues así es. Y el ingenio lector, con frecuencia, admite esas formas de la brutal intolerancia como auténticos brotes de genialidad. (Ahora, con ocasión de la fealdad o no fealdad de un monumento, se reveló la pintoresca intolerancia de algún príncipe de las letras. En vez de pensamientos, insultos. Y mucha gente aplaude. No cabe mayor debilidad mental: apelar a la sección de explosivos del idioma).

II

Tolerar no quiere decir que hayamos de soportar caprichos; ser generosos no quiere decir que hayamos de poner la otra mejilla para recibir la segunda bofetada, si por sorpresa nos han dado la primera; tolerancia y generosidad no quiere decir indiferencia y humillación. Todo lo contrario. La generosa tolerancia supone no utilizar la fuerza, la injuria, la amenaza, aunque estén en nuestras manos; pero también supone—para ser positiva—convicciones profundas, cariño a la propia idea, vehemencias suficientes para, en el momento oportuno, ejercitar gallardamente todos los derechos de ciudadano y de hombre. El tolerante debe serlo por exuberancia de fuerzas, no por mezquindad de espíritu. Son los intolerantes—por el contrario—quienes obran por miedo, por escasez de energías. Llegar a un firme estado de tolerancia es la más segura prueba de civilización. Indignación es casi siempre incompreensión. Suele ser ceguera mental. A veces se habla de una "santa indignación", como se habla de un "santo celo" por la gloria divina; esto es fe, puede ser fe entusiasta. Lo cual no debe bastarnos para calificar y clasificar a un espíritu religioso. Porque todo eso, sin caridad, es gesto muerto, es humana petrificación. Y la caridad es, ante todo, tolerancia.

Cuando el intolerante quiere apedrear a un reo el gran caritativo le dice: "Si tú estás libre de culpa, arrójale la primera piedra". Y, entonces, el intolerante—avergonzado—se retira.

Porque el intolerante se ignora a sí mismo. Ni sabe cómo defender su flaqueza; por eso apela a recursos exteriores, a dogmas de piedra, a leyes, a modismos, a frases muy hechas, a cuanto de arma arrojadiza hay alrededor. Ignora su propia verdad, y se apoya en las verdades ajenas de más éxito. Lo difícil es defenderse con su propia verdad, como el tolerante, concediendo la máxima beligerancia a todas las otras.

III

La tolerancia es al engranaje social lo que el lubricante a la máquina. Es tanto como suavidad, mínimo roce.

Pero además es necesaria por un imperativo de armonía. El tolerante permite a los demás que piensen y amen lo que él no piensa ni ama; que hagan lo que él no suele hacer. La intolerancia obligó muchas veces al mundo a pensar a toque de clarín; toma por ofensa personal toda opinión, todo proceder, todo además que no está de acuerdo con cualquier sistema empedernido.

Por eso la mujer suele ser más intolerante que los hombres; precisamente por ser más apasionada, más tenaz, menos apta para ideas generales, más ignorante en la relatividad de sistemas y opiniones. Todo apasionamiento sin control racional puede conducir a la intolerancia. Esta fue la razón de que, en el siglo pasado, las turbas efervescentes se dedicasen a quemar y a degollar sin tino. Eran una fuerza ciega. Hoy las muchedumbres—en todo el mundo—son tanto más manejables cuanto es más alto su nivel medio de tolerancia; es decir, de civilización.

En tanto mereceremos gozar de nuestra propia soberanía en cuanto sepamos el arte de bien tolerar. Ni puede pensarse en derechos individuales cuando se trata de gentes que no saben ser elementos de grupo, de individuos que desconocen sus límites, que no respetan los límites de los otros. Libertad individual, religiosa, artística, opinión libre... Todo esto será imposible sin la generosa tolerancia. Su ausencia conduce fatalmente al despotismo. El despotismo de las masas, tan despreciable como el despotismo de uno solo. Intolerancia equivale a desconocimiento de los límites de la propia libertad.

Difícil es que un espíritu mezquino pueda ser tolerante. Tiene poca fe en sus convicciones, menos la tendrá en las ajenas. La intolerancia se mide por grados de incapacidad de ver y entender.

El intolerante va filtrando su arenilla entre las ruedas de la complicada máquina social. Con pretexto de vigilar su marcha la entorpece, llega a paralizarla... Hoy vivimos entre dos ejércitos de intolerantes—por eso la razón está en eclipse poco menos que total.—Todo en la máquina es arenilla, crujir de dientes y cobarde azoramiento. Se tiene fe en esto o aquello... Sin amor toda fe agoniza y muere. Y amor es pura tolerancia. Y cuando el amor blande su látigo, se hace intolerante, ya sabemos por qué: es para arrojar a cuantos, en este o en aquel templo, comercian con la ingenua fe de los demás.

BENJAMIN JARNES

LA NOTA MADRILEÑA

MAL MOMENTO

Le han dado el Ministerio de la Gobernación a un novato: al señor Salazar Alonso. No un novato en el republicanismo, porque toda su vida de razón ha sido republicana, sino en el arte de gobernar. Porque la presidencia de la Diputación, que desempeñaba desde la proclamación de la República, no es más que un ensayo administrativo que a un hombre tan versado como Salazar Alonso en materias jurídicas y civiles no había de enseñarle nada.

Le han dado el Ministerio de la Gobernación y tiene que gobernar y batirse a pecho descubierto contra todo lo que se le ponga por delante. Peligroso juguete el que Salazar Alonso tiene entre las manos: el mantenimiento implacable del orden, con el que acaso no haya soñado nunca.

Aspirar a una cartera es otra cosa. Ese joven político de buen aire, ¿no ha pensado en ser ministro algún día? Hasta ministro de la Gobernación; pero no en circunstancias como las de ahora. Ministro de la Gobernación en pie de guerra. General en el campo de batalla. Bautismo ministerial le hubiéramos llamado al del señor Salazar Alonso en otro tiempo. Bautismo de sangre hay que llamarle ahora, aun antes de haber entrado en pelea.

Durante muchos años le hemos visto corretear en lides republicanas; hemos correteado con él. Y más de una vez hubimos de decirle:

—Si cuando llegue la República, si llega, no le hacen a usted ministro, es porque empezará siendo la República un régimen ingrato para sus defensores de toda la vida.

Ya es ministro Salazar. Pero en un mal momento. Y después de haber tomado partido en cuestiones de política violenta entre republicanos y hasta entre radicales.

¿Cuánto mejor no hubiera sido que le hubiesen nombrado, a tiempo, no ministro de ese o del otro partido, de ese o del otro grupo, sino simplemente ministro de la Gobernación de la República!

ARTURO MORI

EXAMEN

ZARAGOZA Y SU ZONA INDUSTRIAL

Las frecuentes reclamaciones de los vecinos de determinados sectores de la ciudad, que se quejan de las emanaciones deletéreas y molestas de las fábricas, indican de modo clarísimo la necesidad que existe de señalar zonas especiales para concentrar en ellas todas las industrias que produzcan tales molestias insaludables.

Se trata, principalmente, del humo, los gases y malos olores, inevitables en muchas clases de fabricaciones, que son llevados por el viento a lugares muy alejados de su punto de origen. Es necesario, por lo tanto, antes de fijar las aludidas zonas, estudiar cuidadosamente el factor climatológico en su relación con este asunto.

Afortunadamente el problema en Zaragoza es muy sencillo, por razón de la notable constancia de la dirección del viento, que sopla en una gran mayoría de los casos desde el Nordeste y cuando no es esta la dirección procede, casi invariablemente, de la diametralmente opuesta, o sea del Sudeste. El viento Noroeste ("cierzo") es el más frecuente, pero el Sudeste ("bochorno") produce molestias casi iguales por razón de su menor velocidad, por lo que no disipa el humo, etc., tan rápidamente como aquél y porque suele coincidir con épocas de calores, cuando ventanas y balcones están abiertos y la gente sale de casa para respirar.

Por lo dicho se deduce que las zonas industriales no deben existir en las direcciones NO. y S. respecto del centro de la población; pero que si se instalaran en los otros cuadrantes, es decir, hacia el Noroeste o el Suroeste, no causarían molestias a los vecinos de Zaragoza, pues sople el "cierzo" o sople "bochorno", nunca, o en rarísimas ocasiones, podrían entrar en la ciudad los humos y gases de que tanto se quejan.

De estas dos direcciones la última corresponde a la zona de las llamadas casas "baratas", edificios universitarios existentes o proyectados y el Parque y Cabez de Buenavista, a donde afluye el público precisamente para tomar aire puro. Por estas razones es inadmisibles para el propósito que nos ocupa. Queda el primer cuadrante; es decir, la dirección Nordeste, la del Arrabal.

En este lugar, que consideraciones climatológicas y sanitarias indican como único para la zona industrial, podrán montarse todas las industrias antihigiénicas y peligrosas o molestas sin que produzcan trastornos para la vida ciudadana. Allí, donde hay espacio ilimitado, terreno barato, podrá alzarse la nueva ciudad industrial. Ya están instaladas las conducciones de energía eléctrica de alta tensión; podrán instalarse fábricas de gas y demás suministros y todo lo necesario para el desarrollo de una industria de moderna orientación; y si se realiza el proyecto de la estación central de enlace para viajeros, la antigua del Norte podrá utilizarse como estación especial de mercancías.

Esta es la mejor solución que se pueda dar al problema, la única satisfactoria para la higiene y comodidad del pueblo de Zaragoza. Y es también la que más conviene al mismo fabricante, pues, quedando resuelto el problema definitivamente y en esta forma, con arreglo a las realidades físicas y morales, él podrá desenvolverse libremente sin trabas ni limitaciones y sin temor a futuras reclamaciones o expropiaciones.

X. X.

PRUDENTE MEDIDA

Cuadro de Goya que no debe ser enviado a Venecia

La Academia de Bellas Artes, con prudencia peculiar a sesudos varones, acordó indicar—bello eufemismo de discreción—a la Superioridad la conveniencia de que no sea enviado a Venecia, donde habrá Exposición internacional, el retrato del duque de San Carlos, hecho por Goya.

Añade la Academia, con mesura y ponderación admirables, que ella no decide que el cuadro sea o no enviado, puesto que no tiene propiedad material sobre él. Es de la Casa del Canal, Pero sus palabras contienen médula de consejo.

Es decir, el cuadro de Goya no debe ser enviado a Venecia. Lo ocurrido cuando lo llevaron a la Exposición de Barcelona tiene sobrada significación. Vino con deterioros nada gratos nunca, pero menos al tratarse de una obra de Goya.

Un aplauso a la Academia de Bellas Artes. Y esperamos poder dedicar otro a la Casa del Canal.

ADVERTENCIAS

Antes de cubrir la vacante que deja el Sr. González Lacasa

El ingeniero municipal, señor González Lacasa, ha sido designado para importante cargo al que le hace merecedor su probada competencia.

De su paso quedan en el Ayuntamiento importantes proyectos e interesantes iniciativas, algunas de las cuales no supieron recogerse como merecían.

Fue un funcionario capacitado y pulcro. De él se guardará un grato recuerdo.

Al marchar queda vacante la plaza de ingeniero municipal.

Antes que esa vacante se cubra queremos hacer unas observaciones que tienden a subsanar a tiempo

una deficiencia visible en fecha bien reciente.

Patente está que el Ayuntamiento no puede prescindir entre sus funcionarios de un ingeniero de Caminos. Habiéndose marchado el señor González Lacasa debe venir otro en su lugar. La importancia de los servicios de pavimentación, caminos, canalizaciones de agua, puentes, tráfico, etc., así lo exigen.

Pero es también patente que, dado el incremento industrial de Zaragoza y las obligaciones que el Ayuntamiento tiene que cumplir sobre inspección de la Industria, la Ciudad necesita un técnico en esa actividad: un ingeniero industrial.

Lo decimos al comienzo: esta deficiencia se puso de relieve recientemente. Si los servicios de ingeniería hubieran estado divididos con eficiencia, el pleito del gasómetro no preocuparía a la Ciudad.

Mientras el señor González Lacasa ocupó competentemente su puesto llevar otro técnico hubiera parecido un menoscabo de sus atribuciones, que, reafirmamos, llenó honorable y competentemente.

Ahora es otra cosa. Producida la vacante por conveniencia del propio señor Lacasa, el Ayuntamiento debe meditar sobre la necesidad de ampliar el número de sus técnicos para dotar de mayor eficiencia a los servicios.

¿DESEA USTED PLANTEAR TEMAS DE INTERÉS LOCAL O REGIONAL? DIRIJASE USTED A "LA VOZ DE ARAGON"

Impresiones y noticias zaragozanas

AL DIA

El proyecto de higienización urbana

No presentaba pocas dificultades el proyecto de censar las viviendas que no reuniesen las debidas condiciones de habitabilidad.

A nosotros, desde el primer momento, nos asaltó el temor de que hay dificultades de tal importancia que pudieran ser obstáculo casi insuperable para el éxito de la moción sobre ello presentada.

Una inspección a los edificios para obligar a sus propietarios a realizar las obras que en ellos fueran necesarias, hasta ponerlos en condiciones de habitabilidad higiénica, no podía encomendarse a un personal que no fuese idóneo, que no llevase consigo la consecuencia de una responsabilidad profesional.

Los funcionarios de que para ello podía disponer el Ayuntamiento eran tan poco numerosos que motivaban, afirmándola, nuestra incertidumbre.

El ofrecimiento del Colegio de Arquitectos es de tan gran importancia que quizá nueva otros ofrecimientos igualmente estimables.

Unos y otros darán la necesaria viabilidad al proyecto.

Y eso deseamos.

INQUIETUD PUBLICA

Por la declaración del estado de alarma

Como el Gobierno, prudente y sensato, no ha dicho por qué creyó necesaria la declaración del estado de alarma, la opinión mostróse anoche inquieta, sin desasosiego.

Parece que en Zaragoza se adoptaron medidas de acuerdo con el aspecto político-social indicado por la determinación del Gabinete.

Esperemos que los hechos se produzcan dentro de tendencia hacia lo sosegado. Que no falte serenidad a los gobernantes y que haya tino en su gestión.

Deseamos la paz con acendrado sentido de la ciudadanía.

LA VIDA MUNICIPAL

Se interpondrá recurso contra resolución ministerial concediendo autorización para la venta de varios solares mediante la participación del 20 por 100

LOS PUNTOS DE PARADA DE UNA LINEA DE AUTOBUSES

Ha visitado al alcalde don Luis Liédana, concesionario de una línea de autobuses urbana, para hablarle de asunto relacionado con las paradas establecidas en la calle Conde Aranda. El señor López de Gera prometió a su visitante trasladar

el ruego al delegado de Tránsito al objeto de que resuelva lo que proceda.

LOS JUECES DE INSTRUCCION CUMPLIMENTAN AL ALCALDE

Los jueces de instrucción de los Juzgados de Zaragoza visitaron al alcalde en su despacho oficial, cumplimentándole.

UNA PETICION DE LOS VECINOS DEL BARRIO DE SAN JOSE, ATENDIDA

El presidente de la Junta de vecinos del barrio de San José, en la visita que hizo al alcalde, solicitó la instalación de una fuente en la calle de Abadía, esquina a Lobera, mientras dura el corte del Canal, dándose en este sentido las órdenes correspondientes.

DON LUIS DE LA FIGUERA VISITO AL ALCALDE

Don Luis de la Figuera visitó al alcalde para hablarle de un asunto relacionado con determinadas obras en la calle de San Blas.

LA ADJUDICACION DEFINITIVA DEL TEATRO

La Comisión de Hacienda propone al Pleno que se adjudique definitivamente el arriendo del teatro Principal a don Julio Herrero.

DESESTIMACION DEL RECURSO INTERPUESTO CONTRA EL PRESUPUESTO Y LAS ORDENANZAS MUNICIPALES

La misma Comisión lleva un dictamen dando cuenta de la resolución de la Delegación de Hacienda desestimando el recurso presentado contra el presupuesto y Ordenanzas municipales por don Pablo Estrada, Gremio de Polleros, almacenistas de pescado, Colegio de Farmacéuticos, Asociación de Vecinos de los barrios y Cámara de la Propiedad Urbana.

EXHUMACION DE SEPULTURAS

También llevan otro dictamen proponiendo se anuncie las exhumaciones de las sepulturas cuyo plazo de cesión caduca en el primer trimestre del año actual.

DESESTIMANDO UNA INSTANCIA

Otro proponiendo que se desestime una instancia de los propietarios de cafés y bares instalados en el paseo de Pamplona, que solicitan la rebaja de categoría de esa vía a efectos del pago de arbitrios.

UN RECURSO CONTRA RESOLUCION MINISTERIAL

Otro proponiendo se interponga recurso contra resolución ministerial concediendo autorización para la venta de varios solares mediante la participación del 20 por ciento.

EL PREMIO DE AUTORES NOVELISTAS

La Comisión de Gobernación llevó un dictamen al pleno proponiendo se pague de la consignación de imprevisos el premio de autores noveles.

UN NUEVO PABELLON EN LA CASA AMPARO

Otro proponiendo se construya un nuevo pabellón en la Casa Amparo con el legado de las señoritas de Alicante.

PARA TALLAR Y RECONOCER MOZOS

La Alcaldía recuerda a los interesados que el domingo 18 del actual se reunirán las Comisiones de Quintas para tallar y reconocer a los mozos alistados en el reemplazo 1930 y 32 obligados a la revisión, que no lo hubieren verificado.

También se tallarán aquellos que alistados en otros Ayuntamientos, estén viviendo en Zaragoza accidentalmente, debiendo éstos presentarse previamente en el Negociado de Quintas del Ayuntamiento.

GASOMETRISMO MUNICIPAL

Un acuerdo de la Comisión de Fomento

Reunida ayer tarde la Comisión de Fomento tomó acuerdo relacionado con la famosa cuestión del gasómetro.

El acuerdo tiene no pocos significados. Consiste en refundir los informes en uno que será sometido a estudio de los concejales. Con ello tratan, nuevamente, de ganar tiempo. No creemos que nadie, absolutamente nadie, haya dejado de formar juicio. Los ediles antes que los demás ciudadanos, porque tienen motivos de estudio y han deliberado sobre ello bastantes veces para saber a qué atenerse. Pero...

La Fábrica de Gas ha editado un folleto en el que expone peregrinas teorías. ¡Y fotografías en extremo encantadoras!

Como el asunto ha de ser examinado por nosotros concienzudamente, hablaremos del folleto, inocuo y contraproducente, tanto que parece absurdo que haya quien o quienes intenten aducir aquellos datos como razonamientos incontrovertibles.

Desdichado, desdichado alegato.

PROBLEMAS ZARAGOZANOS

Los maestros interinos de las escuelas Costa

Tiene singular gravedad el hecho de que en las escuelas los maestros interinos tengan permanencia que, no pocas veces, equivalga a la propiedad del cargo.

Los maestros interinos, como en el grupo escolar Costa, realizan una obra benemérita, pero nunca, salvo casos de extremada vocación, de practicar el Magisterio como un sacerdocio, han de rendir frutos de enseñanza en la proporción de los titulares de los grados.

Nos hablaban ayer de que en el grupo escolar Costa tienen persistencia las interinidades en forma desusada. Nadie habló en queja contra los dignos profesores interinos que ocupan las plazas. Pero los comentaristas creían que las interinidades deben cesar, que no tienen razón de ser, que perjudican la enseñanza.

En un núcleo de profesores de distintas disciplinas conversaban acerca de estos "casos". Era unánime el juicio. Las interinidades deben cesar y en ello han de poner los gestores de la enseñanza singulares cuidados. Los profesores pierden dinero y quizá alientos al sentirse interinos. Los niños y niñas tampoco obtienen beneficios.

Creemos que el Magisterio primario tendrá con ello máximo interés. Las interinidades deben tener término cuando su prolongación es perjudicial para maestros y para educandos.

¿Que con todo lo expuesto decimos poco? No queremos entrar en doctrinas, sino exponer un hecho que motivó una extensa conversación de personas de autoridad incuestionable.

Dr. Lana Martinez

Profesor de la Clínica de PIEL - VENEREO - SIFILIS de la Facultad de Medicina NDEPENDENCIA, 14, entresuelo horas: de diez a una y cinco a nueve

ASI SEA

D. Marcelino Domingo vendrá a pronunciar conferencias sobre el problema triguero

LO QUE SE NOS HA AFIRMADO

Regresó de Barcelona, con dirección a Madrid, el exministro de Agricultura don Marcelino Domingo.

En la estación de Zaragoza se encontraban numerosos aliados del P. R. S. I., que saludaron al viajero.

Ante la premura del tiempo, que deseaban aprovechar para un cambio de impresiones los correligionarios del señor Domingo, tan sólo pudimos saludar a éste.

Pero un su amigo íntimo tuvo la gentileza de hacernos algunas manifestaciones con él relacionadas.

El señor Domingo se halla admirablemente dispuesto para celebrar algunos actos en la provincia, siendo más que probable que el primero de ellos tenga lugar en la villa de Alagón, localidad de tradición republicana tan destacada. Seguramente será el 1.º de abril la fecha indicada para el acto.

A éste seguirán otros en Caspe, Calatayud, etc., y, por último, uno en Zaragoza, donde el señor Domingo tiene interés en dejarse oír para tratar de temas interesantes, entre ellos uno que apasionó a las gentes: el tema de las importaciones de trigo.

El amable amigo del ministro no puede decirnos más. El tren partía y las efusiones de los últimos saludos nos separaron.

LA VIDA PROVINCIAL

El ministro de Hacienda, señor Marraco, no puede asistir al homenaje a don Santiago Dulong

Ayer el presidente de la Diputación, señor Orensanz, dijo a los periodistas, cuando aquéllos le visitaron en su despacho oficial, que acababa de tener una conferencia telefónica con el ministro de Hacienda, don Manuel Marraco.

El señor Marraco comunicó al presidente la imposibilidad en que se encontraba de venir a Zaragoza en la fecha señalada para el homenaje a don Santiago Dulong.

Sus obligaciones ministeriales le tienen en Madrid.

El señor Orensanz lamentó esto, ya que se preparaba, para ese día también, un homenaje de simpatía al nuevo ministro por sus correligionarios y numerosos amigos del señor Marraco.

UN RUEGO DEL ALCALDE DE LA JOYOSA

El alcalde de La Joyosa solicita se oficie al contratista de las obras de construcción del camino vecinal de la carretera de Logroño a Torres de Berrellén para que desembarace dicho

camino de las gravas que actualmente dificultan el tránsito rodado.

PARA ASISTIR A UNA ASAMBLEA EXTRAORDINARIA DE FUNCIONARIOS

El gobernador civil de la provincia traslada comunicación telegráfica del director general de Administración encareciendo al presidente de la Corporación provincial dé a los funcionarios facilidades, compatibles con el servicio, para que puedan asistir a la celebración de su asamblea extraordinaria, que tendrá lugar en Madrid en los días 12 y siguientes del mes actual.



CITOLAX El mejor laxante. - Cura el estreñimiento. - Venta en Farmacias. - Con este anuncio pida muestra gratuita en Farmacia Ríos

SOLAMENTE

una Casa especialista en trajes de niño para Primera Comunión

Fabril Manufactura del Vestido

Alfonso, 16. - Coso, 113

Teléfonos 4920 - 1052

ZARAGOZA

Colaboraciones.- Comentarios diversos

CRONICAS DE UN PRESUNTO SUICIDA

LA MORAL, A LA DERIVA

En Lonch Ness, un monstruo. En España los campesinos de Levante descubren otro con cuerpo de perro que les destroza el ganado. Y hace unos días los periódicos traen la noticia de haber sido descubierto otro —una gigantesca serpiente de mar— por el oficial de guardia del "Mauretania", en aguas del mar Caribe. ¿Qué significa esto? ¿Es que la Naturaleza se ha vuelto loca? No; la Naturaleza sigue cumpliendo fielmente sus leyes inmutables. Esos monstruos, son simplemente una reminiscencia muy en armonía con los tiempos en que vivimos. Y con toda su espantable figura apenas vienen a ser una tímida metáfora, un suave tropo de lo que real y verdaderamente significan: La Sociedad del siglo XX; la Moral del siglo XX; la Política del siglo XX; en una palabra: la Humanidad actual. Esas bestias terribles hacen perfectamente bien en aparecerse, en resucitar. Están en su elemento primitivo. Como lo estamos nosotros, que hemos emprendido una loca carrera hacia atrás, retrogradando al caos prehistórico del hombre paleolítico. En verdad ha sido preciso que tales animales hayan tenido que molestarse en resucitar para recordarnos. Pues, ¿quién podrá negar que esta regresión a la barbarie marcha a velocidades astronómicas?

Porque la moral es ya tan sólo una figura retórica, y su nombre, puesto en pretendidos labios puritanos para invocar virtudes que no existen, resulta el más odioso de los sarcasmos. La embriaguez de las riquezas y de los honores, las ansias frenéticas de goces materiales, la indiferencia, el odio—no se habla de amor, que es asimismo otra figura retórica—, el afán de notoriedad, la borrachera de las pasiones políticas, estos son los nuevos preceptos de la tica moderna, que se reducen a: egoísmo, egoísmo, egoísmo... Un egoísmo bárbaro, sangriento, de un sibirismo refinadamente humano, ya que hemos llegado a la penosa conclusión de que "humanidad" es lo más "inhumano" que pueda haber. ¡Y no ha llegado a soñar en la risible utopía de la posibilidad de un Código de moral universal como base de la educación!

Da horror pensar —y ver!— a qué estado de relajamiento moral hemos llegado. Según el sabio moralista inglés W. R. Inge, este derrumbamiento de todos los principios éticos es debido al desdén que inspira lo religioso y al decaimiento del sentimiento cristiano, producido por la soberbia del progreso material y por la difusión de funestos errores. En "The indictment against Christianity", Inge dice lo siguiente: "No es el cristianismo o, más bien, no son los eternos principios del Evangelio los que han sido juzgados y condenados ante el Tribunal de la civilización; es la civilización la que se ha destruido a sí misma, porque honrando a Cristo con los labios ha tenido de El apartado su corazón". He aquí por qué al degradar a este bajo nivel espiritual está hoy en franco descrédito todo lo más puro de nuestra religión. Las consecuencias son a todas luces funestísimas. Todavía, hasta hace muy poco, mientras en otros países las virtudes morales ya sólo son un recuerdo fenecido, en España veíamos con consoladora complacencia cómo en este aspecto íbamos a la cabeza de la "verdadera" civilización. Pero, ¡ay!, la política todo lo ha destruido. Una tempestad aterradora, un viento infernal parece haber desencadenado todas las furias del Apocalipsis. Un seísmo de sordas pasiones políticas, en que las ideas son un pretexto, sacude y derrumba nuestra obra social. Los miasmas de las sentinas políticas se difunden a los cuatro vientos, corrompiendo los aires puros de nuestros campos, y penetran hasta

en los hogares donde la divina paz siempre reinó, y provoca violencias y odios en el mismo seno de las familias. Los partidos políticos —tan partidos, repartidos y vueltos a partir, como decía Unamuno— con sus predicaciones falaces, sus incitaciones sangrientas y sus rencores, arrastran a las masas crédulas e ignorantes a un feroz cuerpo a cuerpo con sus propios hermanos. ¿Cómo decirles que no está el mal en la política o políticas—que en teoría o científicamente todas son buenas—sino en los hombres?

Pero no es de política de lo que queremos hablar. De esto ya estamos empachados. Es a propósito de una obra recientemente publicada por la brillante escritora inglesa Ruth Halak, obra que en breve será llevada a la escena española por el distinguido escritor y cronista de la Diputación de Vizcaya F. de la Quadra Salcedo. La tesis de este libro es admirable, aunque el asunto es completamente vulgar. Vulgar por lo corriente. Quizá en este detalle esté todo su mérito. Ruth Halak se dirige a la clase media y pequeña burguesa, donde cree está el mayor foco de la podredumbre social, pues con sus pruritos de modernidad, de snobismo, se han despojado de todas las prendas morales que antes vestían para entregarse francamente a un completo desenfreno, para "vivir su vida". Por ir irían, si pudieran, más allá de los límites que marca el Código de justicia. Por lo menos con el pensamiento todos quisieran ser delincuentes. Y algunos lo son dentro y fuera de la ley. Y, claro está, viven inmunes por el poder mágico de un sendo talonario de cuentas corrientes que pone a sus pies el arte soberano de la elocuencia en forma de toga y birrete, o, lo que es igual, la impunidad.

"The chauffeur" (El chófer) se titula la obra de Ruth Halak. Trátase de un chófer afortunado y astuto que, usando toda suerte de inmoralidades y bajezas, llega a director-proprietario de la Empresa en que presta sus servicios, sin quebranto de su honorabilidad, que, por el contrario, es tenida en alta estima por las gentes. Cosa que, por cierto, estamos viendo todos los días. Los personajes principales son tres: Aurelio, el fundador y propietario de la importante firma comercial a la que pertenece el chófer; Mary, la mujer de aquél, y el personaje central, que es el chófer Félix. Estos tres tipos están magistralmente pintados. Aurelio es un hombre joven, fuerte, noble, generoso hasta la prodigalidad, dotado de un talento poco común y un trato encantador; incansable para el trabajo, inteligentísimo en los negocios, es el mago que se enriquece a los treinta años. Mary es la esposa buena y linda, amante de su hogar. Su personalidad no destaca en la obra hasta la muerte de su marido. Aurelio, Félix es un tipo magnífico de maldad y vileza. La escritora se ceba en él; lo compara a la serpiente; a una serpiente dotada de una prudente sabiduría para el mal; el veneno que vierte es una certera puñalada que mata en silencio. En todo lo demás es un ser inútil, torpe, falto en absoluto de talento, inculto; sólo el genio del mal alumbró en él. Físicamente, su retrato resulta interesante: es de baja estatura, cabeza enorme, hidrocefala, cara alargada, angulosa como la arista tajante de una proa y surcada prematuramente de profundas arrugas que le dan el aspecto de vieja siniestra; pero estas arrugas del rostro las tiene perfectamente amaestradas y disciplinadas para dar a su mimica expresiones de poderosa persuasión. Su papel en la obra es una complicada madeja de intrigas e innobles bajezas. Aurelio, el audaz hombre de negocios, no tarda en mo-

rir y un hermano de éste queda al frente del negocio. El chófer, que ya había conseguido ser elevado a socio industrial, urde entonces el plan diabólico para desembarazarse del hermano y quedar de amo. "Su cuñado —le dice a la viuda— nos traerá la ruina; es un "gafe"; él, con su presencia, ha matado a Aurelio y todo lo desgraciará". Luego insinúa la calumnia: que si las gentes murmuraran, que si dicen que entre el cuñado y ella... Y el hermano es arrojado como un perro a la calle, con esa egoísta indiferencia que todo; tenemos hacia el infortunio. Y el malvado triunfa, como triunfan todos los malvados, porque el castigo del mal existe sólo en la noble intención de los moralistas, o sea literariamente. Libre ya del último estorbo, el ambicioso exchófer llega a la cumbre de sus anhelos. Ya es socio-gerente y aprisiona a la viuda en un contrato leonino donde él es en realidad el dueño, pero disfrazándolo exteriormente con apariencias de sacrificio, y esto le gana la estimación de las gentes honorables. Pero aún sus ambiciones van más allá; inconfesables deseos que en secreto alimenta, pues está enamorado de la linda Mary, hacen que apetezca frenéticamente lo que ya sólo necesita para ser del todo feliz. Pero en esto su fracaso es rotundo. Ella acaba despreciándole...

Y así termina la obra, en la que no se ha omitido ni la vulgaridad del amor—mejor sería decir pasión, desenfreno caótico de los sentidos—. En las obras de tesis no puede suprimirse la intriga amorosa, porque ello significaría un desconocimiento absoluto de la psicología humana.

Esperamos que la obra de Ruth Halak sea comprendida y sentida en nuestra patria. Así como deseamos que se hable menos de política y un poquito más de moral. En esto—hoy no se leen apenas libros—los periódicos tienen la palabra. Si ellos quisieran...

FRANCISCO ESCARTIN BESCOS

UNA CONFERENCIA

En la Agrupación Artística Aragonesa

Mañana, viernes, 9 del actual, a las diez y media de la noche, tendrá lugar la III Conferencia del cursillo organizado por esta entidad, estando a cargo del concejal del Excmo. Ayuntamiento de Zaragoza don Joaquín Uriarte Osés, que disertará sobre "La música en la cultura de Zaragoza; creación de la Banda Municipal de Música".

La entrada será pública.

UNAS DECLARACIONES DE LA SENORITA CAMPOAMOR

El resultado de un viaje de inspección al Manicomio de Nuestra Señora de Gracia

El "Heraldo de Madrid" llegado ayer a Zaragoza publica las declaraciones hechas por la directora general de Beneficencia a un redactor del citado diario, después de su viaje a Zaragoza.

Pory estimarías de interés las reproducimos:

"Uno de nuestros redactores ha visitado en su despacho oficial a la directora general de Beneficencia, señorita Clara Campoamor, para conocer sus impresiones después del viaje de inspección que acabó de realizar la ilustre exdiputado radical.

—El viaje —ha dicho la señorita Campoamor a nuestro compañero— ha sido breve, pero muy interesante.

—¿Por dónde ha estado usted?

—Primero en Zaragoza, donde, entre otras cosas, he visitado detenidamente el Manicomio, que, con el de Leganés, son los dos únicos que sostiene el Estado. Pero se da el caso singular de que el de Leganés es un manicomio general, y el de Zaragoza lo sostiene solamente el Estado, porque aquella Diputación, en tiempos de Moret, logró hacer una bonita operación, consistente en ceder el local y terrenos al Estado a condición de que éste exclusivamente mantuviera la institución, a la que sólo pueden acudir los locos de las provincias aragonesas.

—¿Qué impresión ha sacado usted de ese establecimiento?

—La de que es un magnífico local, atendido por personal muy competente; pero que sostiene un intolerable exceso de población.

—¿Cuántos locos tienen?

—Actualmente, unos setecientos. Y no sólo se lucha con la falta de local, sino que, por exigencias de la aglomeración, no pueden estar separados los agitados, peligrosos, epilépticos y otras clases de enfermos. Por la constante aglomeración de enfermos se ha llegado a tener que encerrar a tres locos agitados en una misma celda, en vista de lo cual hubo que dar la orden de que no se admitiesen más enfermos en el Manicomio.

—¿No ha visto usted la manera de corregir esas considerables anomalías?

—De eso hemos tratado, y me parece que se ha conseguido. Durante mi estancia en Zaragoza he celebrado una conferencia con el gobernador civil y con el presidente de la Diputación, a quienes expuse el resultado de mi visita y les indiqué la necesidad urgente de remediar tal estado de cosas.

—¿Y se hará?

—Sí. Encontré a ambas autoridades animadas de los mejores propo-

sitos y en principio hemos hablado de la posibilidad de que la Diputación de Zaragoza, ayudada por el Gobierno civil, construya en los amplísimos terrenos del Manicomio dos pabellones, uno dedicado a los agitados y otro a los epilépticos. Con esto se logra establecer la necesaria separación científica entre los enfermos, se da una mayor amplitud al establecimiento y se contribuye a remediar la crisis del paro obrero, que con tanto tesón prosigue aquel gobernador civil. Además existe la ventaja de que estas obras nada le costarán al Estado...

—Y en Logroño, ¿qué impresión ha obtenido?

—Allí he visitado unas fundaciones privadas de carácter benéfico-docente, como son un hospital y un refugio para viudas, y he conversado con las autoridades para ver la forma de dar un enfoque más acertado al desarrollo de estos servicios benéficos...

En fin—termina la directora de Beneficencia—, que vengo muy satisfecha del viaje porque he encontrado a las Juntas provinciales animadas de los mejores deseos para trabajar y secundar mis iniciativas, dedicadas a dar a este departamento su verdadera significación, y que me propongo realizar estos viajes de inspección con la mayor frecuencia que me sea posible".

Estas declaraciones ofrecen algunos aspectos comentables, de los que nos ocuparemos otros días.

La solución del problema es la misma que nosotros apuntamos en un artículo publicado precisamente en los días en que la señorita Clara Campoamor realizaba su viaje.

EN HONOR DE SANTO TOMAS DE AQUINO

Actos que celebrará el ilustre Colegio de Procuradores de Zaragoza

EL PROXIMO DOMINGO

Este Colegio celebrará la fiesta de su Santo Patrono, Santo Tomás de Aquino, el próximo domingo, día 11 de marzo, a las once de su mañana, en la iglesia de Santa Isabel (San Cayetano), en la que predicará el ilustrísimo señor don José María Juliá, canónigo de la S. I. M. del Salvador, cantándose por la capilla de la citada iglesia una misa del maestro Perossi.

No se devuelven los originales literarios ni gráficos.

†
EL SEÑOR

DON ROBERTO SANJOAQUIN ARNEDE

PRACTICANTE JEFE DE LA CASA AMPARO

Falleció ayer, 7 de marzo de 1934, a las tres y media de la tarde, a los 58 años de edad DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

R. I. P.

Su desconsolada esposa, doña Elvira Gascón y Uz; hijas, doña María Rosa, doña Josefina y doña Rosario; hijos políticos, don Carmelo Aráiz, don Joaquín Cibera y don Felipe Arrudi; hermanos, don Marcelo y don Sebastián; hermanos políticos, doña Celedonia Simón, doña Tomasa Bellido, doña Josefina Guallart doña Cristobalina Gascón y don Jacinto Azara; nietos, Carmen, Roberto y Carmelo Aráiz y Felipe Arrudi; primos, sobrinos y demás familia,

Al participar a sus amigos y relacionados tan sensible pérdida, les ruegan lo tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, 8, a las tres y media de la tarde, desde la casa mortuoria, Democracia, 26, a la iglesia parroquial de San Pablo, donde se le cantará un responso, y de allí al Cementerio de Torrero, y al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará mañana, 9, a las diez de la mañana, en la referida iglesia, por cuyos favores les quedarán eternamente reconocidos. NO SE REPARTEN ESQUELAS

Hay concedidas indulgencias en la forma acostumbrada.

Pompas fúnebres CANCER. — San Blas, 3. — Teléfono 39-93

JORNADA PARLAMENTARIA

Se aprueba el articulado de un proyecto ampliando las plantillas de Seguridad y Guardia civil

Los socialistas hacen fuerte oposición, pero sus enmiendas son desechadas.-A Prieto y a Besteiro les desagrada la intervención de un compañero de minoría.-Consolidan la Federación Sindical de Agricultores Arroceros

La sesión

SE TOMAN EN CONSIDERACION VARIAS PROPOSICIONES

Comienza la sesión a las 4'10 de la tarde, presidiendo el señor Alba.

Desanimación en escaños y tribunas.

El PRESIDENTE DE LA CAMARA da cuenta de la muerte del diputado radical señor Azpiazu, resaltando su acendrado republicanismo y sobresalientes condiciones de hombre de ciencia. Propone a la Cámara que se asocie al sentimiento.

Varios diputados de distintas minorías y el MINISTRO DE MARINA se adhieren al pésame y se acuerda que conste en acta el sentimiento de la Cámara.

Se toman en consideración proposiciones de ley de Marcos Miranda sobre colegiación obligatoria de los agentes de seguros; de Bolívar, sobre paro forzoso; de Rodríguez Vera, sobre percepción de haberes atrasados por los individuos, clases y suboficiales del Ejército separados del servicio en enero de 1918; de Alonso Zapata, sobre colegiación libre de agentes comerciales; de Vega Iglesia, sobre modificación de las bases para regular la contribución de la industria; de Palomino, sobre modificación del impuesto de alcoholes; y de Zamanillo, sobre legitimación de la posesión de los terrenos edificados o transformados en explotaciones agropecuarias o forestales, pertenecientes al Estado, propios o comunes de los pueblos.

El señor GIL ROBLES: Pues en ese caso vamos a discutirlo seguidamente.

El señor AGUILLAUME: ¿Antes que el proyecto de haberes del clero?

El señor GIL ROBLES: Desde luego; en seguida. Nos alegraremos que lo apoyéis.

Conminado por la presidencia, el señor MANSO termina, insistiendo en la oposición tenaz de los socialistas al proyecto del Gobierno.

El señor PEREZ MADRIGAL, radical, comienza diciendo que el partido socialista no es republicano.

Todos los verdaderos republicanos —agrega— deben separarse de él y no aceptar tópicos pringosos.

Se dirige a los socialistas, llamándoles asesinos.

El presidente de la Cámara le llama la atención.

El señor LOZANO, socialista, defendiendo un voto particular oponiéndose a la ampliación de plantillas, por estimar que se vulnera la ley de Contabilidad.

El señor SALAZAR ALONSO dice que los socialistas deben desear los escrúpulos que el proyecto les merece, pues el Gobierno estima necesaria la concesión de estos créditos.

Las censuras —agrega— no pueden venir de parte de la minoría que participó en la responsabilidad del Poder, solicitando créditos semejantes. (Rumores de aprobación).

El señor LOZANO advierte que la subversión que el Gobierno nota en el orón público se debe a la falta de trabajo, por lo cual sería mejor sistema invertir los diez millones y medio de pesetas en obras públicas que aumentar guardias de Asalto y guardias civiles.

El señor BOLIVAR, comunista, advierte que esto viene a confirmar sus predicciones de que el Gobierno actual quiere pacificar los espíritus llevándolos a la paz eterna. (Risas).

Anuncia que se une al voto particular de los socialistas.

En votación nominal se rechaza el voto por 162 contra 32 votos.

El señor LERROUX lee un proyecto de ley.

LAS PLANTILLAS DE SEGURIDAD Y GUARDIA CIVIL

Continúa la discusión del proyecto concediendo créditos para ampliar las plantillas de guardias de Asalto y Guardia civil.

El Sr. PRAT, socialista, combate la totalidad del proyecto diciendo que sería mucho más práctico la adopción de medidas conducentes a solucionar el problema en lugar de aumentar las fuerzas represivas.

El MINISTRO DE LA GOBERNACION le contesta diciendo que el Gobierno se preocupa de satisfacer las necesidades sociales, pero tiene la necesidad del orden público y no puede hacer otra cosa.

El señor MANSO, socialista, consume otro turno en contra. Discute con los diputados monárquicos y populares agrarios, cruzándose frases duras.

Alude al proyecto del señor Gil Robles para remediar el paro obrero.

El señor GIL ROBLES le pregunta si su proyecto será apoyado por la minoría socialista.

El señor MANSO: En ese punto estamos conformes.

El señor GIL ROBLES: Pues en ese caso vamos a discutirlo seguidamente.

El señor AGUILLAUME: ¿Antes que el proyecto de haberes del clero?

El señor GIL ROBLES: Desde luego; en seguida. Nos alegraremos que lo apoyéis.

Conminado por la presidencia, el señor MANSO termina, insistiendo en la oposición tenaz de los socialistas al proyecto del Gobierno.

El señor PEREZ MADRIGAL, radical, comienza diciendo que el partido socialista no es republicano.

Todos los verdaderos republicanos —agrega— deben separarse de él y no aceptar tópicos pringosos.

Se dirige a los socialistas, llamándoles asesinos.

El presidente de la Cámara le llama la atención.

El señor PEREZ MADRIGAL recuerda los sucesos de Casas Viejas.

Defiende el aumento de plantillas y protesta de la detención del doctor Albiñana en Barcelona, diciendo que si éste estaba en una reunión clandestina también era de esta clase la reunión a la que asistió el señor Largo Caballero. (Aplausos).

El señor MARTINEZ ARENAS, conservador, le dice que está perdiendo el tiempo exponiendo una serie de incongruencias.

El señor PEREZ MADRIGAL se dirige a los conservadores y hace alusiones al señor Maura.

Los conservadores le replican y el señor Pérez Madrigal se sienta.

El doctor ALBIÑANA pide la palabra para alusiones.

El PRESIDENTE DE LA CAMARA le advierte que es la presidencia quien interpreta si hubo o no alusiones y en este caso cree que no las hubo.

El señor ALBIÑANA protesta de que haya diputados de cuota.

La señora de MARTINEZ SIERRA defiende una enmienda.

El MINISTRO DE LA GOBERNACION hace constar que su propósito es mantener el orden a toda costa. (Aplausos en radicales y derechas).

La enmienda es rechazada por 148 votos contra 35 votos.

El señor ALVAREZ ANGULO defiende otra enmienda de oposición, que es rechazada.

El señor GONZALEZ, socialista, defiende otra que sigue el mismo camino.

A petición de los socialistas se vota nominalmente el artículo primero, que es aprobado por 119 contra 33 votos.

UNA INTERVENCION QUE CAUSA DESCONTENIMIENTO

El señor RUBIO, socialista, defiende una enmienda al artículo segundo.

Durante su discurso hace declaraciones de antiparlamentarismo, diciendo que los diputados socialistas de estas Cortes no tienen por qué solidarizarse con la labor de sus

compañeros en las Constituyentes, ni con la obra de los ministros socialistas.

El señor BESTEIRO hace repetidos signos de desagrado.

El señor PRIETO se levanta y abandona el escaño haciendo gestos significativos que provocan risa.

La enmienda es rechazada en votación nominal.

QUEDA APROBADO EL PROYECTO

El PRESIDENTE DE LA CAMARA propone que se prorrogue la sesión para que pueda aprobarse el proyecto.

Los socialistas piden votación nominal y se aprueba la propuesta de

la presidencia por 113 contra 24 votos.

Queda aprobado el artículo segundo.

El señor PRAT defiende una enmienda al artículo tercero, que es aprobado.

Sin más discusión se aprueba el articulado del proyecto, quedando pendiente de aprobación definitiva.

A petición de la presidencia se requiere la conformidad de todos los diputados y es aprobado el dictamen de Agricultura sobre el proyecto dando fuerza de ley al decreto que creó la Federación Sindical de Agricultores Arroceros.

Se suspende el debate y se levanta la sesión.

Fuera del salón de sesiones

Se marcan tres tendencias en relación con los presupuestos.-Sobre ellas decidirá el Consejo del viernes. Una proposición de Gil Robles.-Ofrecimiento catalán a Royo Villanova

RENUNCIA A LA PRESIDENCIA DE UNA COMISION PARLAMENTARIA

A consecuencia de su separación de la minoría agraria el exministro don Abilio Calderón ha renunciado a la presidencia de la Comisión parlamentaria de Obras Públicas, que lleva anejo el cargo de vocal del Consejo de Obras y el de miembro de la Comisión de Presupuestos.

LA INSTALACION DEL TRIBUNAL DE GARANTIAS

El proyecto leído en el salón de sesiones por el señor Lerroux autoriza al Tribunal de Garantías para arrendar un local por cinco años, con opción a la compra en el mismo tiempo, y para que gestione del Patrimonio de la República la cesión de los muebles, enseres y elementos decorativos que, no utilizándolos el Patrimonio, puedan tener aplicación en los locales del Tribunal de Garantías.

PARA ESTUDIAR EL TRATADO COMERCIAL CON FRANCIA

Bajo la presidencia de don Melquíades Alvarez, presidente de la Comisión de Estado, se han reunido conjuntamente las Comisiones de Estado y de Industria y Comercio, para estudiar el nuevo Tratado comercial con Francia.

Asistió a la reunión el ministro de Estado, quien rogó al negociador don Carlos Badía que informara a la Comisión de las características del Tratado.

El señor Badía informó ampliamente.

En vista de la buena impresión que produjo el informe, y teniendo en cuenta la urgencia de poner en vigor dicho Tratado, porque el retraso pudiera significar el cierre de la frontera francesa a la exportación de frutos españoles, la Comisión acordó ponerlo a la aprobación seguidamente, a reserva de discutirlo minuciosamente.

Las concesiones españolas no significan perjuicio para España y en cambio las concesiones que ha hecho Francia son efectivas y tienen importancia.

SE REUNE LA COMISION DE PRESUPUESTOS

Terminada la reunión de la Comisión de Presupuestos el ministro de Hacienda dijo a los periodistas que los representantes de las minorías habían expuesto tres tendencias: prorrogar por un trimestre los presupuestos de 1933, adoptar como dic-

tamen para discutirlo el proyecto leído el día anterior a la crisis por el señor Lara y que los presupuestos prorrogados de 1933 sirvan como dictamen para confeccionar el de los tres trimestres que faltan.

—Yo—agregó el señor Marraco—llevaré al Consejo del viernes estos tres criterios y deliberemos para tomar acuerdos. Expondré al Consejo las ventajas e inconvenientes de estas opiniones y manifestaré la opinión que tengo, que no puedo adelantar hasta que la conozcan mis compañeros de Gobierno.

VENTOSA CONFERENCIO CON EL JEFE DEL GOBIERNO

El señor Ventosa ha sostenido una extensa conferencia con el señor Lerroux.

Después dijo a los periodistas que había ido a hablarle de presupuestos, a consecuencia de la reunión de la Comisión.

Añadió que se consultará a los jefes de las minorías sobre cuál debe ser la base de discusión de los presupuestos.

—Yo soy partidario—agregó—de que se presente sobre la base del anterior, introduciendo algunas modificaciones necesarias sobre el que rige para el primer trimestre, formando con ello un proyecto para los nueve meses que faltan.

Respecto a los proyectos del Gobierno sobre reforma tributaria, pueden aprobarse independientemente.

LA CONSULTA A LOS JEFES DE MINORIA

El presidente de la Comisión de Presupuestos, don Justo Villanueva, ha conferenciado con los jefes de grupos parlamentarios, quienes, después de consultar con sus minorías, le comunicarán cuál de las tres tendencias encuentran más aceptable, para trasladarla al Gobierno con el fin de tenerla presente el viernes en el Consejo de ministros.

Los jefes de minoría contestarán mañana a la consulta.

SE REUNE LA COMISION DE PRESIDENCIA

Esta mañana se ha reunido en una de las secciones del Congreso la Comisión de Presidencia.

A la salida se dió cuenta a los periodistas de que en la reunión se habla tratado del anteproyecto de plantillas de funcionarios, acordándose que pase a estudio de los vocales de la Comisión y que el presidente formule una ponencia.

Por lo que se refiere a los fallos

CINEMA GOYA

Teléfonos 5172 y 1080

HOY,
GRAN ACONTECIMIENTO
ESTRENO

6 ESTRELLAS
EN UN POEMA
DE LOS CIELOS

JOHN BARRYMORE
HELEN HAYES
CLARK GABLE
LIONEL BARRYMORE
ROBERT MONTGOMERY
MYRNA LOY

Un poema de los cielos
Un film dinámico, único, sensacional.
La película del año

Abnegación en el mismo silencio y el contento del deber que es norma de esos desconocidos héroes de la moderna civilización

VUELO NOCTURNO

Director CLARENCE BROWN

Metro Goldwyn Mayer

Magnífica superproducción Metro-Goldwyn-Mayer que por su fuerza moral, por su belleza y por su emoción constituye el más alto exponente del arte cinematográfico

NOTICIAS DE TODA ESPAÑA

MEDIDAS DEL GOBIERNO

Se declara el estado de alarma en todo el territorio nacional

TEXTO DE LA DISPOSICION

MADRID.—El texto del decreto firmado por S. E. el presidente de la República, declarando el estado de alarma, dice así:

"De conformidad con el acuerdo del Consejo de ministros y a propuesta de su presidente, vengo en decretar lo siguiente:

Artículo único. Se declara en todo el territorio nacional, incluso en las plazas de soberanía, el estado de alarma a que se refiere el artículo 34 de la ley de 28 de junio de 1933, en los términos prevenidos por el art. 42 de la Constitución española.

De este decreto se dará cuenta a las Cortes en el plazo que dicho precepto legal determina.

Dado en Madrid, a 7 de marzo de 1934".

ESTABLECIMIENTO DE LA PREVIA CENSURA

Los periódicos de Madrid han sido advertidos por el Gobierno civil de que, como consecuencia de la declaración del estado de alarma, comenzaba esta noche la previa censura de Prensa.

Al mismo tiempo se han dado las oportunas órdenes para el envío de galeradas a la censura.

SE SÚSPENDEN LAS REUNIONES POLITICAS

A consecuencia de haberse declarado el estado de alarma, la Dirección General de Seguridad ha suspendido la celebración de toda clase de reuniones políticas y sociales.

SE DECLARA EL ESTADO DE ALARMA

A las ocho de la noche abandonó el banco azul el ministro de la Gobernación, marchando al despacho de ministros.

Luego, dirigiéndose a los periodistas, les dijo:

—Voy a comunicarles una noticia. Se acaba de declarar el estado de alarma en toda España. No significa esto que exista alarma intrínseca, sino que el Gobierno quiere rodearse de todas aquellas medidas necesarias para garantizar la tranquilidad pública.

El Gobierno—añadió el señor Salazar Alonso—cree que no tendrá necesidad de utilizar las medidas que este estado supone, pero quiere rodearse de todas aquellas necesarias precauciones, por si se producen hechos que obliguen a utilizarlas y para que el País tenga la seguridad de que el Gobierno está dispuesto a mantener la tranquilidad pública.

VIDA POLITICA

Lerroux encuentra la situación social alterada, delicada y sensible.—"No es ocasión de hablar, dice el jefe del Gobierno, sino de estar atento y dispuesto a la defensa del orden".—Manifestaciones del ministro de la Gobernación

MANIFESTACIONES DEL JEFE DEL GOBIERNO

MADRID.—El señor Lerroux dijo a los periodistas que no tenía otra noticia que la de que iba a leer en la Cámara el proyecto relativo al arriendo de locales para instalar el Tribunal de Garantías.

Añadió que durante la mañana había despachado con el presidente de la República.

Uno de los informadores preguntó al jefe del Gobierno si entre los decretos sometidos a la firma de Su Excelencia hay alguno que se refiera a las leyes de excepción que se decía iba a adoptar el Gobierno en relación con las huelgas.

—No — contestó.—Eso hay que hacerlo poco a poco. El Gobierno es-

tá dispuesto a ir donde sea preciso, pero ni un milímetro más allá de lo necesario. No debe precipitarse, porque pudiera ser que las personas que tienen responsabilidad amengüen sus ímpetus, por lo cual el Gobierno daba la sensación de estar siempre amenazado.

Hay que tener cuidado de no excederse—terminó diciendo—, porque la opinión comienza rápidamente a alarmarse, comentándolo excesivamente.

Desde luego, el Gobierno hará cuanto sea necesario.

Por último dijo que los decretos firmados por el jefe del Estado eran sobre asuntos de trámite, sin ninguna importancia.

LA ACTITUD DEL GOBIERNO

MADRID.—Los periodistas han interrogado al señor Lerroux acerca de la actitud del Gobierno ante las circunstancias del momento.

—Encuentro la situación social alterada, delicada y sensible—respondió—, y prefiero callar para que mis declaraciones no parezcan una provocación o una jactancia, que en realidad sólo sería una afirmación del deber. No es ocasión de hablar, sino de estar atento. No excederse, pero estar dispuesto a la defensa del orden.

Interrogado acerca de si creía que el Gobierno salió ayer robustecido de la Cámara, respondió el señor Lerroux que podía parecer jactancia y no quería decir nada sobre este asunto.

—Debo cumplir mi deber—dijo—según la interpretación que doy al mismo. El durar más o menos no me preocuparía si no fuera porque con la crisis de todo el Gobierno sufren el principio de autoridad y la

estabilidad de las instituciones del régimen.

MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

MADRID.—El ministro de la Gobernación recibió a mediodía a los periodistas, diciéndoles que el señor González Uña, gobernador del Banco de Crédito Local, había presentado la dimisión al posesionarse del cargo, pero después la había retirado a instancias suyas.

Añadió que en Torrelavega había sido detenido el Comité de huelga de los abastecedores de leche. Los detenidos fueron puestos a disposición del Juzgado, y hoy se ha decretado su libertad.

Esto demuestra — agregó — que no se actúa con apasionamiento, sino con arreglo a principios de libertad.

Pienso resolver favorablemente la petición de los ferroviarios sobre determinados toques en la tarificación de cédulas personales.

La huelga de la Construcción sigue sin incidentes. Nosotros buscamos una solución, pero en tanto ésta llega mi misión es hacer cumplir la ley.

La posibilidad de una solución no puede enturbiar la acción del Poder público.

Interrogado el señor Salazar Alonso acerca de si tendría trabajo en el Parlamento, contestó:

—No creo. En realidad yo tengo allí poco que hacer. Mi misión no es tampoco redactar leyes. Actuaré dentro de las que existen. Las circunstancias me harán ir gradualmente hacia las más eficaces y sólo cuando dejen de serlo solicitaré otras.

VISITAS AL MINISTRO DE ESTADO

MADRID.—El ministro de Estado, señor Pita Romero, recibió al Nuncio de Su Santidad, embajadores de Inglaterra, Italia y Argentina y ministro del Uruguay.

EL MINISTRO DE HACIENDA CONFERENCIA CON LA COMISION DE PRESUPUESTOS

MADRID.—El ministro de Hacienda conferenció extensamente con la Comisión parlamentaria de Presupuestos, cambiando impresiones sobre la labor a realizar con el presidente de la Comisión, don Justo

LA BOLSA

El mercado de valores da sensación de nerviosidad

COTIZACION

MADRID.—En el Centro Oficial de Contratación de Moneda facilitaron los siguientes cambios:

- Rancos, 48'66.
- Libras, 37'50.
- Dólares, 7'42.
- Franco suizos, 238'67.
- Franco belgas, 172'12.
- Liras, 63'65.
- Marcos, 2'93.

IMPRESION DE LA ASESION

El departamento de fondos públicos se muestra algo presionado por la oferta, lo cual da lugar a que no se registren descensos en las cotizaciones.

Los bonos oro acusan un pequeño avance.

En los valores de electricidad, la pasividad en la contratación se presenta más acentuada.

Los valores mineros siguen firmes, y con mayor movimiento.

En el grupo de valores ferroviarios se observa cierta nerviosidad.

Villanueva, y el exministro de Hacienda señor Lara

CUMPLIMENTANDOC AL MINISTRO DE LA GUERRA

MADRID.—El ministro de la Guerra, señor Hidalgo, recibió a los generales Caminero, Queipo de Llano y Riquelme.

LAS RELACIONES COMERCIALES CON COSTA RICA

MADRID.—En el Ministerio de Estado se facilitó una nota dando cuenta de que el ministro de Hacienda de Costa Rica, atendiendo a las gestiones realizadas por el representante de España, ha dispuesto que se aplique el arancel más favorable para nuestros vinos, que serán considerados en lo sucesivo como vinos puros y naturales.

En la nota se reseñan las diferentes tarifas que se aplicarán a las distintas clases de vino.

UN ATENTADO

Dos desconocidos disparan sobre un transeúnte, produciéndole heridas graves

PARECE QUE SE TRATA DE UNA CONFUSION

MADRID.—A las ocho y media de la noche descendía por la calle de Chinchilla don Santiago Ramos, de 42 años, natural de Valladolid, en unión de un amigo que le acompañó a comprar una caja de inyectables.

En el momento de volverse en el portal para cerrar la cancela, dos individuos desde la acera de enfrente, le hicieron varios disparos.

Don Santiago, sintiéndose herido, se apoyó en su amigo, encomendándole que no se diera la noticia a su esposa, por encontrarse enferma.

El herido dijo que no pertenece a ninguna organización obrera ni está afiliado a ningún partido político, añadiendo que por la forma extraña en que se cometió el atentado debía tratarse de un error.

Fué trasladado rápidamente al equipo quirúrgico, donde le apreciaron dos balazos: uno en la ingle y otro en el muslo izquierdo, reservándose los facultativos el pronóstico.

El portero de la casa ha declarado que no se explica la agresión.

Los disparos debieron ser cinco o seis, desconociéndose quiénes puedan ser los autores del atentado.

LA CIERVA, EN VALENCIA

Preparando el aterrizaje en el "Dédalo"

AGASAJOS AL INVENTOR

VALENCIA.—A las once de la mañana llegó al aeródromo de Manises el señor La Cierva, pilotando su autogiro.

Hizo varias evoluciones y pruebas en el Aero Club fué obsequiado el señor La Cierva con un vino de honor, y en el Ayuntamiento fué recibido por el alcalde y concejales.

La Comandancia de Marina ha dispuesto lo conveniente para que el autogiro pueda posarse sobre la cubierta del porta-aviones "Dédalo".

UN INFELIZ TRAPERO

Vende por 60 pesetas un almirez que valía más de cien mil

ERA DE PLATINO, Y PESABA CINCO KILOS

GERONA.—Un traperero del pueblo de Besalud compró un mortero de confeccionar alioli en cincuenta céntimos. Poco después lo vendió a un anticuario de Gerona por sesenta pesetas. Este, a su vez, lo vendió a otro anticuario de Barcelona en 5.000 pesetas.

Por último un comprador acaba de adquirir el almirez en la elevada suma de 100.000 pesetas.

Dicho almirez es de platino y pesa más de cinco kilos.

de los Tribunales de Honor se acordó someter a estudio de la Comisión la propuesta de la minoría radical.

LA COMISION DE PRESUPUESTOS

También se ha reunido la Comisión parlamentaria de Presupuestos, acordándose nombrar una subcomisión para que estudie los presupuestos de los distintos departamentos

LA COMISION DE RESPONSABILIDADES

A la salida de la reunión el señor Lazcano manifestó que se había oficiado al ministro de Obras Públicas pidiéndole la devolución del expediente de construcción de ferrocarriles y que se había recibido el acuerdo de acceder a dicha petición.

Se tomó en consideración una petición del general Berenguer, que solicita residir en Hernani para realizar la cura de aguas, acordándose acceder por unanimidad a dicha petición, pero quedando en situación de prisión atenuada.

UNA PROPOSICION DE GIL ROBLES

El señor Gil Robles se propone presentar a la Cámara una proposición incidental, que defenderá él mismo, para que aquélla vea con agrado las palabras pronunciadas en su discurso de ayer por el ministro de Comunicaciones, señor Cid.

UN PARTIDO ROYOVILLANOVISTA

Según ha manifestado el señor Royo Villanova ha recibido una carta firmada por varios catalanes pidiéndole autorización para crear en Barcelona un grupo político llamado de Royo Villanova.

Este les ha contestado que lo que procede que se llame es de catalanes españoles.

MANIFESTACIONES DEL SEÑOR ALBA

Terminada la sesión el señor Alba recibió a los periodistas, diciéndoles:

—El programa para mañana será: Primero, discutir el dictamen de la Comisión de Estado autorizando a poner en vigor, con carácter provisional, el nuevo convenio comercial con Francia. A continuación las interpelaciones sobre el Tratado comercial con Uruguay y la relación con el asunto de Correos que, como el dictamen de Obras Públicas reduciendo los trámites de subasta para obras con objeto de conjurar el para obrero, no han podido discutirse aún.

He querido anteponer — terminó diciendo — el Tratado comercial con Francia, porque afecta a muchos intereses económicos.

Frontón Aragonés

Jueves, 8 de marzo, a las diez y media de la noche

Primer partido

MANDIOLA e BARLUCEA II (rojos) contra TABOADA y REMENTERIA (azules)

Segundo partido

REMENTERIA y ARAMENJI (rojos) contra GUIASOLA y TRECET (azules)

HOY, SENSACIONAL ESTRENO

Una película llena de gracia, belleza y musicalidad

TENOR DE CAMARA

por la bellisima LEE PARRY

Fino humorismo, simpatía y grata comicidad

Selección FILMOFONO

HOY, SENSACIONAL ESTRENO

Un film ágil, ligero y entretenido. Asunto simpático y original

TENOR DE CAMARA

por el gran tenor JOKEN

Hilarantes situaciones cómicas

Sonrisa perpetua

Selección FILMOFONO

CINEMA ALHAMBRA



CONFLICTOS SOCIALES

Ha comenzado la huelga general en el ramo de la Construcción.-El paro afecta solamente a la capital.-Se busca el arbitraje de Lerroux para solucionar el conflicto gráfico.-Este parece estar circunscripto a "A B C"

En Madrid

PONEN EN MANOS DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION LA RESOLUCION DEL CONFLICTO

MADRID. — El ministro de Trabajo y el director general del ramo visitaron al ministro de la Gobernación, diciéndole que en vista de la situación del conflicto de la construcción lo dejaban en sus manos para buscar una solución al mismo o el acuerdo que pudiera adoptar.

LA HUELGA DE ARTES GRAFICAS

MADRID. — Respecto a la huelga de Artes Gráficas manifestó a los periodistas el director general de Trabajo que se había reunido el Jurado mixto, habiéndole manifestado su presidente el deseo de que toda vez que la Empresa de "A B C" rechaza todo arbitraje que no sea el del Jurado mixto quede circunscripto al conflicto al personal de dicho periódico.

Este deseo lo ratificará D. Daniel Riu en la reunión con el pleno del Jurado mixto, bajo su presidencia.

HA COMENZADO LA HUELGA GENERAL EN EL RAMO DE LA CONSTRUCCION

MADRID. — Como en las organizaciones obreras se había anunciado para hoy la huelga general en el ramo de la construcción, muchos obreros que conocían el acuerdo acudieron a la Casa del Pueblo para tener información detallada.

Otros fueron recibiendo la noticia por medio de los delegados a medida que se presentaban al trabajo.

La mayoría de los obreros acudió al trabajo, encontrando cerradas las puertas en fábricas y talleres, en donde se habían fijado avisos de las organizaciones anunciando que se había declarado la huelga general y no debían entrar al trabajo. Así lo hicieron los obreros, marchando a sus domicilios, sin que se produjera el menor incidente.

Se habían adoptado precauciones, especialmente en las barriadas extremas, resultando innecesarias.

EL PARO ALCANZA SOLAMENTE LA CAPITAL

MADRID. — El paro no ha alcanzado hoy, como se dijo, a toda la provincia de Madrid, limitándose a la ciudad.

Hay más de treinta mil obreros en huelga.

Parece que el lines se extenderá la huelga a la provincia de Madrid.

INTERVIENE EL PRESIDENTE DEL JURADO MIXTO DE ARTES GRAFICAS

MADRID. — El presidente del Jurado mixto de Artes Gráficas ha reunido a los representantes obreros del mismo, exponiéndoles la conveniencia de aplazar el movimiento huelguístico de la Prensa en general, por si en un tiempo prudencial pudiera encontrarse una fórmula que solucionara el conflicto.

Los obreros contestaron que no podían aceptar, pues no se formulaba propuesta concreta que hiciera ver la posibilidad de que una vez aplazada la orden pudiera resolverse el conflicto de Prensa Española.

Para demostrar su buena disposición, desde aquella hora hasta mañana, a las ocho de la noche, estará reunido el Comité de huelga, por si es llamado para pactar.

PARECE QUE SE BUSCARA LA INTERVENCION DEL SEÑOR LERROUX

MADRID. — Se trata de impedir a todo trance que se produzca la huelga anunciada por el gremio de Artes Gráficas.

Parece que se realizan gestiones encaminadas a hacer intervenir en el asunto a don Alejandro Lerroux, como conciliador; por su amistad personal con el señor Luca de Tena, y como presidente de la Asociación de la Prensa y presidente del Consejo, esperando que podrá dar una fórmula que sea aceptada por ambas partes.

SOLIDARIDAD CON LOS HUELGUISTAS

MADRID. — El secretario del Comité de huelga de Artes gráficas ha recibido una comunicación de la Asociación de agentes de publicidad, solidarizándose con los huelguistas de "A B C".

IMPRESION DE ULTIMA HORA

MADRID. — La impresión de última hora es que no llegará a producirse la huelga general de Artes Gráficas anunciada para el viernes en todos los periódicos de Madrid.

Parece que la huelga quedará circunscripta únicamente a la Empresa de "A B C".

ALBOROTOS EN LA FABRICA DE TABACOS

MADRID. — En la Fábrica de Tabacos han ocurrido algunos alborotos por presentarse al trabajo un obrero afecto a la U. G. T.

Con este motivo el resto de los operarios, pertenecientes a otras agrupaciones obreras, se negaron a trabajar.

Los guardias de Asalto despejaron los alrededores de la fábrica.

CONTRA UNA OBRA EN CONSTRUCCION

MADRID. — En un solar de la calle de Lista, donde existe una casa en construcción, ha hecho explosión una bomba, causando daños de escasa importancia.

En provincias

HUELGA GENERAL EN SEGOVIA

SEGOVIA. — Se han reunido los patronos y obreros bajo la presidencia del delegado del Ministerio de Trabajo para estudiar las posibles soluciones al conflicto existente en la fábrica Klein.

En esta reunión no se llegó a un acuerdo.

Más tarde los obreros celebraron una asamblea, en la que, en medio de gran entusiasmo, acordaron declarar la huelga general en todos los oficios.

LAS HUELGAS DE SANTANDER

SANTANDER. — Durante el tercer día de huelga ocurrieron algunos incidentes de escasa importancia, que fueron cortados con la sola presencia de los guardias de Asalto.

En Torrelavega el abastecimiento de las fábricas se hace con gran dificultad.

LA HUELGA DE PALAMOS

GERONA. — En Palamós se ha aplazado la huelga general.

Las autoridades han adoptado extraordinarias precauciones.

DE PROVINCIAS

Unas plumas que disparan proyectiles.-La ingenuidad de un atracador.-Agresión a la policía

PLUMAS PELIGROSAS

VALENCIA. — Los agentes de Vigilancia han descubierto varias plumas estilográficas aptas para disparar proyectiles. Del hallazgo se ha dado cuenta al Juzgado.

FUEGO EN UN CIRCO

VALENCIA. — Hoy se ha declarado un incendio dentro de un circo sito en la calle de Azorín.

Se quemó el vestuario de los artistas y pereció abrasado un chimpancé.

UN INGENUO ATRACADOR

MALAGA. — En la Administración de loterías situada en la calle de Compañía se presentó un individuo diciendo que era pistolero y que por ello le entregasen todo el dinero.

Un empleado le dijo que no tenían ni una peseta y entonces el atracador se marchó, no sin antes manifestar que volvería.

Efectivamente, cumplió su palabra, pero entonces el dependiente, empuñando una pistola, puso en fuga al pacífico atracador.

ENTIERRO DE UNAS VICTIMAS

GRANADA. — Hoy se ha verificado el entierro de las tres víctimas ocurridas en un atraco.

El acto constituyó una imponente manifestación de duelo.

UNA DESCARGA CONTRA LA POLICIA

MALAGA. — A las ocho de la noche un grupo de individuos apostados en la calle de Olózaga hizo

NOTICIAS DEL EXTRANJERO

"RASPUTIN Y LA ZARINA"

La princesa Youssouppoff se querella contra la Compañía de cine que rodó el film

LONDRES. — La princesa Youssouppoff, sobrina del último Romanoff, el zar Nicolás, ha entablado un pleito contra una Compañía cinematográfica americana a causa del film "Rasputin y la zarina", quejándose de que ha sido representada por una tal princesa Natacha, amante del célebre monje, que, como se sabe, fué asesinado por el príncipe Youssouppoff, marido de la demandante.

La defensa, en el juicio, hizo observar a la princesa que ella no se hallaba, en la ocasión en que se cometió el asesinato, en San Petersburgo y que el príncipe Youssouppoff tenía una apariencia que no corresponde a la del personaje del film, John Barrymore.

El príncipe Youssouppoff declaró

después personalmente, relatando las circunstancias de la muerte de Rasputin en el subterráneo de su palacio.

El príncipe ha recordado cómo trabó relación con Rasputin. Este le aseguró que quería que el zar abdicase. De esta suerte Rasputin sería dueño absoluto de Rusia. El príncipe, entonces, resolvió librar a su país de este peligroso intrigante. Lo atrajo a su casa y le hizo servir bebidas envenenadas. Rasputin no sucumbió y Youssouppoff, armado de un revólver, disparó sobre el monje; pero éste, que sólo resultó herido, huyó. El príncipe le persiguió y lo remató con un bastón de estoque. El cadáver fué arrojado inmediatamente al Neva.

El proceso todavía no ha finalizado.

U. R. S. S.

El salvamento de los naufragos del "Cheliuskin"

CONFIANZA

MOSCOU. — El Gobierno ha recibido un radio del doctor Schmidt comunicando que entre los naufragos del rompehielos "Cheliuskin" ha renacido la confianza después del heroico salvamento realizado ayer por la aviación soviética recogiendo a diez mujeres y dos niños, que fueron conducidos en aeroplano al Cabo Wellen, en donde se les prodigaron todos los cuidados.

El avión que realizó este salvamento es el aparato "A. N. T. 4". Salió de Cabo Wellen pilotado por Lapidewski y llevando como observador al piloto Petroff.

El aeroplano consiguió localizar el campamento de los naufragos y se posó felizmente en el pequeño aeródromo de hielo preparado por los tripulantes del "Cheliuskin".

Tanto el aterrizaje como el despegue se efectuaron con rara perfección en una extensión helada de menos de 200 metros.

Mientras tanto navega hacia aquellos parajes el rompehielos "Smolensk", que conduce a bordo siete aviones. El rompehielos "Stalingrad" ha salido del puerto de Petropawlowsk llevando a bordo dos aeroplanos, habiendo llegado ya a la altura de la isla Olutorivkoe. De un momento a otro saldrá un tercer buque rompehielos del puerto de Vladivostok.

Por si deben prolongarse las operaciones para el salvamento de los naufragos del "Cheliuskin" se ha ordenado que se reparen activamente los rompehielos "Krassin" y "Lidke".

La Comisión nombrada por el Gobierno encargada de organizar el salvamento de los naufragos del "Cheliuskin" ha encargado al embajador de la U. R. S. S. en Washington, señor Trojanowski, y al famoso explorador polar ruso Muchanoff, que ha llegado a Nueva York al mismo tiempo que los exploradores Levanewski y Slepneff, que se informe por el Gobierno de los Estados Unidos acerca de los medios de que disponen en Alaska las Compañías americanas de navegación aérea y sobre los socorros que podrían prestar si les fueran solicitados para acudir en auxilio de los naufragos del "Cheliuskin".

una descarga contra tres policías y un conductor de asalto.

Los agentes no quisieron repeler la agresión por temor a herir a alguno de los muchos transeúntes.

CRITICA SITUACION DE UN VECINDARIO

TERUEL. — En el pueblo de Ojos Negros la situación es extremadamente crítica por causa del paro obrero, que afecta a más de cien familias.

Hoy se amotinó el vecindario, pidiendo a grandes gritos pan y trabajo.

El alcalde anunció desde el balcón del Ayuntamiento que pondría las medidas necesarias para atender esta situación. También se hizo entrega por la primera autoridad local de cantidades en metálico con destino a las familias más necesitadas.

AMOR A DISTANCIA

Los hijos recibieron una herencia de un novio de su madre

VEINTE MILLONES!

BERLIN. — Cinco hermanos berlineses, tres varones y dos hembras, que pasaban la vida bastante mal, han recibido la noticia de que un antiguo novio de su madre, emigrado en las Indias Holandesas, le ha dejado una fortuna evaluada en unos veinte millones de pesetas, que viene a aliviar la miseria de los hijos y a consolarlos de la muerte de la madre.

Monumental Cinema

A las 3, en la sesión infantil Por la fuerza de los puños

Ultimo día del GRANDIOSO PROGRAMA KILOMETRICO La superproducción policíaca

DILEMA

Un crimen misterioso con episodios rebosantes de realidad. Interpretación de ANNABELLA Y el sensacional drama cinematográfico

EL TESTIGO

Una lucha enconada por el deber contra el poder de los gangsters CUATRO HORAS DE CINE VARIADO Y CONTINUO

CINE VICTORIA

ULTIMO DIA EXITO COLOSAL, UNANIME! de la emocionante película del lejano Oeste

ALMA DE CENTAURO

Drama del que es principal intérprete un caballo que alcanza cualidades humanas y trabaja como el actor más consumado.

Una película cautivadora por su finura, por su música, por su interés y por su poesía

SU ALTEZA LA VENDEDORA

MARIE BELL y ALBERT PREJEAN Producción UFILMS

Vea usted hoy la mejor película de espionaje

EL FRENTTE INVISIBLE

Hoy, último día Teatro Circo

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

LAS TARIFAS FERROVIARIAS

MADRID. — Interrogado el presidente de la Asamblea de Transportes sobre los rumores que circulan relativos al aumento de las tarifas ferroviarias, ha manifestado que en la Asamblea se llegó a la conclusión de que es necesario aumentar las tarifas o bien que el Estado conceda auxilios a las Empresas.

Para seguir tratando esta cuestión se ha nombrado una ponencia que esta semana tendrá ultimados sus trabajos.

FESTIVIDAD ESCOLAR

MADRID. — Hoy, con motivo de la festividad de Santo Tomás de Aquino, los estudiantes católicos han celebrado diversas fiestas religiosas y profanas, que se han visto muy concurridas.

PARA TRATAR DE LA SITUACION DEL ORDEN PUBLICO

MADRID. — El ministro de la Gobernación conferenció extensamente con el jefe superior de Policía.

Se sabe trataron de cuestiones relacionadas con la situación del orden público en Madrid.

MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION SOBRE LA DECLARACION DEL ESTADO DE ALARMA

MADRID. — El ministro de la Gobernación, señor Salazar Alonso, dijo esta madrugada a los periodistas, refiriéndose a la declaración del estado de alarma en toda España, que se trataba de una medida de presión, sin que ello sponga motivo de inquietud ni pueda infundir temores de ninguna clase.

Las medidas se aplicarán estrictamente en aquellos casos que se necesiten, y tiene el señor Salazar Alonso la esperanza de que no se dé lugar a la extensión de las medidas acordadas.

Se han cursado telegramas a las autoridades para que publiquen el bando correspondiente, incluyéndose en él la facultad del art. 39 de la ley de Orden Público; es decir—agregó el señor Salazar Alonso—, que no se establece la previa censura.

El no establecerla no significa que se renuncie a la medida.

—Esperamos—dijo el ministro— que los periódicos no darán lugar al establecimiento de la censura, medida tan desagradable para todos.

Al hablarle los periodistas de clausura de Sindicatos y detenciones, dijo el señor Salazar Alonso que no había nada de esto, pues el Gobierno no adopta estas medidas con prejuicios de ninguna clase.

VELADA DE BOXEO. — TRIUNFO DE MARTIN OROZ

BARCELONA. — En el salón Nuevo Mundo se ha celebrado una velada de boxeo, asistiendo numeroso público.

Los resultados de los combates han sido los siguientes: Jorquera vence, por puntos, a Guerrero.

Jiménez derrota, por k. o., a Romero, en el segundo asalto.

Cazorro y Espluga hacen match nulo.

Montañés, campeón de Puerto Rico y Venezuela del peso ligero, obliga a Félix Pérez a abandonar al séptimo asalto.

Finalmente, Martín Oroz, campeón de España del peso welter, vence, por puntos, al francés Baumas.

EL EMPRESARIO DEL CONCURSO NO HABIA PAGADO NI A LOS BAILARINES NI A LOS EMPLEADOS

BARCELONA. — A las cuatro de la madrugada se personaron en el teatro Olimpia, cumpliendo órdenes del consejero de Gobernación, señor Selvás, dos policías, que hicieron suspender el espectáculo que se celebraba con la denominación de campeonato del mundo de baile.

Manifestaron los agentes que el es-

El ministro de la Gobernación asegura que no se aplicará la censura de Prensa.-También en Cuba se adoptan medidas extraordinarias.-Boxeo en Barcelona

El espectáculo se suspendió por denuncia de los bailarines, a quienes el empresario adeudaba importantes cantidades por los 21 días que llevaban actuando sin interrupción. Además no esperaban cobrar los premios por el campeonato, que ascendían a la cantidad de 21.000 pesetas.

También han presentado denuncias contra el empresario, el árbitro del campeonato, enfermeras y demás empleados.

El empresario ha sido detenido.

LOS DETENIDOS EN LA REUNION A LA QUE ASISTIO EL DOCTOR ALBIÑANA

BARCELONA. — Hasta las nueve de la noche han prestado declaración en el Juzgado número quince los militares detenidos en la reunión a la que asistía el doctor Albiñana.

El fiscal, en sus conclusiones, afirma que no había tal reunión clandestina, y que los detenidos se encontraban en aquel lugar para saludar al doctor Albiñana.

No se ha comprobado que hubiera agresión contra la Policía.

Todos los detenidos han sido puestos en libertad, a excepción de tres, que serán procesados por tenencia ilícita de armas.

FABRICA DESTRUIDA POR UN INCENDIO, PRODUCIDO POR LA EXPLOSION DE UNA BOMBA

BARCELONA. — El consejero de Gobernación, señor Selvás, manifestó a los periodistas que esta madrugada, en Pobla de Lillet, a consecuencia de una formidable explosión se produjo un incendio en la fábrica Pujol. Acudieron autoridades y vecinos, que lograron sofocar el incendio.

Las pérdidas se elevan a doscientas mil pesetas.

La explosión se produjo por haber colocado en el interior de la fábrica una bomba de gran potencia.

La fábrica ha quedado totalmente destruida, por cuyo motivo no tendrán trabajo 200 obreros.

LOS PRESOS POLITICOS SE ENCUENTRAN ALOJADOS EN BUENAS CONDICIONES

VIENA. — Una numerosa comisión de periodistas extranjeros ha visitado las cárceles donde están alojados los presos por los últimos sucesos revolucionarios, comprobando que los reclusos se encuentran alojados en buenas condiciones.

EN UN HUNDIMIENTO PERECEN ONCE MINEROS

BERLIN. — Comunican de Silesia que a causa de un hundimiento ocurrido en una mina han perecido sepultados once mineros.

EL GOBIERNO ADOPTA EXTRAORDINARIAS MEDIDAS PARA ASEGURAR EL ORDEN PUBLICO

LA HABANA. — Después de una animada discusión, que se prolongó por espacio de ocho horas, los miembros del Gobierno Mendieta han acordado la suspensión de las garantías constitucionales.

También ha sido firmado un decreto adoptando medidas de excepción análogas al estado de prevención en España.

El Gobierno ha firmado dos decretos para hacer frente a los conflictos de carácter político; uno de ellos se refiere a los agitadores que promueven huelgas y el otro, a la deportación de extranjeros indeseables.

Los obreros textiles y los de los autobuses han anunciado que a media noche secundarán el paro, uniéndose a los demás huelguistas.

EL EXPRINCIPE DE ASTURIAS, ENFERMO DE GRIPE

PARIS. — El conde de Covadonga, ex príncipe de Asturias, se encuentra enfermo de gripe, lo que le obliga a guardar cama desde hace unos días.

Su madre y hermanas han acudido a visitarlo hoy al hotel donde se hospeda.

Es la primera vez que la madre y

las hermanas del ex príncipe se encuentran con la esposa de éste.

BANQUEROS DETENIDOS

NIMES. — La Policía ha detenido esta mañana a dos banqueros cuyos Bancos están cerrados desde hace unos días.

Se les acusa de abuso de confianza, habiendo realizado estafas por valor de varios centenares de miles de francos.

Han sido encarcelados.

ES EL SEGUNDO

Monstruo marino de diez metros de largo

EN UNA PLAYA

CHERBURGO. — Al Oeste de Cherburgo ha sido encontrado un nuevo monstruo marino, ya destrozado, que midió diez metros de largo por tres de ancho.

También han sido hallados en la playa de Urville los restos de un monstruo análogo.

EXTREMO ORIENTE

De la catástrofe marítima en China

350 CADAVERES RECOGIDOS

LONDRES. — De Cantón telegrafían a Reuter que del transporte hundido frente al puerto de Cantón han sido recogidos hasta ahora 350 cadáveres, pero que se teme que el número de víctimas se eleve a 500.

LA MAYOR EMOCION

Anécdota reveladora del carácter del rey caballero

UN RECUERDO

PARIS. — Se recuerda cómo el rey Alberto entró un día de incógnito en un cine de la capital y fué ovacionado cuando, al aparecer sobre la pantalla una escena en que figuraba él mismo, el público le aplaudió sin saber que él estaba presente.

LA VOZ DE ARAGON está siempre al servicio de la ciudad. Pero no de tales o cuales personalismos calificados. No nos interesan las personas, sino el bien general de la población

NOTAS DE SOCIEDAD

VIAJES

—Han llegado a nuestra ciudad los consejeros del Banco Zaragozano don Ernesto Estefanía y don Tomás Allende, de Madrid; don José Joaquín Silva de Soria, de Orcajo de Santiago; don Francisco Masallera y el director del citado Banco, don Antonio Almazor, de Barcelona.

—Después de breve estancia en nuestra ciudad, motivada por la enfermedad de su respetable madre, ha regresado a Tortosa el director de aquel grupo escolar, don Gregorio Sierra.

NECROLOGICAS

A las tres y media de la tarde de ayer dejó de existir el señor don Roberto Sanjoaquin Arnedo, practicante-jefe de la Casa Amparo.

Gran pesar nos ha producido la noticia, como sin duda ha de causarla en un núcleo numerosísimo de zaragozanos, amigos del finado, que apreciaron, como nosotros, las virtudes que en vida adornaban su espíritu.

En su profesión de practicante gozaba de merecido renombre por su inteligencia tanto como por sus conocimientos fundados en el estudio, que nunca descuidó para estar al tanto de los más modernos procedimientos, como por la experiencia de una práctica constante y para la que tenía especiales aptitudes.

En la Casa Amparo, de la que era practicante-jefe, se granjeó generales consideraciones y afectos, tanto por los méritos apuntados como por su carácter bondadoso y afable.

A las tres y media de esta tarde tendrá lugar la conducción del cadáver desde la casa mortuoria, Democracia, 26, a la iglesia parroquial de San Pablo, donde se le cantará un responso, y de allí al Cementerio de Torrero. Mañana, a las diez de la misma, en la referida iglesia, se celebrará el funeral por el eterno descanso de su alma.

Expresamos nuestro muy sentido pésame a su esposa, doña Elvira Gascón y Uz; hijas, doña María Rosa, doña Josefina y doña Rosario; hijos políticos, don Carmelo Aráiz, don Joaquín Civera y don Felipe Arrudi; hermanos, don Marcelo y don Sebastián; hermanos políticos, doña Celedonia Simón, doña Tomasa Bellido, doña Josefina Guallart, doña Cristobalina Gascón y don Jacinto Azara; nietos, Carmen, Roberto y Carmelo Aráiz y Felipe Arrudi; primos, sobrinos y demás familia por la acerba desgracia sufrida.

Ayer, a las tres y media de la tarde, tuvo lugar el sepelio de nuestro querido y bondadoso amigo don José

POR UNA IMPRUDENCIA

Fué arrastrado por un tranvía

Alberto Elduque Beltrán, de 6 años de edad, iba enganchado con otros chicos de su edad en la traseña de un tranvía de la línea de Delicias, y en la calle de Conde de Aranda cayó a tierra, siendo arrastrado por el coche.

Hubo de ser conducido al Hospital provincial, donde los facultativos de turno, señores Lafiguera y Gracia, le asistieron, facilitando después el siguiente parte:

Herida contusa en la región fronto-parietal derecha; otra en la occipital; contusiones y herida incisa en la región superciliar derecha, epixtasis traumática contusa y erosiones en el costado izquierdo y en ambas piernas. Pronóstico reservado.

DETENCION DE UN MUCHACHO

Por pintar rótulos en las fachadas

Ayer, a mediodía, fué detenido y conducido a Comisaría Víctor González Antón, de 15 años de edad, dependiente, domiciliado en la calle de Bolivia, 3 (Delicias).

Fué sorprendido pintando en las fachadas y bancos del paseo de Pamplona rótulos alusivos al extremismo.

López Ayora, jefe de la sección de estereotipia de LA VOZ DE ARAGON.

El fúnebre cortejo se inició en la Facultad de Medicina, y en él figuraban el presidente del Consejo de Administración de este diario, señor Cuenca; el director interino, señor Antón; una nutrida representación de la Administración y todos los obreros de los talleres de LA VOZ, en los que José López Ayora trabajó hasta su muerte, más sus deudos y amigos.

También hubo en el acto del entierro representación de los obreros que confeccionan los otros dos diarios locales, como asimismo de la Federación Gráfica Española.

El luctuoso acto puso de manifiesto los cariños y simpatías de que gozaba en vida el finado entre todos sus relacionados, y con especialidad en esta Casa y los que le secundaron en el trabajo del taller.

Sus deudos recibieron muchas pruebas de condolencia, y a ellas unimos la reiteración de nuestro sentimiento más profundo y sincero.

¡Descanse en paz nuestro querido amigo José López Ayora.

SALON DORE

HOY, SENSACIONAL ESTRENO

¡Lo más divertido que nos ha dado hasta hoy el genio del gran director

ERNST LUBITSCH



con MIRIAM HOPKINS · KAY FRANCIS · HERBERT MARSHALL

Una divertidísima comedia que nos lleva de Venecia a París en escenas donde abundan toques de finísima ironía, rasgos de emoción, acentos personales y humorismo sin límites...

¡El film que todos quisieran ver más de una vez!

Noticias de Zaragoza y de Aragón

INTERESES DE ARAGON

Dos problemas de comunicación que son trascendentales

De Santander y San Sebastián nos dan la norma. El presidente de la Gestora santanderina pidió apoyo de la zaragozana para solicitar del Gobierno la construcción del séptimo trozo del ferrocarril Santander-Mediterráneo.

Claro es que nuestro excelente amigo y noble inspirador en pro de lo aragonés, don Luis Orensanz, pondrá en el apoyo el fervor que siempre le anima al tratarse de lo justo. No menos esperamos de los demás gestores.

Otra cuestión trascendental para nosotros la señala la Liga Guipuzcoana de Productores, y la apoya la Prensa navarra. Trátase de construir doble vía ferroviaria entre Alsua y Zaragoza.

Navarros y guipuzcoanos deliberan, exponen, se quejan, solicitan con energía.

Los diputados navarros se han puesto al habla con los de Aragón y con los de Valencia. Quieren que esa vía férrea sirva para un intensísimo tráfico; que, en seguida, cese el movimiento actual, lento y dañoso por insuficiente.

El documento enviado por la Liga Guipuzcoana de Productores, para exposición al ministro de Obras Públicas, merece estudio y comentario que haremos mañana.

Hoy nos limitamos a señalar el hecho a la Diputación provincial, al Ayuntamiento y a las entidades económicas.

Suponemos que nos sumaremos al movimiento iniciado. Tiene transcendencia propia de lo que puede ser ingreso económico cuantioso para nuestra ciudad y motivo de enlace con varias provincias, al mismo tiempo que acelere los transportes de remolacha y cereales en esta gran región agrícola.

REALIDAD DE LA VIDA ESPAÑOLA

Actuamos "fuera de quicio"; precisamos de "reformatorios"

I PLANTEAMIENTO DE LA CUESTION

Hace pocos días se destacó una comisión de izquierdistas de Miedes, que visitó en Mara a los terratenientes en Miedes y residentes aquí, a los cuales conminó a que les arrendasen a ellos las tierras o a que las administrasen directamente, advirtiéndoles para este caso que tomarían medidas contra los propietarios que al realizar cualquier trabajo dentro del término de Miedes no lo encomendasen a la Organización de trabajadores de su pueblo, aun cuando se tratase de fincas que formasen parte de los do: términos. ¡Qué pena! Pero no la producen menos esas pandillas de jóvenes que, exhibiendo un paro forzoso, llegan a todas partes implorando la caridad. ¡Todo es angustioso hoy en nuestra Patria! Pero omitamos comentarios y vamos al fondo social.

Según la última estadística oficial, existían en España 616.000 obreros parados, correspondiendo 400.000 a los campesinos. ¡Qué horror! ¡Qué error! Estatualmente, ¡qué angustia casi perenne en esta época! En el orden político no existe argumentación honrada para justificar este paro, y sostenemos nuestro aserto de que en la explotación y mejoramiento de la tierra (no quebrantando la moral y la lógica del trabajo) pueden ocuparse, con segura remuneración cien veces más de los campesinos existentes. El caso, más que por su significación como valor absoluto, espanta por su síntoma, considerado en sus aspectos moral, social, político y económico.

POSIBILIDAD DEL REMEDIO.—LO QUE EL HECHO INDICA

En el aspecto moral del campo revela una masa enorme de hombres que carecen de pan por la incuria de los Gobiernos que se suceden, de un lado; y de la del propietario, por otro. La Naturaleza ubérrimamente lo ofrece a los hombres para cuando están dispuestos a dignificarse, asentándose sobre fundamentos de justicia, de concordia y de progreso. Esto es, respecto de los políticos, actuando social, cívica y constructivamente; evitando el despilfarro al edificar y prescindiendo de invertir el erario en construcciones fútiles o de ninguna urgencia; haciendo que las inversiones emanen riqueza, derivándose de ellas para nuevas inversiones sin interrupción. Y respecto de los campesinos, organizándose conforme a las normas que se desprenden de las leyes sociales y de las agrarias.

En lo social este hecho indica que no puede haber paz. La privación de pan incita a la rebelión, y así ocurre que a la terminación de cada revuelta siempre quedan en pie los elementos que la hicieron posible.

En lo político, que no puede haber estabilidad, porque los fenómenos políticos son el reflejo de los sociales. Y respecto del económico (que si no es el más alto en el plano espiritual es el de más importancia práctica por tocarnos más de cerca) sólo a través de él puede vislumbrarse el estadista las otras perspectivas del problema.

El problema del paro es como un gigante cuyas plantas están en el terreno económico y cuya cabeza se alza hasta las alturas éticas: y en España es por la tierra, es por el agrarismo, es por los pueblos por donde tiene que caminar e ir previamente acomodándose. España se estremece por la carencia absoluta de una política rural y no será nada mientras no se aforen todas sus riquezas agrarias, que pueden ser inmensas.

LA ECONOMIA Y LOS CAMINOS DE TRABAJO

La economía nacional tiene su jurisdicción en los pueblos. Pero los hechos en la vida no se originan casualmente; son el resultado preciso, matemático, indefectible de las eficiencias, y las soluciones han de guardar una relación exacta de congruencia con esas causas que, bien orientadas, obedecen rigurosamente a lo que llamamos leyes naturales. En este terreno, pues, hay que plantear el problema, y que las soluciones vengan a ser cuanto antes la supresión de las causas, porque mientras éstas subsistan el mismo proceso causal, regido por las mismas leyes naturales, conducirá a los mismos resultados.

El paro solamente tiene un remedio lógico: abrir los caminos al trabajo. Pero ese trabajo, para que sea humano y justo, debe llenar las necesidades primordiales al hogar del proletariado en todas sus situaciones, sin quitar la necesaria remuneración al capital para que sea fructífero y se haga subsistente. Los Gobiernos deben franquear esos caminos derogando leyes obstructoras, alumbrando fuentes de riqueza, haciendo en todo momento que las obras realizadas sean garantía y cantera para construir otras, obligándose a aplazar la construcción de las de rendimiento más lento o dudoso y acelerar la marcha que pueda darse a las de rendimiento más pronto y seguro, creando estímulos, admitiendo sugerencias de las clases organizadas e impuestas en las materias que afectan a sus necesidades para señalar normas, porque los distintos aspectos del problema—para hacerlos eficazmente viables—no pueden ser resueltos solamente en un Centro burocrático, y posibilitando medios que lo fomenten. Casi todo lo realizado por los Gobiernos hasta ahora—en la cuestión agraria—carece de un asesoramiento que podrían aportar con acierto nuestros organismos rurales. (Por crear.)

Nuestra reforma jurídica sobre régimen de propiedad y nuestras comunidades rurales con sus modalidades de socorros sociales al proletariado supondrían un método eficientísimo de ocupación continua, que haría surgir hombres vigorosos marchando decididamente, una vez libres de aquellas asfixiantes y estrechas ligaduras que les oprímian y estigmatizaban, y con la disposición de ánimo que engendraría se marcaría el primer atisbo de lo que iba a ser el Estado futuro. Creemos que podría ser la panacea a la que recurriesen los propietarios por instinto de conservación, y los trabajadores para conquistar en el propio campo rural su verdadera emancipación social, su libertad y su dignificación.

JOAQUIN ALEJANDRE

JOAQUIN ABANTO

Mara, marzo 1934.

(Terminad)

vida judicial

EL CRIMEN DE LA CALLE DEL SERON.—UNO ENTRE ELLAS.—EL JURADO SE MOSTRO COMPASIVO

Algún bandazo de la vida debió obligar a Serafín Gutiérrez Goñi a buscar refugio en un lugar donde no había de encontrar precisamente calor de nido ni frescor de flores.

Hizo mal Serafín en aposentarse en una mancebia, ya sin energías físicas siquiera para desempeñar con éxito el papel destinado en tales lupanares a los de su clase dentro del prostíbulo.

Por eso la vieja criada de la mancebia, gruñona y malhumorada, se atrevía con él y lo llenaba de improperios e insultos.

Ella, que comía pan de prostitución, pero con su trabajo, a veces rudo y excesivo para sus años, no podía ver con calma que otro se sentase a la mesa, a guisa de zángano, para comerse los mejores bocados.

Pero para eso era el galán de la dueña o el ama, y aunque ya en otra ocasión había sido preciso despedir a la vieja para que Serafín no tuviese que aguantar sus alusiones mordaces, el mal estado del servicio—decía el ama—le había obligado a llamar de nuevo a la pobre vieja, porque, eso sí, limpia lo era como la que más y las chicas estaban muy contentas con su modo de guisar, aunque también tenían que aguantarla.

Pero váyase lo uno por lo otro, y, aunque a disgusto de Serafín, la vieja entró de nuevo a servir, sin que olvidara sus "píques" con el "señorito".

Serafín apenas si estaba en la casa más que para las horas de comer. No quería compromisos, y era su costumbre marcharse de paseo al campo para divertirse y entretener el tiempo cortando cañitas y ramitas con el cuchillo de monte que después había de rasgar la piel apergamina de la vieja.

Porque Serafín ayer der ostraba su pundonor diciendo que aquello le daba algo de reparo, tenía vergüenza de su posición dentro de aquella casa y procuraba distraerse de sus amarguras.

Y a su casa volvía por las noches con cañitas y ramitas cortadas para ponerse luego a cenar rodeado de las "ninfas" y distraerlas con sus cuentos, porque las energías del pobre Serafín ya hemos dicho que no daban para más.

A Serafín le gustaba el café muy dulce, muy azucarado, y a la sirvienta estos detalles y otros le sacaban, por lo visto, de sus casillas. No lo pagaba ella, pero debía hacerle duelo todo para aquel hombre.

Por eso la noche del 28 de febrero del año último, cuando se tomaba el café en aquella casa de baja estofa, la criada soltó otra vez la suya al ver que Serafín se echaba abundante azúcar en la taza.

—Le gusta a usted como el almibar—se dejó decir la gruñona.

—Cada uno tiene su paladar—le contestó Serafín. Y la mandó a la cocina.

Pero la cocina fué el escenario de los cuplés y canciones de picadillo de la pobre fregona, que para eso estaba en su sitio.

Serafín no pudo aguantar más, pero en lugar de exigir que esa mujer "saltase" de una vez de la casa se resignó con levantarse de la mesa y decir que iba a denunciarla a la Comisaría.

Lo demás fué cosa de pocos segundos, según explicaron las "huéspedes" de la casa, que ayer hasta se escandalizaban de los insultos que habían oído dirigir al pobre Serafín de labios de la sirvienta.

Serafín dijo que subió a la habitación para coger el abrigo y poner en práctica sus propósitos de visitar la Comisaría. Cuando iba a ganar la puerta la vieja soltó una injuria soez, brutal, pero muy del ambiente.

Serafín ya no quiso oír más, y con el cuchillo de monte, muy apto para degollar jabalías, la acometió ferocemente, clavándose hasta siete veces, desgarrando la piel seca de la abuela y lesionándole varios órganos vitales.

La vieja dejó de gruñir y cayó desplomada sobre una silla de la cocina diciendo: "me ha matao". Escena horrible, no menos horrible por lo súbita.

Allí quedaba el cuerpo exánime de la sirvienta y todas las de la casa salían rápidamente en busca del vigilante, que pronto se dió a ver a las voces de auxilio.

Mientras tanto Serafín se dirigía a la Comisaría para hacer su denuncia, suponemos, porque ayer decía que al observar que el cuchillo no estaba tinto en sangre creyó que no había sido nada.

Al día siguiente la Prensa daba cuenta del crimen de la calle del Serón, comidilla de las mancebias y de la gente de bronce, como habrá

sido el día de ayer, en que Serafín fué conducido ante el Jurado para ser juzgado del homicidio realizado.

El Jurado se mostró compasivo con Serafín y de las cuatro atenuantes que el defensor, señor Herrando, manejó con acierto tres fueron al veredicto, como la vindicación de ofensa, el arrebató y la obcecación, que también apreciaba el fiscal, señor Mazo, quien, por cierto, dió a su acusación el color de ambiente merecido y la presentación a las autoridades antes de procederse judicialmente.

Y aún llegó a más el Jurado: compadecido de la suerte de Serafín, por lo visto, pues que condenado por la Sala de Justicia a la pena de seis años y un día de prisión mayor, estimóla excesiva en la votación y quedó da oficio, por tanto, formulado el expediente de indulto.

ENE

VISTASE EN
LA BAYONESA
La mejor sastrería
CERDAN, 32

TAXIS
Para viajes y población llame al teléfono 4050
Servicio permanente día y noche

SEÑORA: Cortado y prueba de vestido o abrigo, 5 ptas.
Paseo de Pamplona, 7, 3º
Teléfono 5757

ALMORRANAS, VARICES, ULCERAS

Enfermedades del recto en general

Director: MARIO VICENTE

Tratamiento científico, garantizado, sin operación, ni pomadas, ni electrocoagulación

No se cobra hasta estar curado. — Consulta de once a una y cinco a siete

PLAZA DEL PILAR, 26 (esquina Alfonso I).—TELEFONO 28-46

CHOCOLATES Los más antiguos ORUS Los mejores de todos

CLASES FINAS

Composición sólo cacao, azúcar, canela o vainilla
PRECIOS.—Paquete de 400 gramos, 2'20, 2'50 y 3 pesetas
de 350 " 1'70, 1'90 y 2 "

CLASES ESPECIALES

Para familias, Comunidades y Colegios
PRECIOS.—Paquete de 350 gramos, 1'40, 1'60 y 1'80

CLASE ECONOMICA

PRECIOS.—Paquete de 400 gramos, 1'40 y 1'60
de 350 " 1'25 y 1'30
de 300 " 1'20

DESCUENTOS en la venta al por mayor. No vendemos cantidad menor de 60 libras. Fabricamos todas las clases a la vista del público. Nadie ofrece esta garantía.

NOTAS DE HACIENDA

TRASLADOS DE DOMINIO

En el Negociado de Propiedades de esta Delegación de Hacienda se han presentado las escrituras correspondientes para el traslado de dominio que doña María Luisa, Carmen y Antonia Lagardé y Marisnon efectuaron a favor de don José Brígola Duaso de unas fincas rústicas sitas en el término municipal de Garrapinillos.

ACUSE DE RECIBO

El alcalde de Nuévalos comunica a la Administración de Rentas de esta Delegación encontrarse en posesión de la patente para vehículo de tracción mecánica Z-5.098, domiciliado en aquel Municipio.

HOJA MEDICA

DE
La Voz de Aragón



CRONICA

LA ESCUELA DEL DOLOR

El dolor tan universalmente odiado, tan sañudamente perseguido, ha puesto escuela: una escuela ejemplar, de alto valor psico-fisiológico.

Nuestro compañero inseparable; el amigo fiel de tantas horas; el único módulo que en estos tiempos de desigualdades e injusticias continúa en su labor infinita terraplenadora con todos los hombres sean quienes fueren; lo único verdaderamente democrático, absolutamente imparcial que resta en nuestro mundo, no satisfecho aún con tal lección sabia, ha alcanzado categoría de educador.

Pocas horas antes de morir dió al dolor el espaldarazo de maestro aquel gran cerebro, aquel inmenso corazón que se guardaban en el organismo de Luciano Nass, el médico filósofo a partes iguales — en esa igualdad está la excepción que lo avalora — y cuya pérdida merece ser llorada.

La rehabilitación del dolor, cuando nos tiene en sus garras presos, cuando el sufrimiento nos atenaza las carnes y la angustia nos corroe el alma, es labor ciclópea reservada a los elegidos; eso hizo Nass; esa fué su obra póstuma.

"El dolor — vino a decir — es una condición de nuestra existencia; el precio que hemos de pagar por nuestras alegrías de salud o por nuestras euforias preliminares de muerte; uno de los últimos regalos que la Humanidad encontró en el fondo de la caja de Pandora, es de tal utilidad que si no existiera habría que inventarlo".

Es cierto, en todas sus partes; el dolor físico, la pena moral, son imprescindibles a la Humanidad. Lo necesario es aprovechar las enseñanzas del dolor, seguir sus indicaciones, agradecer sus avisos, atender sus consejos y cumplir sus mandatos. Cuando el dolor físico aparece es como una señal de alarma, primer síntoma subjetivo de un trastorno funcional que, abandonado a su impulso, evolucionará hacia un estado morboso todavía insospechado: he aquí un aspecto de la utilidad del dolor, de las enseñanzas beneficiosas y prácticas del sufrir; el de permitir la introspección necesaria para poner en práctica la máxima griega: "Nosce te ipsum". Conócete a ti mismo. Procura, en todo momento, saber de tu salud, del funcionamiento de tus órganos; de las causas que pueden quebrantar aquella salud impidiendo la normalidad de este funcionamiento; de los modos cómo se evitará el desequilibrio funcional que te llevará a la enfermedad; de las normas de vida física y de orden moral que contribuirán a la euforia, al nivel psico-físico, a la tranquilidad de conciencia, a la satisfacción del deber realizado en beneficio ajeno con sacrificio propio. ¡Conócete a ti mismo!

¡Aprovecha el dolor! ¡Aprende en la escuela del dolor! Gran cosa para todos, pero sobremanera para quienes, en contacto diario con el ajeno sufrimiento, en lucha constante con el dolor físico, templan su austero "yo" en el ranque de la intimidad con tal aleccionadora compañía. De aquí la mesurada conciencia, la autoridad serena que permite vivir en

plano intelectual y moral superior a los que del dolor que mata hacen manantial de vida. Por eso los médicos, educados en la escuela del dolor, reciben grado de humanitarios, de fraternales, de entrañables, si quiera esta regla general tenga excepciones numerosas cuando de relaciones interprofesionales se trata.

"Invidia medicorum pessima", es cierto; pero no lo es menos que "Pectus est quod medicus facit", como dijo Cicerón. Y esto vale más, cuenta más en la balanza de lo bueno que aquello otro, en la contraria. Sobre todo si a la cabecera del enfermo, allí donde se contrastan las actividades y los sentimientos, donde la emoción profesional salva tantas almas y cura tantas lacras, en la avanzada de la lucha contra el sufrimiento, en el primer banco de la escuela del dolor, se olvida lo pequeño, lo mezquino, lo ruín y se abraza el madero del sacrificio, oficiando en el altar de la generosidad y recordando que "es el corazón el que forma al verdadero médico".

Así será como, discípulos de la escuela ejemplar del dolor, llegaremos a ser útiles a la Humanidad, desarrollando constantemente en nosotros el impulso, hecho acto, de la fraternidad pladosa y útil que no se detiene ante nada cuando se trata de consolar, aliviar o curar los dolores de la familia humana.

M. FERNANDEZ ALDAMA

PROBLEMAS DE CLASE

El malestar de los médicos

Honramos hoy y nuestra Hoja con un artículo, enjundioso y enfocado, salido de la brillante pluma del doctor don José Álvarez Sierra, cuyo nombre hace innecesaria otra presentación.

Resulta evidente el malestar general de la clase médica española, agudizado ya con caracteres alarmantes. El número de médicos sin colocación, el de los que, aun estando colocados, no ganan lo suficiente para vivir y el de los aspirantes a todas las vacantes que se anuncian resulta abrumador.

Procurando penetrar un poco en el problema se llega a la dolorosa conclusión de que nuestra carrera, tenida por una de las más productivas, empieza a sentir los zarpazos del hambre. Nuestro proletariado está llegando a sus últimas trincheras y a sus máximas renunciaciones.

Todas estas sesiones que con tanta frecuencia celebran los Colegios de Médicos, protestando de oposiciones, de cargos concedidos por nombramiento, de lucha contra el enriquecimiento de los patronos de Sociedades, no son otra cosa que la válvula de seguridad por donde se escapa la tensión de nuestra paciencia y el índice exacto del malestar colectivo. Es preciso tener en cuenta que son muchos los colegiados que no ganan ni la tercera parte de lo que necesitan para las atenciones de su hogar.

Debemos empezar por reconocer que

la solución del problema es difícil, pero no imposible. Aún estamos a tiempo, y podría realizarse una política profesional de reivindicación económica, con tal de que todos supiésemos unirnos y los fines de la colegiación tuviesen efectividad en la conciencia de cuantos poseen el título de médico.

La causa del malestar de la clase no es una sola. Se trata de un complejo en el que se definen varios factores.

Se ha concedido demasiada importancia al exceso de profesionales. Cierto que las Universidades, convertidas en fábricas de licenciados y doctores, arrojan a la competencia una cantidad abrumadora de hombres jóvenes que han desertado de la Industria, la Agricultura, el Comercio, las actividades manuales, para arrastrar las tristezas de fracasados intelectuales, cuyo lastre imposibilita a las generaciones que les han precedido una libertad de movimientos.

Pero, no obstante esta barrera numérica, todavía podríamos defendernos si no existiese el factor tan pernicioso de la acumulación de cargos.

El médico que obtiene un puesto oficial lo consigue o por sus excepcionales méritos o por su influencia política y social. En ambos casos el que consigue un puesto tiene facilidades para conseguir dos, o tres, o cuatro, y así existen médicos abrumados por sus ocupaciones, mientras otros pasan las horas esperando el cliente que nunca llega.

En este acaparamiento de cargos radica la mayor parte del malestar a que nos venimos refiriendo. Mientras unos comen a dos carrillos, otros navegan en el proceloso mar de la desesperación.

El acaparamiento de cargos entraña dos hondos perjuicios. El primero, que los servicios se atienden defectuosamente. El segundo, que se pueden remunerar con tasación inferior a la que en justicia les corresponde. Los maestros de primera enseñanza, la mayoría de los funcionarios públicos, han tenido siempre buen cuidado en obtener aumentos de sueldos, porque sólo con ellos atendían su presupuesto familiar; pero los médicos no hemos conseguido tenazmente esta orientación, porque era público y notorio que simultaneábamos la firma en varias nóminas, gracias al consabido truco de cobrar en unas como sueldo y en otras como gratificación.

Tengo la seguridad absoluta que el día en que no se permitiese a los médicos reunir varias actuaciones inmediatamente se produciría el aumento de todas las dotaciones.

Los lazos del compañerismo, al debilitarse, también influyen en nuestra crisis. Ha surgido la competencia comercial y con tal de obtener un cliente se hacen locuras. De la competencia se aprovecha el público, el cual, a favor del exceso de la oferta sobre la demanda, obtiene los servicios algo así como en precio de saldo. (Escribo el presente artículo el mismo día en que un cliente a quien he salvado de grave dolencia me anuncia que ingresa en determinada Sociedad, por parecerle caros mis honorarios, bien modestos.)

Las referidas Sociedades han dado el golpe de muerte a nuestra profesión, y si antes nos perjudicaban cuando daban servicios deficientes, hoy, montadas a todo lujo, con sanatorios de fastuosa suntuosidad y especialistas de las más raras especiali-

dades, la clientela remuneratoria desaparece, mientras las cuentas corrientes de Cooperativas, Mutualidades e Igualatorios alcanzan cifras que no soñaron sus fundadores.

Perjudican las Sociedades bajo dos conceptos: librando al Estado de crear servicios de asistencia pública domiciliar, y desplazando a su jurisdicción familias pudientes, por no querer limitar la condición de beneficiario, como sería legítimo.

La corruptela de las consultas gratuitas parece que tiende a modificarse con la reglamentación recientemente establecida en Madrid, aun cuando mucho nos tememos que su espíritu se desvirtúe con el pretexto de las dificultades de implantación.

Por último, la expansión poco medida de los Institutos sanitarios puede agravar la situación de la clase médica, ya que resulta frecuente el confundir la función de sanidad y profilaxis con la benéfica. Conocemos algunas capitales de provincia donde los Dispensarios antiveneréos sólo han conseguido arruinar a los tres o cuatro especialistas que tenían consultorios particulares. En cambio, los beneficios de higiene y de lucha contra la prostitución siguen casi igual. Los Dispensarios rurales de Higiene infantil, los antituberculosos y antipalúdicos son un arma de dos filos, uno de los cuales se vuelve contra la actuación del médico libre, que es, en fin de cuentas, el que hace la verdadera Medicina.

Urge tomar una determinación y organizar una cruzada en defensa de los intereses colectivos. Pero previamente hagamos un examen de conciencia y reconozcamos que somos, en parte, culpables del actual estado de cosas.

No es necesario pedir a los Gobiernos soluciones para problemas que nosotros hemos creado, y con una orientación suicida nos esforzamos en sostener. El carácter individualista de nuestra profesión, exaltado por el entusiasmo o satisfacción de la propia obra, hacen que al ejercer nuestro ministerio nos olvidemos de las necesidades de las demás y de la conveniencia de rodear nuestra actuación del mayor prestigio colectivo posible. El descrédito y el malestar de una profesión acaban por influir desfavorablemente en el éxito de la obra personal.

J. ALVAREZ SIERRA

CUARTILLAS DIVULGADORAS

Lo que es la difteria y qué medios hay de evitarla

Con el nombre de difteria se designa una enfermedad infecciosa, causada por los bacilos diftéricos, que ataca con frecuencia a la faringe y laringe, y en menor proporción a las fosas nasales, tráquea, bronquios y conjuntiva.

Se manifiesta con carácter esporádico, pero también de cuando en cuando en forma de epidemia, con elevada mortalidad.

La característica de la enfermedad es la producción de falsas membranas que, localizadas en un tramo determinado de las vías aéreas, obstruyen más o menos su luz, y pueden suprimir el paso del aire y surgir, por lo tanto, la asfixia y segregar sus bacilos un veneno (toxina), que se generaliza en nuestro organismo originando un proceso extremadamente grave por tener asiento preferente en el corazón, sistema nervioso y cápsulas suprarrenales.

La difteria es una enfermedad de origen antiquísimo. Hipócrates (460 años antes de J. C.) ya la menciona en sus escritos, y muy difundida en Oriente y en la Edad Media en Europa y más tarde en América, designándola indistintamente con los nombres de úlcera siria, garrotillo, enfermedad sofocante, ídem estrangulatoria, úlcera gangrenosa, angina maligna, etc.

En el siglo XVII surge en España (especialmente en Andalucía) una epidemia de una mortalidad elevadísima; y más recientemente, en el siglo XIX, da en todos los países un contingente elevado de casos. Así te-

nemos que en Berlín, en 1883, hay enfermos diftéricos 218 por 100.000 habitantes; en Florencia, 430; en París, 131, y en España vienen a enfermar en dicho siglo unas 21.000 personas al año; como vemos, pues, el porcentaje de enfermería es bien elevado, y si tenemos en cuenta que antes de conocer el suero venían a morir de un 60 a 70 por 100 de los enfermos diftéricos, nos dará idea de las cuantiosísimas vidas que ha ocasionado tan terrible enfermedad.

¿Cómo se transmite dicha enfermedad? Bien directamente de boca a boca, merced a las gotas de saliva que saltan al toser, por el enfermo al sujeto sano, o indirectamente, por mediación de objetos infectados (vestidos, cubiertos, juguetes, etc).

Suele ser endémica en las grandes capitales, y ataca preferentemente a los niños de 2 a 10 años, siendo durante los meses de invierno cuando se da con mayor frecuencia, y de ahí que se le achaque al enfriamiento como una de las causas de predisposición.

El principal papel que se plantea para evitar la difteria es su conocimiento. Es preciso que las familias recuerden que un catarro nasal persistente, con ligera hemorragia o con moco sanguinolento en un lado de la nariz predominantemente, puede ser una difteria; que si de acudir al médico siempre que un niño presente una angina con puntos o membranas blancas implantados preferentemente en una amígdala; que una ronquera, acompañada de tos de ladrillo o tos perruna, con desasosiego y ansiedad respiratoria creciente, puede ser también el comienzo de un erup o garrotillo.

Urge notoriamente su diagnóstico para ser más eficaz la terapéutica a emplear y evitar nuevos contagios.

Sabido es la virulencia y resistencia del bacilo de Loeffler (llamado así por ser éste su descubridor en el año 1884), y la tendencia a persistir durante mucho tiempo, aun en plena convalecencia, en la nariz y laringe del niño atacado, y sólo cuando después de un exámen bacteriológico nos da un resultado negativo no debemos sacarlo del aislamiento hasta ese momento.

Cuando en una familia se da un caso de difteria deben aislarse los demás hermanos hasta tanto que el enfermo no quede limpio de gérmenes, controlando, como hemos dicho, por el laboratorio. Se aconseja en estos casos desinfectar la nariz y boca de los portadores de gérmenes con pulverizaciones y lavados de diversas soluciones antisépticas (preparadas a base bien de ácido bórico, agua oxigenada, fenosalil, clorato potásico, gomenol, eucaliptol, diphtosan, formint, etc.); mas todas ellas son poco eficaces, siendo más beneficioso el empleo de comprimidos que contengan antitoxinas o sueros desecados, y aún más útil la vacunación previa a base de la anatoxina o del suero antidiftérico.

Con el fin de investigar el grado de predisposición a padecer la difteria la ciencia se vale de la "Prueba de Schick", consistente en inyectar en uno de los brazos intracutáneamente de 0'1 a 0'2 centímetros cúbicos de toxina diftérica, y según la reacción local obtenida podremos aconsejar qué personas necesitan someterse a profilaxis antidiftérica.

¿Cómo se logra dicha profilaxis?

De dos maneras: merced al suero antidiftérico (inmunización pasiva) o a la vacunación con la anatoxina (inmunización activa).

Al doctor Behring se debe el descubrimiento, en el año 1892, del suero antidiftérico, consistente en la utilización de sangre (ciertos elementos de ella), sustancias capaces de determinar inmunidad de sujetos o animales que antes habían padecido dicho proceso; más bien se utiliza como medio curativo que profiláctico, pues inyectadas a una persona de 200 a 500 I. E. sólo confieren inmunidad de tres semanas.

A los doctores Roux y Yersin se les debe haber descubierto la toxina diftérica, y utilizándola en determinadas condiciones de atenuación inyectarla en sujetos sanos, produciéndoles una inmunidad semejante a la obtenida por haber padecido dicha enfermedad.

La vacunación con la anatoxina (toxina y antitoxina, venenos de oculo diftérico), debe practicarse sistemáticamente en todos los niños a partir del primer año, ya que cuanto más pequeños menos reacción se produce, y es completamente inofensiva en todas las edades.

Técnica? La siguiente: Se ponen tres inyecciones; la primera de medio centímetro cúbico; la segunda, a los quince días de intervalo, un centímetro cúbico, y la tercera, también de un centímetro cúbico, a los veinte días.

El niño así vacunado queda protegido en la proporción del 98 por 100.

Ya hemos dicho que apenas perciben molestia alguna; sólo queda reducido a una pequeña reacción local en el sitio de la inyección (enrojecimiento y tumefacción) y algunas décimas de temperatura; en los de uno a dos años, ni eso.

En el actual siglo ha bajado tanto el porcentaje de mortalidad de esta enfermedad que ha quedado reducido a uno y medio por 100.000 habitantes.

Ya vemos, pues, cómo merece la pena el que los padres vayan fijándose en estos consejos y los pongan en práctica, para que en breve plazo podamos decir lo que con la viruela: que es ya casi una enfermedad extinguida.

Es, pues, muy posible que, con el tiempo, en todos los países civilizados esta vacunación se transforme en obligatoria, ya que la higiene y la salud pública así lo reclaman.

GUILLERMO HINOJAR

I. M. DE S.

Una disposición casi inútil

Recientemente, en 9 de diciembre de 1933, se dictó por el Ministerio de Trabajo y Previsión, al que están anejos los servicios de Sanidad Nacional, una disposición que, como otras muchas promulgadas, beneficiaba a los inspectores municipales de Sanidad; en tal disposición se ordenaba que la consignación correspondiente a las plazas de practicante y matrona titulares fuera percibida por los inspectores mencionados, en tanto dichas plazas no fueran provistas con arreglo a las normas legales y vigentes que a ello obligan; y siempre, naturalmente, que esos servicios fueran cubiertos por el beneficiado.

Hasta aquí todo va bien: una orden ministerial que favorece a los sufridos titulares-inspectores y con la que las altas esferas sanitarias dan un compás de espera a la interminable sinfonía elegíaca de las justas peticiones de la clase médica rural.

Pero... ocurrió con tal disposición lo que con otras: que no se cumple porque a los señores alcaldes, concejales y secretarios municipales no les "cumple" el asunto y lo tolean al alimón.

Es imprescindible, para que perciban tales dotaciones los titulares inspectores, que exista en los Municipios un acuerdo de pago tomado en sesión por las respectivas Corporaciones; y aquí está el gato encerrado, porque estos acuerdos no se toman voluntariamente por ningún Concejo, y donde el médico titular, haciendo uso de su derecho, lo solicita, se lo deniegan. Y todos tan contentos; el ministro y el subsecretario, satisfechos por su acto de justicia en pro de la clase médica rural; ésta, agradecida a la buena voluntad demostrada y firmada de sus jefes máximos; y los Ayuntamientos frotándose las manos de gusto al ver que todas las reformas y mejoras en pro de los médicos titulares se reducen a eso: a buena voluntad y a gratitud. Pero de pesetas, ni hablar.

Saldrá a nuestro paso, de fijo, algún señor "leído y escrito" que romperá una lanza por la defensa de las leyes y su cumplimiento haciendo relación de los procedimientos que tiene en sus posibilidades "legales" todo aquel que se cree menospreciado, zaherido u olvidado en sus derechos; el manoseado camino de la reposición de acuerdo negativo como trámite previo de un recurso contencioso-administrativo vendrá a ahogarnos con

su mole; pero quien tal hiciera demostraba plenamente que no había sido nunca médico titular-inspector municipal de Sanidad.

Porque, ¡hay que ver con quién nos jugamos el dinero! ¡Y lo caro que cuesta "siempre", a la corta o a la larga, enfrentarse con un Ayuntamiento al que se sirve, del que se cobra y que tiene influencia positiva y decisiva sobre la mayoría del vecindario "por el aquel" del reparto, de la contribución, etc., etc.

Aparte de lo largo y costoso del procedimiento legal; de modo que lo mejor y lo más barato es continuar sin aprovecharse de esa disposición que en diciembre de 1933 se dió para beneficiar a los inspectores municipales de Sanidad. Sin perjuicio de seguir desempeñando esos carguitos, porque a esto, ¡sí que nos obliga la disposición!

UN MEDICO DE PUEBLO

CONSEJOS A LAS MADRES

Evitad que los niños se hagan "jorobados"

Es un dolor contemplar a esos desgraciados seres que sufren desviaciones de columna vertebral en tal grado e intensidad que no sólo les incapacitan para muchos oficios y profesiones, sino que, en muchos casos, ponen en peligro su vida por compresión de órganos esenciales cuyo funcionamiento está dificultado y cuyo desarrollo normal es imposible.

Más pena producirían aún si llegara al conocimiento general, a la comprensión de todos, que estos seres deformes han llegado a ello por abandono, por descuido, por ignorancia. Y las madres tienen buena parte de culpa, puesto que ellas deben ser quienes, antes que nadie, noten en sus hijos, al bañarlos, al cambiarlos de pañales, los signos primeros de una "torcedura de espinazo", como dice el vulgo; de una desviación de columna vertebral, como decimos los médicos y los educadores físicos.

Es raro que una madre contemple a su hijo desnudo; todos los seres gustan de admirar su obra predilecta sin trapos ni tapujos, para recrearse en sus perfecciones, para corregir sus defectos; hay, sin embargo, pocas, muy pocas mamás que vigilen a sus hijos, el desarrollo de esos "pedazos de su alma", en forma natural que les permita despistar algunos defectos fácilmente corregibles en su principio, pero de gran dificultad de curación más tarde; casi más que en otro aspecto, en el que nos ocupa.

Y, sin embargo, ¡es tan fácil sorprender los primeros síntomas de una desviación! Vamos a señalar algunos, sencillos, prácticos y, por tanto, útiles.

Toda madre, al bañar al pequeño, al cambiarle de ropa, debe examinar su columna vertebral; cuando una de las "cuentas del rosario", que no son sino el relieve cutáneo de las apófisis espinosas de las vértebras, resalta claramente sobre las otras, hay que

prestar atención. Más aún si, deslizando el dedo sobre ese "rosario", el niño aqueja dolor a nivel de la apófisis saliente en demasía. De esta manera, insidiosa y lenta, que sin esa precaución pasa desapercibida hasta para el mismo niño, comienza el mal de Pott, es decir, la tuberculosis de los cuerpos vertebrales que, al ser destruidos por las acciones del bacilo de Koch, desnivelan los planos articulares produciendo esas "jorobas" dolorosas, incapacitadoras y, cuando se curan, a costa de tiempo, de dinero y de defensas orgánicas.

Existen otros casos en que no es el terrible bacilo de Koch el causante de las desviaciones, sino una debilidad muscular, una osteogénesis imperfecta, una hiperplasticidad ósea; unas y otras producidas por causas generales, en su origen, pero favorecidas por factores menos intrínsecos, entre los que figuran en primera línea las posiciones defectuosas sostenidas.

Tíjense las madres en las rodillas de sus hijos; es una de mis preocupaciones cuando, a diario, hago practicar ejercicios gimnásticos a grupos numerosos de niños; todo muchacho que al colocarse de pie, en posición

de "firmes", tiende al poco rato a flexionar una rodilla apoyando el peso del cuerpo desigualmente sobre ambos pies es un candidato a la escoliosis (desviación lateral de la columna vertebral) o un escoliósico confirmado.

Apenas notéis tal desigualdad desnudo al niño; colocadlo de pie, con las piernas rígidas y los codos flexionados en forma que los dedos de ambas manos se unan, sin cruzarse, en la nuca; en esta posición el niño, observad su columna vertebral; las apófisis vertebrales deben formar una línea recta perfecta; en caso de escoliosis la línea es curva y, naturalmente, puede desviarse a la derecha o a la izquierda. Si esto ocurre, tened cuidado y buscad el remedio al mal que comienza. El médico os aconsejará.

El mismo procedimiento hay que seguir con cuantos niños tienen un hombro más alto que otro; y con aquellos cuyas escápulas son desiguales en altura o en relieve, pues todos estos síntomas van acompañados, muchas veces, de desviaciones de la columna vertebral.

Habrá quien diga, con razón, que

cuando se nota esa desviación ya está el caso avanzado, daremos normas para despistar más precozmente las desviaciones vertebrales. Pero ello será otro día: hoy es ya suficiente con lo dicho, pero no sin añadir que es preciso vigilar las posiciones de los niños durante la lectura, la escritura, el dibujo, el piano y las labores, ya que las posiciones defectuosas que se toman en el ejercicio de esas actividades adquieren pronto el carácter de hábitos arraigados, difíciles de corregir y productores de descompensaciones musculares, de debilidades miopáticas y hasta de desequilibrios osteoplásticos, que son, por ellos solos y más fácilmente unidos a causas de debilitación orgánica general, las causas de los niños "jorobados", cuyo número es preciso, entre todos, procurar disminuir.

GIMNOS
Profesor de Educación física

NOTICIAS GENERALES

MULTAS A LOS DUEÑOS DE TRES BARES. — El comisario de Policía impuso ayer tres multas de 25 pesetas a los propietarios de tres bares, por infringir lo dispuesto respecto a las horas de cierre.

DEMOGRAFICAS. — Nacimientos: Pedro Grañena Trigo, Jesús Cucullón Pérez, Francisco Aguado Ruiz, María Cuartero Carnicer, Josefina Menal Trullén, Francisca Heredia Vidiella, Juan Manuel Cubero del Río, José Luis Pelgrín Duca, Hilario Losas Iglesias, Pascuala Gamazo Gustin, Ana Mary Martín Pard.

Defunciones: Francisca García, 86 años, barrio Villamayor, 4; Fernando Mayoral, Villamayor, 18; Josefa Lanza, Garrapinillos, 102; Agustín Gárate, 59 años, Lorente, 5; María Sanz, 67 años, San Pablo, 37; Marina Chopo, 2 años, Arias, 62; Adelaida Sierra, 29 años, Hospital civil; Rosario Herrero, 52 años, Repollés, 19; Engracia Luna, 59 años, Casablanca, 181; Francisco Conte, 6 años, Azoque, 94.

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy.—San Juan de Dios, fundador; Quintilo y Cirilo, obispos; Filemón, Apolonio, Felicitas, Aurelio de Nice, Urbano, mártires; Julián y Félix, obispos.

Cultos de hoy.—Corte de María: Se hace la visita a la Inmaculada Concepción.

En Jerusalén, a las ocho, continúa el mes en honor de San José, con misa en su altar y lectura del ejercicio correspondiente.

En Santa Catalina, a las ocho, continúa la novena de la Gracia a San Francisco Javier, después del mes de San José.

En San Felipe, a las ocho, continúa la novena de la Gracia, con misa en el altar de San Francisco Javier, y por la tarde, a las seis, rosario y cultos, con sermón por el R. P. Roberto Cayuela.

Por la Obra de los Jueves Eucarísticos, comuniones conmemorativas en todas las iglesias donde se halla establecida la Obra, y por la tarde, a las cinco, Hora Santa, con sermón, en San Cayetano, Jesús Reparador, Casa de Convalecientes, Padres Capuchinos, Colegio de Sordo-Mudos y Ciegos, Santa Engracia y capilla de las Delicias; a las seis, en las Madres Escolapias, y a las diez de la noche, en las Angélicas.

Cuarenta Horas. — De ocho de la mañana a seis de la tarde, en los Escolapios.

Mañana, en San Felipe. Adoración Nocturna. — A las diez de la noche, en la capilla de Padres Agustinos, haciendo la vela el turno séptimo (Sagrado Corazón).

ORTOPEDIA PRESERVATIVOS

Plaza de San Roque, N.º 1 (junto a Valenzuela)

AVISO A MEDICOS
Vendo lámpara de cuarzo HONEN SONNE HANAU sin usar, corriente continua, 800 pesetas. Plaza de Seo, 13. De 1 a 5.

Banco de Aragón
ZARAGOZA

CAPITAL. Ptas. 20.000.000'00

Fondos de reserva y de fluctuación de valores 7.013.838'99

Sucursal en MADRID: Avenida Conde Peñalver, 13
Sucursal en VALENCIA: Plaza de Emilio Castelar, 18

27 sucursales en otras capitales y plazas importantes

BANCA - BOLSA - CAMBIO

Caja de Ahorros al 3 y medio por ciento de interés anual

Departamento especial de Cajas fuertes de alquiler

Oficina de servicio de cambio de moneda en la estación internacional de Canfranc

Préstamos con garantía de fincas rústicas y urbanas por cuenta del BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

HERNIADOS

No aplacen por más tiempo el consultar su caso con el Gabinete Ortopédico HERNIUS

Su hernia, que al principio no le molestaba, es hoy un peligro y un estorbo, y todo por no haber encontrado el remedio para combatirla eficazmente. Sólo "HERNIUS", con sus modelos adecuados a cada enfermo, a cada edad y a cada sexo, contruidos exprofeso sobre medida y molde anatómico de su cuerpo, logrará en breve tiempo DOMINAR y VENCER totalmente su hernia, por antigua y voluminosa que sea, sin molestia, sin dolor y sin que tenga que abandonar sus trabajos habituales, por fuertes y pesados que sean. Nuestras consultas nada cuestan ni a nada obligan y pueden ser muy beneficiosas para su salud. Consulta gratis de 10 a 1 y de 4 a 8. Festivos, de 10 a 1.

Gabinete Ortopédico "HERNIUS"
RAMBLA CATALUÑA, 84, 1.º — BARCELONA

IMPORTANTE. — Los pacientes que no puedan visitarnos en nuestro Gabinete Central podrán consultar gratuitamente su caso con el delegado científico de este Gabinete, que recibirá: ZARAGOZA, el sábado, día 10 de marzo, en el Hotel Oriente (Coso, 13). Visita de 9 mañana a 7 tarde solamente. — IMPORTANTE: Nuestro agente especialista recibirá en CALATAYUD el domingo, día 11 de marzo, en el Hotel Pina.



Toros. - Teatros. - Cinematógrafos

NOTAS TAURINAS

LO QUE TIENE FIRMADO JAIME NOAIN

11 de marzo, Barcelona; 25, Cerret; 8 de abril, Marsella; 15, Beaucaire; 29, Manresa; 10 de mayo, Cartagena; 24, Tarragona; 3 de junio, Burdeos; 10, Arlés, y 24, Béziers.

Además su apoderado, don Miguel Prieto, está en tratos con las Empresas de Palma de Mallorca y Barcelona.

LAS CORRIDAS DE MAYO Y AGOSTO, EN BILBAO

La Comisión organizadora de las corridas de mayo y agosto, de Bilbao, ha firmado los contratos de los diestros Domingo Ortega, Vicente Barrera y "Armillita Chico".

Las combinaciones, hasta ahora, quedan de la siguiente manera:

Día 2 de mayo: Seis toros del excedente de la Corte, para Vicente Barrera, "Armillita" y Ortega.

Día 19 de agosto: Seis toros de Pablo Romero, para Barrera, "Armillita", Ortega y otro.

Día 20: Seis toros de Miura, para "Armillita", Ortega y otro.

Día 21: Seis toros de doña Carmen de Federico, para Barrera, Ortega y otro.

Día 26: Seis toros del excedente de Villamarta, para "Armillita" y otros dos.

La Comisión organizadora se reserva seis puestos para aquellos diestros que más despunten en la presente temporada.

Conque, ¡señores coletudos!, quedan ustedes enterados, que para conseguir esto no hace falta reco-

mendación, sino méritos delante del toro.

EN PAMPLONA

El día 18 de actual, en Pamplona, con ganado de Villarroel, actuarán Pedro Moya y Pepito Montañés.

El triunfador de esta corrida toreará la de Pascua con Eduardo Aristoy "Tabernero".

DESPUES DE UNA GRAN CORNADA

El novillero Angel Soria, que tan grave cornada recibió el día 7 de enero en el tentadero de los señores Arribas, del Escorial, se encuentra bastante mejorado. Desde el primer momento fué asistido por los doctores don Enrique Ramirez y don Román Guerrero Sandino, los cuales han tomado gran interés por el herido.

Este es constantemente visitado en su domicilio por muchos toreros y amigos del diestro, entre los que figuran el banderillero Deogracias Balbuena, que no se ha separado un momento del lecho del herido. También se han tomado verdadero interés el matador de toros Carnicerito de Méjico y los novilleros Miguel Palomino, Edmundo Zepeda, Juan Valenciano, Jesús Santiago y los banderilleros Regaterín, Mauricio de la Rubia, el Nono, Farnesio, etc.

La cornada fué en el muslo izquierdo de 18 centímetros de profundidad, bordeando el hueso.

En el momento que abandone el lecho el herido saldrá para Salamanca, invitado por varios ganaderos para prepararse para la temporada actual.

nocturno", la película cumbre, el acontecimiento más señalado.

MUY PRONTO VA A ESTRENARSE "TENOR DE CAMARA"

Cinema Alhambra.—Ya saben ustedes que hoy se estrena en el favorecido Cinema Alhambra la interesante producción Filmófono "Tenor de cámara", una película que tiene singulares atractivos para que el público la juzgue como uno de los aciertos cinematográficos de la temporada.

"Tenor de cámara" es algo sensacional en el argumento, pues tiene escenas emotivas, de sentimentalismo y concisión sorprendentes y tiene además un intérprete cuya voz le maravillará, porque se trata de Carl Joken, el destacado tenor de la ópera alemana, quien juntamente con la bellísima Lee Parry hacen alardes en la caracterización que le fué confiada.

No olvide en ningún momento que "Tenor de cámara" es un acierto cinematográfico, y que su deber es asistir a ese estreno que va a tener lugar en el Cinema Alhambra.

cartelera

Teatro Circo. — Temporada cinematográfica.

"El frente invisible". Ultimo día.

Aristocrático Salón Doré. — "Un ladrón en la alcoba". (Estreno).

Cine Victoria.—Salón de moda. "Alma de centauro". Ultimo día.

Iris Park. — A las tres, cine infantil: "Valor y nobleza". Desde las cinco, sesión continua: "El parque de atracciones".

Cinema Alhambra. — El salón predilecto del público distinguido.

Estreno de "Tenor de cámara", por Lee Parry y el cantante Joken. Sesiones a las cinco y siete; continua desde las nueve.

Frontón Cinema Jai Alai. — Magnífica sonorización. Aparato Western Electric. La máxima perfección del sonido. Pronto inauguración.

Cinema Aragón. — El cine de las películas selectas.

A las tres y cuarto, sesión infantil. Escogido programa especial para

niños. Desde las cinco, continua: "La virtud quebrantada", por Ani Alhers y Félix Bressart.

Teatro - Cine Goya. — El más suntuoso salón de espectáculos.

Estreno de "Vuelo nocturno", por John y Lionel Barrymore, Helen Hayes, Clark Gable, Robert Montgomery y Myrna Loy. Sesiones a las 4'45, 7 y 10'45.

Monumental Cinema. — Conde Aranda, 32. Ultimo día de "Dilema" y "El testigo".

Almorranas, Varices, Ulceras

Cura radical

SIN OPERACION

JAIME LEDESMA

Especialista del Hospital de la Cruz Roja, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis

ALFONSO I, 16, pral. Consulta 11 a 1 ZARAGOZA

Otras informaciones de interés

Los fabricantes de harinas felicitan al señor Marraco

En sesión celebrada el día 3 del actual por la Junta directiva de la Asociación de Fabricantes de Harinas de la provincia de Zaragoza se acordó, entre otras cosas, felicitar a don Manuel Marraco por haber sido designado consejero de la República, con la cartera de ministro de Hacienda.

Dicho acuerdo fué cumplimentado el mismo día, cursándose al efecto el siguiente telegrama:

"Manuel Marraco, Hotel Bilbaino, Madrid.—Asociación Fabricantes Harinas provincia Zaragoza envíale su más cordial felicitación por merecido nombramiento cartera Hacienda, seguros de su acertada y eficaz gestión en bien nación. Afectuosamente le saluda Bernad Bardají, presidente."

Repetido intento de suicidio

Ayer mañana marchaba por la calle de Conde de Aranda, acompañado de su esposa, el vecino del término de Oliver Agustín Moreno Gimeno, de 55 años de edad, casado, del campo.

El guardia municipal número 133 observó cómo dicho individuo trataba de burlar la vigilancia de su esposa e intentaba arrojar al paso de tranvías y autobuses.

El guardia procedió a la detención del matrimonio y conducción a Comisaría, donde Petra Ginés Solana, de 63 años, casada con el frustrado suicida, confirmó las sospechas expuestas por el autor de la detención.

De la declaración de los detenidos se desprende que Agustín Moreno padece desde hace algún tiempo una enfermedad mental y que frecuentemente le acomete la idea de suicidarse.

UNA NOTA OFICIOSA

La Agrupación Escolar Tradicionalista dice...

Recibimos, con el ruego de que la publiquemos esta nota:

"No entra en nuestro ánimo el avivar odios ni exacerbar pasiones; es solamente un deseo de justicia y clamor unánime de conciencias oprimidas. En resumen: las continuas provocaciones de que somos objeto nos mueven a adoptar la posición de los actuales momentos.

Por lo tanto, y sabiendo que contamos con la confianza de toda la masa escolar, hemos decidido lo siguiente:

1.º Protestar enérgicamente del asesinato de un compañero en Valladolid, y contra las agresiones de que fueron víctimas otros compañeros de Zaragoza con el aplauso inductor de quienes se consideran estudiantes.

2.º Reclamar la atención del nuevo ministro de Instrucción para la resolución inmediata del problema de las representaciones escolares, exigiendo la fulminante suspensión de dicho monopolio hasta conocer definitivamente el sentir de todos los estudiantes.

3.º Protestar contra la intromisión de la política en el panorama nacional, que impide el desarrollo de la vida docente del país, haciendo estacionarse problemas fundamentales.

Compañeros: si queréis ser estudiantes dignos se os ruega no entréis a clase mañana, hasta ver resuelto el problema que no hace mucho planteasteis. Esperamos sepáis cumplir con vuestro deber. Esta Agrupación os invita a todos a ello.—La Junta directiva".



ARCAS "SOLER"
Las únicas de un solo BLOQUE MACIZO CON BLINDAJE (patentado) resistentes al SOPLETE
ALDANA, 3 Y 5 BARCELONA TELÉ. 31853
MADRID CABALLERO DE GRACIA 7 Y 9 TELÉ. 16119

Representante por Zaragoza

D. RAMON BIMBELA San Miguel, 21

Un guardia de Seguridad encuentra una bomba cargada

Ayer mañana el guardia de Seguridad Francisco Soriano encontró una bomba en la acequia que pasa por las proximidades de las Eras de Santo Domingo, camino del goto de Almozara.

Hizo entrega del hallazgo en Comisaría. Se trata de una bomba de regular tamaño, cargada, abandonada indudablemente en el lugar donde fué descubierta.

Del hecho se dió cuenta al juez, remitiendo el artefacto al Parque de Artillería.

INCIDENCIAS

Durante la celebración de una fiesta

TOTAL NADA

Durante la celebración de la fiesta organizada por los estudiantes católicos en el Iris Park, en conmemoración de la festividad de Santo Tomás de Aquino, formáronse algunos grupos de estudiantes de contraria ideología en los alrededores de aquel local con propósito de molestar a los concurrentes al acto.

Una patrulla de guardias de Asalto dió algunas cargas, siendo lo suficiente para que los grupos de revoltosos se disolviesen y quedase restablecida la calma.

Centros y sociedades

LA DEFENSA COMERCIAL DE ARAGON

Esta noche, a las nueve y media, celebrará Junta general extraordinaria esta Asociación en su domicilio social con el fin de, entre otras cosas, proceder a la elección de los cargos de presidente, vicesecretario, contador y vocal segundo, vacantes en su Junta directiva.

Se recomienda la más puntual asistencia a los asociados, por la importancia de los asuntos que se han de tratar en la misma.

IRIS PARK

A las tres cine infantil

VALOR Y NOBLEZA

Desde las CINCO sesión continua de cine mudo

El Parque de Atracciones

del cine

GRAN EXITO DEL PROGRAMA KILOMETRICO DE HOY: "EL TESTIGO" Y "DILEMA"

Monumental Cinema. — Con un éxito extraordinario se proyectó ayer el conmovedor drama cinematográfico "El testigo", cuyo asunto emociona intensamente al espectador, subyugado por la interpretación de Charles Sale y Walter Huston.

También obtuvo un triunfo análogo "Dilema", una película de asunto policiaco, que nos demuestra cómo la vida es imposible y brutal. Un crimen misterioso que pone en peligro el amor de una mujer, la amistad de un hombre y el deber de un magistrado.

En el mismo programa kilométrico —de cuatro horas de cine variado y continuo— figuran algunos complementos, entre ellos uno excelente de "La Pandilla", que tanto hizo las delicias del respetable.

Mañana se estrena una de las mejores películas sonoras del Oeste, interpretada por Kend Maynard, titulada "Rancho dinamita", y se repone el drama de espionaje "Amor por obediencia".

ANTE EL SENSACIONAL ESTRENO DE HOY: "UN LADRON EN LA ALCOBA", SUPREMA CREACION DE ERNST LUBITSCH

Salón Doré. — "Un ladrón en la alcoba" es una película Paramount, producción del famoso director Ernst Lubitsch, cuya maestría insuperable proporciona tanto encanto, originalidad y excelencia a los films que dirige.

El tema es una aventura encantadora, desbordada de humorismo e ironía, cuya vivacidad y sutileza de observación y elegancia de presentación han sido aclamadas por todos los públicos.

La presentación de "Un ladrón en la alcoba" lleva el sello de Lubitsch. Basta decir esto para haberlo dicho todo. El film se desarrolla en un cuadro lujoso de palacios en París y Venecia, teatros exquisitos e interiores modernos. El ambiente evocado es el que conviene a los héroes de la aven-

tura, que buscan sus víctimas en el mundo elegante. Mas actúan con tanta gentileza y gracia estos ladrones—aunque la moral se resienta—no hay manera de juzgarlos mal.

Esta magnífica película, cuyo estreno se anuncia para hoy en el Doré, nos relata la historia de una pareja de astutos ladrones de salón, quienes deciden "desplumar" a Kay Francis, quien representa el papel de viudita multimillonaria. Mas las cosas cambian de rumbo, cuando el interés profesional del robo de Herbert Marshall se transforma en interés completamente diferente, lo que da lugar a un desenlace tan inesperado como feliz. En toda la película campea un humorismo que suaviza los momentos sentimentales, y, en cambio, un fino sentimentalismo pone freno a la comicidad.

Hoy veremos el Doré como en las grandes solemnidades: allí se congregará "todo Zaragoza" amante de las buenas producciones.

HOY TIENE LUGAR EL ACONTECIMIENTO QUE SUPONE EL ESTRENO DE "VUELO NOCTURNO"

Cinema Goya. — Esta tarde tiene lugar el esperado estreno de "Vuelo nocturno", la película de las emociones del realismo, del sentimiento. Sus sentidos, si ha conseguido entrada para el estreno, puesto que si no la tiene encargada le va a ser muy difícil conseguirla; tal es la expectación que ha despertado la proyección de esta película, sus sentidos—decimos— se deleitarán con las escenas que en la cinta se suceden. El argumento es genial, así como la interpretación que a cada uno de sus personajes dan Lionel y John Barrymore, Helen Hayes, Clark Gable, Myrna Loy y Robert Montgomery, las seis destacadas "estrellas" que toman parte en la cinta.

Al fin, "Vuelo nocturno" será la película que —erá todo Zaragoza.

En la Contaduría del Cinema Goya se reciben encargos para los días sucesivos de la proyección de "Vuelo

POLIORAMA DEPORTIVO

Cómo se boxeaba en el año 1890

Es interesante recorrer de vez en cuando los "tiempos de oro" del box. Y como no hay nada mejor para conocer las cosas del ring de aquel entonces que escuchar la historia personal de un boxeador de la época, tomemos por ejemplo la de uno que fué muy popular entre los aficionados norteamericanos de 1890: Tommy White.

He aquí algunos pasajes de su historia contada por él mismo:

Nací en 1879, en Wauconda, Lago County, Illinois, y cuando tenía ocho años mis padres se fueron a Chicago.

A los quince años era mensajero en una firma comercial, y durante los tres años que estuve empleado allí no perdí un solo día sin hacer mis ejercicios diarios en el gimnasio, muy bien montado, que la firma había construido para beneficio de sus socios, y el que los empleados podían usar después de las 3'30 p. m.

Fué mi profesor Harry Gilmore, que todavía se ocupa de cosas del ring, en California. Era un porfiado para la habilidad y la mañana su única advertencia al discípulo acerca del box, era: "no deje que el otro le golpee".

Esta clase de advertencia parecía casi innecesaria, pues el ser golpeado cuando podríamos haberlo evitado era siempre el preludio de un "llamado al orden" de Gilmore y era casi, en este ambiente, que adquiríamos rapidez, picardía, habilidad y destreza en el box, por lo que todos sus discípulos se hicieron famosos. Recuerdo que de entre ellos salieron: Jimmy B..., el más grande de todos los boxeadores de peso medio liviano (batam; Harry Forbes, que se transformó en campeón bantam al retirarse Barry; Eddie Santry, que venció a algunos de los mejores peso pluma en el país, entre ellos a Ben Jordan, campeón de Inglaterra; Con Dayle, notable welter de aquellos tiempos, que murió cuando estaba por alcanzar la cumbre de su brillante carrera; Billy Stiff, un gran mediano, y más tarde Packey McFarland, uno de los más hábiles livianos del mundo.

Quando Gilmore comprendió que tenía yo la experiencia necesaria, me hizo pelear con Tommy Morgan, que era considerado campeón de pluma de Estado; la pelea tendría lugar en "privado", con guantes de "piel", aunque cumplo en hacer notar que lo de los guantes de "piel" era únicamente para "burlar" la ley, pues de este modo era una pelea "enguantada" y sólo un delito de menor cuantía; mientras que a puño desnudo sería un crimen, penado con prisión en la penitenciaría si eran arrestados y convictos.

Es por esto que usábamos entonces un guante delgado de piel de caballo, con los dedos cortados.

Peleamos una fría mañana de invierno sobre el piso de un pabellón de balle, situado en un bosque de las afueras de Chicago, y gané después de combatir cincuenta y cuatro rounds: tres horas y treinta y cinco minutos.

Poco después sostuve uno de mis más grandes combates, el que realicé con Billy Brennan, en Pine Station, el 21 de mayo de aquel mismo año. Billy era mucho más grande y pesado que yo; pero en aquellos tiempos eso no se tomaba en consideración. Un buen boxeador podía tener chance contra otro sin poseer su mismo peso o altura.

El encuentro tuvo lugar en la orilla del lago Michigan, sobre la arena, y llevábamos los consabidos guantes de "piel".

Las últimas dos horas de la pelea transcurrieron bajo una lluvia torrencial, y a los cuarenta y tres rounds —dos horas y 51 minutos— la pelea terminó, viéndome forzado a concederle la victoria a mi adversario.

En ambos matches combatí con el espíritu de un peleador consumado, no como un novicio, y mi energía y mi resistencia contra aquellos fighter más viejos, más pesados y más experimentados que yo, despertó un entusiasmo extraordinario, y fué así que a partir de entonces mis actividades boxísticas fueron observadas muy de cerca por los aficionados.

Las estadísticas demuestran que la pelea más larga de todos los tiempos fué la que sostuvieron Jack Burke y Andy Bowen, en Nueva Orleans, en 1893, que llegó hasta los ciento diez rounds y finalizó después de siete horas y diecinueve minutos; pero el 7 de diciembre de 1890, yo, a mi vez, establecí un record de larga duración entre los pesos pluma que no fue nunca igualado, ni tampoco lo será bajo los reglamentos modernos.

Ese día peleaba yo con Dan Daly con guantes de dos onzas y el combate se dió por terminado en el round 91, habiendo durado seis horas y tres minutos, o sea la pelea más larga sostenida hasta ese momento y la de mayor duración hasta hoy en nuestra categoría.

Durante los primeros rounds combatí arduosamente, deseoso de provocar un k. o. y dirigí un terrible ataque al cuerpo de mi adversario; pero no conseguí hacerle mayor daño llegando así hasta el round 91, al finalizar el cual estábamos tan cansados que no podíamos de ninguna manera aplicar un golpe knockout, por lo que el referé suspendió la lucha y declaró el empate.

Sosteniendo constantemente peleas, fué así que desde 1890 a 1900 no quedé hombre de importancia que estuviera dentro de mi peso o aproximado, que no se hubiera encontrado conmigo, y del balance de mis memorias saco un total de 113 peleas, que suman entre todas 1.472 rounds, ochenta de los cuales fueron con guantes cerrados de piel o con guantes de dos onzas, y a pesar de ello no ostento ninguna marca en mi cara que delate que he sido boxeador.



Jerónimo Juan, momentos después de pisar triunfante la meta en el "cross" nacional verificado el domingo en San Sebastián.



Chacho, el gran jugador del Deportivo coruñés, que sustituirá a Iraragorri en el equipo nacional que se enfrentará al de Portugal el próximo domingo, en Madrid. Como el lector aficionado supondrá, Luis Regueiro, que habla de alinearse como interior izquierda, cederá este puesto a Chacho, ocupando el de Irán el suyo habitual.

Del nuevo "record" que Campbell quiere establecer

Como hemos publicado, sir Malcolm Campbell se propone atacar nuevamente el record mundial absoluto de velocidad en automóvil sobre un nuevo "mostruo" que se está construyendo en Inglaterra, bajo el modelo proyectado por dos ingenieros de aviación alemanes. La pista

elegida en principio por Campbell para realizar su tentativa es el gran desierto de Salt Lake, en Utah (Estados Unidos). El pavimento de esta pista natural está formado por sal apretada y compacta, lo que representa un suelo firme y elástico a la vez, y liso y plano como un billar.

En una pista circular trazada sobre estos mismos depósitos de sal el americano Jenkins estableció el año pasado su record mundial de las veinticuatro horas con 4.550 kilómetros, que acaba de ser homologado. Después de las veinticuatro horas de carrera desenfrenada se comprobó que el suelo de la pista había sufrido desperfectos insignificantes.

El efecto de la carrera en esta pista es extraordinario para el espectador, pues durante el mediodía, y a veces durante la noche, se producen espejismos, por lo que si la tentativa de Campbell se realiza, el público recibirá la impresión de que el nuevo "Pájaro azul" se despegaba de la superficie y se lanzaba al espacio.

Campeonato de tercera categoría

El domingo, por la tarde, jugóse en el campo del C. Amistad un partido de tercera categoría entre los equipos Arrabal y C. Discóbolo.

A la hora anunciada, y a las órdenes del colegiado señor Surralles, dió comienzo el encuentro, iniciándose en este primer tiempo un ligero dominio por parte del Discóbolo, pero sus magníficos avances no se vieron reflejados en el marcador por la poca decisión en el remate.

En la segunda parte, y a pesar de llevar en contra el fuerte viento reinante, el dominio se hizo más agobiador por parte del Discóbolo, mas tampoco logró otra cosa que empatar a cero.

Se distinguieron por el Discóbolo el medio centro y la defensa; los delanteros jugaron mucho, pero bueno será recordarles que para ganar no sólo hace falta jugar, sino afinar la puntería y dar de plano en el blanco.

Por el Arrabal, su mejor hombre fué el interior Izquierda, Panzano; los demás estuvieron discretos.

Los equipos se alinearon así: Discóbolo: Castel; Vidal, Costa; Sanz, Tomás Birián; Muñoz I, Morales, Morata, Lambea y Alba.

Arrabal: Esteban; Luengo, Picot; Bernabé, Quico, Pescador; Franco, Salvo, Artigas, Panzano, Herrero.

Zaragoza Fútbol Club

Se nos ruega la inserción de esta nota:

"Ha sido acogido con gran entusiasmo la idea lanzada de establecer una cuota extraordinaria en el mes actual. Por las oficinas del Zaragoza F. C. han desfilado estos días numerosos socios para mostrar su conformidad con la misma y su inquebrantable adhesión al Club.

Como además de todo ello la situación económica del Club es cada día más difícil, la Junta directiva del Zaragoza F. C., haciendo uso de las atribuciones que le fueron concedidas en la última Junta general, ha tomado el acuerdo de implantar dicha cuota extraordinaria, que tendrá efectividad para el partido correspondiente al torneo Copa de España, que se juega el próximo domingo en Torrero y confía en que todos los socios, igual de número que infantiles, responderán con el entusiasmo de siempre a este nuevo sacrificio que las circunstancias nos obligan a imponer.

A partir del día de hoy se pondrán al cobro los mencionados recibos, que podrán recogerse en los locales de Secretaría todos los días, de siete a nueve de la tarde".

La Copa de España

El próximo domingo empiezan las eliminatorias de la Copa de España.

Se jugará la primera vuelta. Los partidos se celebran en el campo del Club que se menciona en primer lugar, excepto los en que participan Marruecos y Canarias, que siempre han de jugarse en la península.

Constancia de Mallorca-Barcelona. Campeón de Marruecos-Sevilla.

Campeón de Tenerife (que no se sabe si será el Tenerife, por haber una reclamación)-Hércules.

Baracaldo-Sporting de Gijón. Logroño-Murcia.

Valencia-Racing de Santander. Deportivo Coruña-Onuba.

Osasuna-Athletic de Madrid. Betis-Levante.

Español-Racing de Ferrol (pendiente éste de ser descalificado, en cuyo caso le sustituye el Galicia de Orense).

Zaragoza-Arenas. Sabadell-Celta.

LA VOZ DE ARAGON facilita anuncios gratis a cuantos necesitan buscar trabajo.

¡ATENCIÓN!

LA CATEDRAL DEL MUEBLE ha conseguido, tras bastantes esfuerzos, poder ofrecer a sus compradores las características de calidad, gusto y terminación del mueble de lujo en precios módicos. Actualmente presentamos nuestro presupuesto especial en mueble fino, compuesto de

Comedor estilo moderno Y Dormitorio " " tres cuerpos **Pesetas 2.000**

LA CATEDRAL DEL MUEBLE comunica a todos no dejen de ver este proyecto que les interesa y cuyos modelos, hechos exprofeso para este objeto, marcan una nueva ruta al que necesite adquirir muebles.

LA CATEDRAL DEL MUEBLE, al mismo tiempo que ofrece precios sin competencia, garantiza todas sus ventas.

Exposición y ventas: **SANTIAGO, 3 y 5**

Fábrica: **12 DE OCTUBRE, 1-9**

Noticias y comentarios generales

ASAMBLEA NACIONAL

A toda la Guardia Municipal de España

La Asociación Mutua de la Guardia Municipal de Madrid, en su última Junta general y a propuesta de algunos de sus asociados, nombró un Comité con el fin de organizar una asamblea nacional de la que pueda salir constituida la Federación Nacional de Guardias Municipales de España, entidad ésta que vele por los derechos de todos sus componentes y pueda dirigirse a los Poderes públicos en petición de todas aquellas reivindicaciones que crea justas y de que tan necesitada se halla esta clase humilde de la administración local.

Una vez constituido este Comité se apresura a enviar por medio de la Prensa un saludo cariñoso a todos los compaños de España en su nombre y en el de todos los de la capital y les invita a ponerse en comunicación con el mismo, para lo que pueden dirigirse a su domicilio social, calle de la Abanda, núm. 9, Madrid, con el fin de poder comunicarles cuantas instrucciones crea necesarias para la consecución de lo que nos proponemos.—El secretario, Pedro J. Villalba.—El presidente, Luis Aguiriano.

TODOS LOS ARAGONESES DEBEN TRATAR LAS CUESTIONES QUE AFECTAN A LA REGION.
"LA VOZ DE ARAGON" ACOGERA LAS INICIATIVAS Y COMENTARIOS

UNA INSPECCION

La higiene en las vaquerías

Del señor inspector provincial veterinario, don Balbino López, recibimos la nota siguiente:

"Cumpliendo órdenes del excelentísimo señor gobernador civil se ha dispuesto que por los inspectores veterinarios municipales se gire una visita extraordinaria a todas las vaquerías de Zaragoza y sus barrios rurales, con el fin de que aquéllos informen y propongan las obras que en cada una haya que realizar para mejorar sus condiciones higiénicas".

EN LA FILARMONICA

MUSICA DE CAMARA

En la quinta sesión de la Filarmónica, celebrada ayer, actuó la agrupación titulada el "Trío de la corte de Bélgica", integrada por los instrumentistas Monsos, Emile Bosquet (piano), Alfred Dubois (violín) y Maurice Dambois (violoncello).

La obra eje del programa era el trío llamado "del Archibúque", de Beethoven, que se ejecutó en la segunda parte del concierto, en lugar del tercero, como se había anunciado.

Se trata de una de las obras cumbres del género, y ejemplo de Beethoven en uno de sus momentos más felices. Es lo suficientemente conocida para que sea necesario comentarla.

Brahms, en su trío en "do menor", que se ejecutó después, continúa la tradición beethoveniana, hasta el extremo de que a veces parece obra de este autor; pero luego le imprime un carácter personal suyo, más aparatoso y desenfadado. Esta composición,

que se oía por primera vez en nuestra Sociedad, está llena de inspirados motivos, y se desarrolla con la fácil desenvoltura peculiar de Brahms.

Resta por mencionar el trío de Schubert, op. 99, obra algo superficial e inferior a sus principales composiciones pianísticas, orquestales y de cámara, y que despierta poco interés en el oyente.

El "Trío de la corte de Bélgica" di ó una interpretación cuidadosa y correcta a las tres obras elegidas. En las dos primeras partes del concierto nos parecía algo deficiente el sonido de la cuerda, tanto en volumen como en calidad, impresión que hubo de modificarse cuando se llegó al trío de Brahms, donde se hizo una labor digna de todo elogio. El pianista y director, señor Bosquet, ejecutante de gran temperamento y alma de la agrupación, estuvo siempre en su puesto, manteniéndose a la altura de su misión.

Es verdad que conciertos como el de ayer no llegan a entusiasmar a la mayoría de los socios de nuestra Filarmónica, y menos cuando la temperatura de la sala es de pocos grados sobre el cero, como sucedió ayer por descuido inexplicable del excelentísimo Ayuntamiento, que por lo visto quiere suprimir todo lo posible relacionado con nuestro "primer coliseo".

Es verdad que la temperatura, ayer, fué agradable en la calle; pero, como sabe todo el mundo, el "calor" tarda muchos días, y aun semanas, en entrar en los edificios grandes.

Los doscientos socios, poco más o menos, que escuchaban el selecto concierto no fueron bastantes para templar el ambiente ni para infundirse calor recíprocamente. No obstante, hubo aplausos, más o menos tibios, para la labor correcta y concienzuda de los buenos artistas belgas.

P. RIVES

EN LA PLAZA DE SAN FELIPE

¿Se trataba de una reunión clandestina?

Ayer tarde, entre siete y ocho, un grupo de unos veinte individuos hallábase en la plaza de San Felipe celebrando, a juzgar por las precauciones con que procedían, una reunión clandestina.

La sospecha fué confirmada al aparecer en dicho lugar una patrulla de fuerzas de Asalto, a cuya vista los reunidos huyeron precipitadamente.

Los de Asalto dieron una batida por los alrededores, practicando dos detenciones, sin que sea posible asegurar que los detenidos formaran parte del grupo sospechoso.

GANGA UNICA

Por 8.000 pesetas, valor del mobiliario, urge traspasar bonito negocio mundialmente acreditado a ra señora o caballero. No se necesitan conocimientos especiales. Facilidad de pago. INGRESO GARANTIZADO: 1.500 pesetas. ALQUILER: 150 ptas. mensuales. CONTRIBUCION: 103 ptas. trimestrales. Diríjirse a P. 2060 Z. Apartado 271.

El Banco Hipotecario de España

Lleva prestados desde su fundación más de **Dos mil millones de pesetas**. Es el Banco a donde acude todo propietario de **Fincas rústicas y urbanas**. Por las grandes facilidades que da para realizar sus préstamos. Informes gratuitos: Pidanse al Agente: **D. ANSELMO GRACIA FORCES** Alfonso I, número 12, entresuelo.—ZARAGOZA.—Teléfono 45-51

DOS ATROPELLOS DE AUTOMOVIL

Un herido grave y otro leve en dos accidentes

Próximamente a las seis de la tarde se produjo un accidente de circulación en la Avenida de la República, frente a la Gran Vía.

Un automóvil de propiedad particular, conducido por un estudiante, atropelló a Pascual Cabello Torres, de 17 años de edad, jornalero, que marchaba en una bicicleta.

Recogido el herido fué conducido en otro automóvil al Hospital provincial, donde el médico de guardia, señor Borderas, le curó de las siguientes heridas:

Contusa en la región parietal izquierda con fractura del hueso, otra incisa en la región temporal izquierda y erosiones en el muslo izquierdo y cadera derecha. Pronóstico grave. Del hecho se dió parte, realizándose las diligencias oportunas.

—En la plaza del Portillo fué atropellado por un coche de servicio público Eusebio Andía Gil, de 35 años de edad, casado, jornalero.

Fué asistido en el Hospital provincial de contusiones leves en el cráneo izquierdo.

—¿Cuándo suponéis que podréis volver? —interrogóle lady Fanny—. Os hablo muy formalmente, Gerardo.

—Acerca de ese punto no puedo deciros nada con firmeza, porque no tengo nada que esperar de nadie, excepción hecha del coronel. Si no se aplacan sus iras permanecer toda mi vida en el destierro.

—¿Y fué para avisarnos y para despediros de nosotras por lo que arriesgasteis a poner los pies en esta casa, cuya entrada os está prohibida?

—No, —respondió Gerardo con gran franqueza—; no, porque ni por un instante se me ocurrió venir aquí, porque me figuraba que el coronel no había salido. Empezóme a seguir la pista un tiburón y me salvé gracias a la ligereza de mis piernas. Por una feliz casualidad, Tomás estaba en la calle charlando con un amigo, vi el cielo abierto y entré aquí, donde estoy a vuestras órdenes.

—¿Un tiburón! —repitió Alicia.

—¿Un tiburón en las calles de Londres!

Fanny Chenexiv se echó también a reír.

—Un tiburón es un individuo que tiene la vista penetrante y el pie ligero y a cuyas persecuciones es muy difícil escapar: he ahí, Alicia, lo que es un tiburón, o para que lo comprendáis mejor, un espión que depende de la Policía. Ese me siguió hasta la puerta y con seguridad que en este momento me está esperando en la acera.

—¿Y cómo haréis para escaparos? —preguntó Fanny.

—Si el coronel vuelvé antes de las doce, no tendré más recurso que apelar a Tomás para que me busque un escondite en el sótano. Después de las doce, no tengo miedo al tiburón, que sólo puede detenerme en un día que no sea domingo.

"Así, pues, os suplico a ambas que aprovechemos el tiempo charlando —añadió Gerardo— porque ésta es la última vez que tendréis el privilegio de verme.

"A propósito, Fanny, ¿me queréis hacer un favor?"

"Por ahí dejé un libro al que tengo mucho cariño, tiene la pasta de color salmón y encima está escrito mi nombre. Creo que debe estar en la biblioteca en una de las vitrinas; ¿seriais tan amable que quisieseis ir a buscarlo?"

Lady Lanny se apresuró a cumplir el encargo y Gerardo se inclinó hacia Alicia cambiando bruscamente de modales y de tono.

—La alejé con toda intención —dijo— y ha de tardar más de media hora buscando entre los libros, porque no sé a punto fijo dónde está.

"Necesito deciros una palabra antes de que nos separemos, Alicia; es preciso que sepáis que fué por vuestra causa por lo que me negué a aceptar la propuesta de casamiento formulada por mí tío.

ronel—. Y no estariais muy dispuesta a hacerlo, lady Fanny, si estuviesséis enterada de ciertos detalles de que yo podía daros cuenta.

—¿Sí! Lo estaría lo mismo —contestó resueltamente lady Fanny, cuyas mejillas se cubrieron de encendido rubor.

Viéndose asediado por todas partes no tuvo el coronel más remedio que ceder, pero lo hizo de la peor manera posible y de muy mala voluntad.

Marchóse en compañía del inspector señor Pullet, con tal arranque e impetuosidad, que parecía iba a llevar a cabo una carga al frente de su regimiento.

Si no renunció a perseguir a Gerardo no se resolvió a no buscar el brazalete, y, en su consecuencia, dió las órdenes necesarias para lograrlo.

VI

Desterrado

Transcurrida una semana después de verificarse estos acontecimientos, hallábase Tomás a la puerta de la casa del coronel, sin sombrero y descansando tranquilamente de sus quehaceres, lo cual constituía para el criado un pasatiempo muy agradable.

Sostenía una animada conversación con un amigo de la vecindad cuando vió pasar a Gerardo que cruzaba la calle con paso muy rápido.

Al verle el amigo de Tomás se escurrió por la verja y mientras que éste, apoyando la mano en la puerta se disponía a saludarle llevándose la mano a un mechón de pelo.

En vez de pasar de largo franqueó de un salto los escalones, atrajo a Tomás hacia adentro y cerró la puerta con dos vueltas.

Quedóse el criado muy sorprendido al ver que Gerardo entraba en una casa cuyo acceso le había sido severamente prohibido, y además al observar que lo hacía invadiéndola de una manera tan brusca como extraña.

—¡Bien jugado! —dijo Gerardo cuando pasados unos minutos pudo respirar con más sosiego—. Venía pisándome los talones un polizone, y lo primero que debía hacer era escapar de sus uñas; si no llegáis a tener abierta la puerta calgo sin remisión en sus manos.

Tomás se puso muy pálido.

—Habéis cerrado la puerta con dos vueltas, señor Gerardo —dijo—; y yo pondré la cadena si me lo mandáis, pero tengo miedo de que hayamos cometido un acto ilegal dando en la puerta en las narices al inspector.

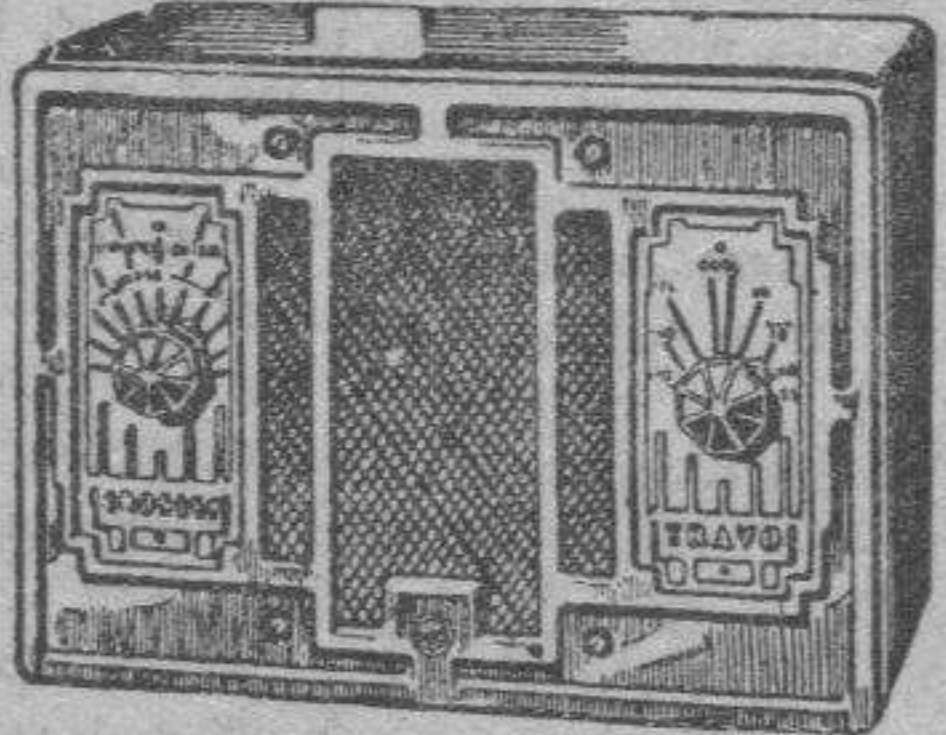
—¿Qué es lo que os pasa? —respondióle Gerardo—. No era un ins-

RADIO CROSLLEY

ULTIMOS MODELOS 1934

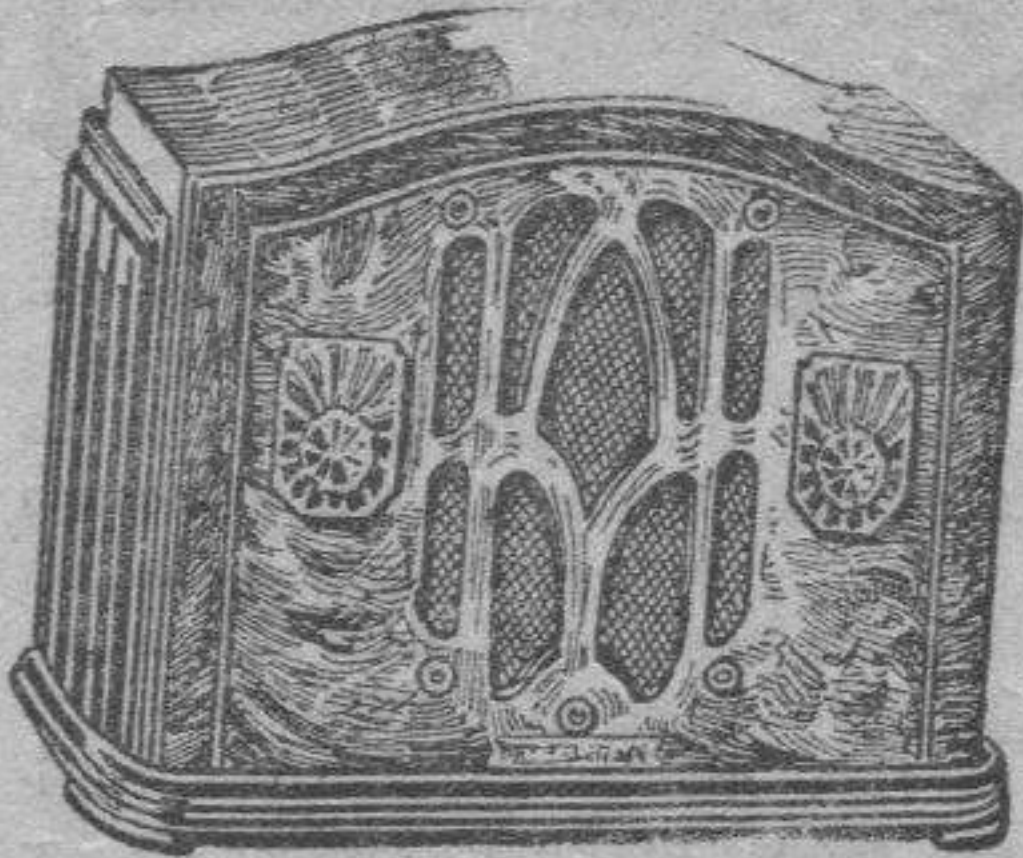
LA MARCA MAS IMPORTANTE DEL MUNDO -- LA FABRICA DE MAS PRODUCCION -- LA MARCA DE CALIDAD

TRAVO



Contado (S. V.) 225 Ptas.
Plazos de 25 ptas. 300 id.

DAVID ~ 5 válvulas



Contado 395 Ptas.
Plazos de 35 ptas. 455 id.

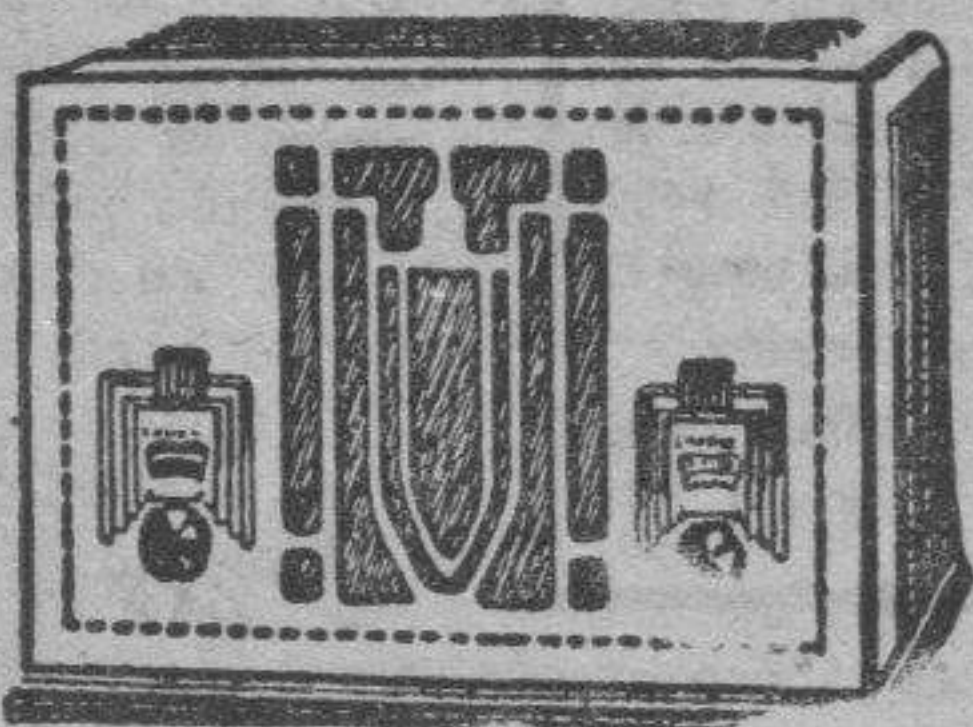
DECORATIF ~ 5 válvulas



Contado 395 Ptas.
Plazos de 35 ptas. 455 id.

CIRCUITO SUPERHETERODINO EN TODOS LOS RECEPTORES "CROSLLEY" -- SIN ANTENA NI TIERRA -- TRES CONDENSADORES

SEXTET ~ 5 válvulas



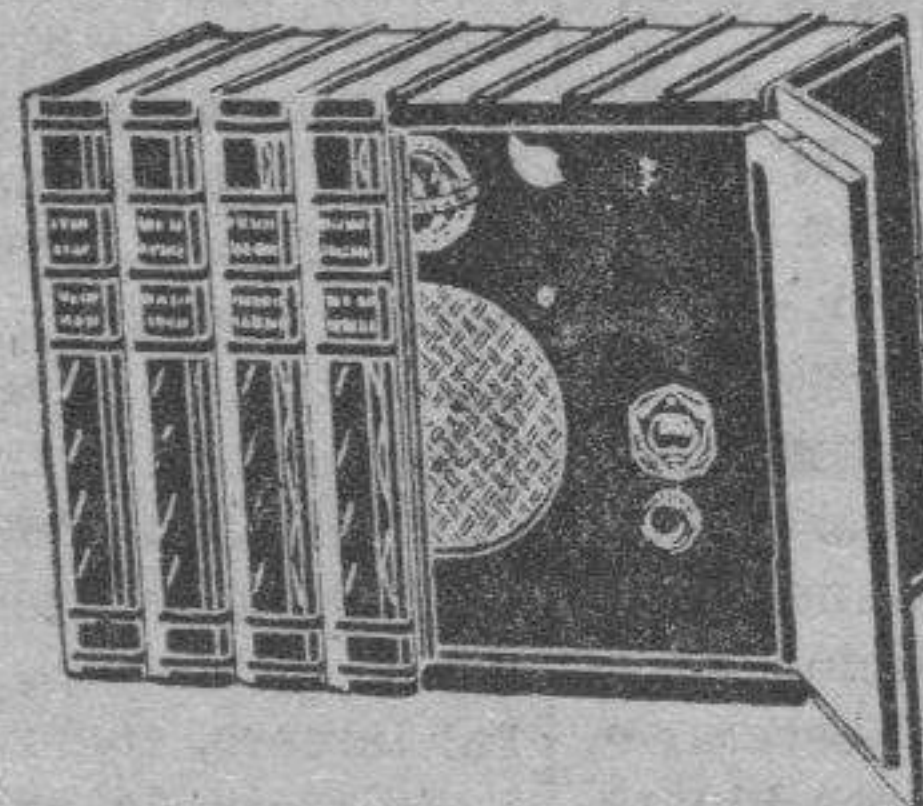
Contado 490 Ptas.
Plazos de 45 ptas. 585 id.

CHALLENGER ~ 5 válvulas



Contado 550 Ptas.
Plazos de 50 ptas. 650 id.

LIBRARY ~ 5 válvulas



Contado 600 Ptas.
Plazos de 50 ptas. 700 id.

REGALAMOS CON TODOS NUESTROS RECEPTORES UN ELEVADOR-REDUCTOR DE CA

EXCLUSIVA AL POR MAYOR -- OFICIAL DE VENTA Y DE ALLE

Casa Sabater Don Jaime, 27 ZARAGOZA

IMPORTANTE.—Habiéndose importado en España una partida de receptores con la marca CROSLLEY, pero de procedencia desconocida, THE RADIO CROSLLEY CORPORATION sólo garantiza los aparatos que se venden en sus agencias exclusivas oficiales. Todos los aparatos CROSLLEY legítimos llevan una contraseña especial que los distingue de los falsificados.

pector el que venía siguiéndome, sino simplemente un esbirro, y mi único delito es tener algunas deudas sin importancia.

—Estoy convencido de ello, señor Gerardo, mas ya sabéis cómo acostumbra a gastarlas mi amo.

—¿Acaso está arriba?

—No, se marchó a la Opera con milady, y arriba no están más que lady Fanny y la señorita Alicia Seaton; ésta, desde que sucedió lo del brazalete, estuvo siempre muy enferma, y lady Fanny la cuida sin abandonarla un momento.

—Voy a verlas, pues si el coronel y milady están en la Opera podemos disponer de nuestro tiempo y estar tranquilos.

—¡Oh, si el coronel supiese, señor Gerardo, que habíais estado aquí!—murmuró el criado.

—¿Y cómo hade saberlo? Supongo que no seréis vos el que vaya a decirselo ni esas señoras tampoco; además de que no tengo otro recurso, porque en muchas horas no puedo salir de aquí. Si por una casualidad, ese que me venía siguiendo preguntase por mí, decidle lo que se os antoje y si no lo mejor es que contestéis que me marché por otra puerta.

Tomás lecontempió al joven cariñosamente, mientras éste subía rápidamente la escalera.

— pesar de todo --se dijo quedándose meditabundo--, no puede uno menos de quererle, y no obstante, ¿qué habrá de verdad en la desaparición del brazalete si no fué él quien se lo llevó?

En los salones no había nadie, y Gerardo se dirigió a un gabinetito que lady Sarah llamaba su tocador y en él encontró a las dos jóvenes.

Alicia estaba reclinada en unas almohadas colocadas en un sofá, mientras que lady Fanny ensayaba un vals.

No vió acercarse a Gerardo, que, cogiéndole las dos manos, se puso a bailar con ella.

—¡Oh, es Gerardo! —prorrumpió lanzando una exclamación de sorpresa—. Pues bien, creo que tuve una buena idea ni saliendo esta noche, pero, ¿cómo os atrevisteis a aventuraros en este sagrado recinto, cuyo acceso os está terminantemente prohibido?

—¿Olvidáis que el coronel os amenaza con todos los rigores de la ley si os permitimos entrar? ¡Sois muy atrevido, muy audaz, Gerardo!

—Cuando el gato está ausente los ratones bailan encima de la mesa —respondió Gerardo poniéndose a hacer un solo de rigodón con gran asombro de las dos jóvenes.

—¿Cómo es posible, señor Gerardo, que podáis estar tan alegre cuando son tan tristes las circunstancias?—le dijo Alicia con tono de reproche.

—Por mucho que suspirase y gimiese no conseguiría arreglar mi

asunto—contestó Gerardo sentándose en el sofá al lado de Alicia.

"Aquí hay un asiento para vos, Fanny—añadió atrayéndola a su lado—. Y a propósito, ¿qué hay de nuevo acerca de ese famoso brazalete?

—Nada—suspiró Alicia—, y como no tengo ni un minuto de reposo, mis angustias son perpetuas.

—¿Angustias!—exclamó Gerardo con el acento de la más profunda sorpresa.

—Debais comprender lo que quise decir. Ese malhadado asunto me produjo tantos sinsabores y pesares, que no querría volver a oír hablar de él nunca más.

—¿Ni aun cuando continuasen sospechando de mí?—preguntó Gerardo—. Perdonadme si no participo de vuestras opiniones, pues creo que un día, más pronto o más tarde, este asunto se ha de poner en claro.

"Mientras tanto que eso sucede me marché al destierro; mis deudas figuran para algo en la resolución que acabo de tomar, pero más principalmente se debe a ese otro negocio el que yo haya resuelto marcharme.

—Son los culpables los que huyen y no los inocentes—observó Fanny—, y no es serio que habléis de marcharos, Gerardo.

—¿Lo creéis así! Pues habéis de saber que mañana se hará al mar desde el Puente de Londres, si es que el viento y la marea lo permiten, cierto buque que está anclado allí Tomé pasaje a su bordo porque me veo en la precisión de abandonar mi país.

—Sed formal una vez en vuestra vida y explicadnos de lo que se trata.

—Con toda formalidad voy a hablaros: estoy lleno de deudas, y como era de esperar, mi tío suspendió la pensión que me pasaba.

"Esas cosas se saben en seguida; tenía algunas deudas antiguas y contraí otras nuevas, y sin ese maldito brazalete mi tío las habría pagado todas aunque gruñendo, pero las pagará al cabo por salvar la reputación de nuestro apellido.

"Como no estoy dispuesto a hacer conocimiento con los empleados de lo cárcel de insolventes, me expatrié y creo que mi destierro durará probablemente unos cuantos años.

Las dos jóvenes no contestaron ni una palabra comprendiendo cuáles eran las dificultades de la situación, por más que Gerardo fingiese en su presencia para no afectarlas, que no se apuraba mucho.

—¿Y cómo vais avivir? —preguntó Alicia—. Porque allí, lo mismo que aquí, necesitáis comer y no podéis morir de hambre.

—Tengo lo necesario para no morir de hambre, y además trabajaré enviando artículos a los periódicos; ¿es que no os entran ganas de enviarme esta perspectiva?

SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

PARA UNA SOLA INSERCIÓN CADA PALABRA, 5 CENTIMOS MINIMO, 15 PALABRAS **3 DIAS** 25 PALABRAS 2.º día - Cada palabra más por inserción, 0.05

LEY DEL TIMBRE

Según dispone el artículo 200 de la vigente ley del Timbre, los anuncios han de pagar este impuesto con arreglo a la siguiente escala:

Hasta 5 palabras de cada anuncio	De 5 a 10 palabras	De 10 a 15 palabras	De 15 a 20 palabras	De 20 a 25 palabras	De 25 a 30 palabras	De 30 a 35 palabras	De 35 a 40 palabras	De 40 a 45 palabras	De 45 a 50 palabras
0'10	0'15	0'20	0'30	0'50	0'75	1'00	1'50	2'00	3'00

El impuesto del Timbre por los señores anunciantes y de la cuantía que fije la vigente ley del Timbre.

ARRIENDOS

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

SE ARRIENDAN, desde el día, un primero y un entresuelo, Paz, 20; galería cristales, sol todo el año, 110 y 95 pesetas, y San Pablo, 17, tercero, 90 pesetas. Razón, San Pablo, 17. Confitería.

SE ARRIENDA local con vivienda en Boggiero, 80. Razón, en el mismo.

SE ARRIENDAN confortables pisos, muy capaces, baño, calefacción, sol, desde 90 a 140 pesetas. Las Cortes de Aragón, núm. 48 (oficinas). Teléf. 45-78.

PISO 45 pesetas, sol, galería, personas mayores, garantía en el cobro. San Pablo, 133, segundo, solamente de diez a doce.



COMPRAS

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

PRENSAS para vino, de varios sistemas. Turbinas hidráulicas. Molinería. Maquinaria de panadería. Prensas para aceite. Averly. Sociedad Anónima. Paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

TRAPOS, hierros, metales, papeles. Por mayor y menor: imprentas, comercios, fábricas, corporaciones, talleres; los mejores precios; siempre Casa Marquina, Fin. 1 (plaza Huespedes).

COMPRO máquina escribir en buen uso. Pensión La Peña, Cinegío, 3. Francisco Royo.

TRASPASOS

BONITO PORVENIR. Por 8.000 pesetas traspasaría, por no poderlo atender, taller vainicas, bordados, plisados, incrustados y festones, con seis máquinas especiales y clientela. Plaza San Cayetano, 1.

NEGOCIO de porvenir. Se traspasa la jabonería de Caspe, por cesar y ausentarse el dueño. Informes, don Pascual Trasobares, secretario, Chiprana.

SE TRASPASA la tienda de vinos y comestibles más antigua del barrio de Venecia, por ausentarse su dueño, con amplias habitaciones, bodega y jardín. Sin traspaso. Informes, Checa, 36.

SE TRASPASA tienda comestibles céntrica. Buenas condiciones. Razón, calle Armas, núm. 134, primero, izquierda.

EN EL SITIO más céntrico de Zaragoza traspaso salón limpiabotas "Ramper". Mártires, 7 y 9 (frente Bar Mi Casa).

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

POR NO PODERLO atender se traspasa el kiosco número 1, sito en la entrada principal del Nuevo Mercado. Razón, en el mismo y en San Pablo, 57. Librería "El Gancho".

FINCAS

VENDO casas nuevas enteras o por pisos; facilidad en el pago. Calle Manuel Sancho, 46 y 48. Informes en la misma.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

VENDO casas Conde Aranda, 235.000, 180.000 y 120.000 8 por 100. Otra, céntrica, moderna, 115.000, 9 por 100. Otra, cien metros Sagasta, jardín, 70.000, 8 por 100. Otra, nueva, miradores, céntrica, 95.000, 9 por 100. Otras varias céntricas, moderna construcción, 25.000 a 40.000, 9 por 100. Vendo casa Portillo, baños, miradores, 14.000, 3 por 100. Vendo casa-hotel, junto tranvía, 35.000, 8 por 100. Parcela dos inquilinos, 6.000. Adelanto dinero para declaración de herederos. Dinero para hipotecas seguido operación. Don Jaime I, 44, entresuelo (antes Zabala, 2). Manuel Infante.

OCASION: Vendo, sitio mucho porvenir, casa nueva construcción hierro, baños, miradores, luces directas todas habitaciones. Renta 17.500. Precio, 155.000 pesetas. Puede adquirirse en 100.000. Trato directo, sin corredores. Coso, 70, segundo, de doce a dos.

PISOS. Paseo Pamplona, 14 huecos, construcción hierro, todo confort, 24.500 pesetas; facilidades 12.000 20 años. Sagasta, pisos 10 huecos, baño, miradores, 23.000 pesetas. Santa Engracia, pisos 8 huecos, todo confort, 23.000 pesetas. Próximo plaza Magdalena, pisos casa nueva, baño, galería mucho sol, 8 huecos, sin inquilinos, 12.000 pesetas. Coso, 70, segundo. Teléfono 27-74, de once a dos.

SE VENDEN fincas de regadío en término de Zaragoza, libres de arrendamiento y con facilidades de pago. Y un automóvil usado, conducción interior, 12 HP., marca "Chevrolet". Razón, Coso, 3, principal izquierda.

HUESPEDES

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

VIAJEROS. Para comer bien y con limpieza y económico. Pensión Aragón. Constitución núm. 5, segundo. Teléfono 29-97.

SE DESEAN dos o tres huéspedes fijos; precios económicos y buen trato. Vistas a calle Alfonso. Manifestación, 82, cuarto.

SE DESEAN dos o tres huéspedes para estar como en familia; punto céntrico; pensión, cuatro pesetas. Informarán, Dormer, 19, portería.

NODRIZAS

AMA, de 25 años, se ofrece para criar en el pueblo. Razón, calle del Azoque, 29, verdulería de Santa Rosa.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

BOLSA DEL TRABAJO

(En esta sección se publicarán GRATUITAMENTE cuantos anuncios se envíen solicitando empleo).

OFERTAS

SE NECESITA aprendiz joyero, poz y Mina, 34, principal. Sin buenos informes excusa presentarse.

DEMANDAS

REGENTE farmacia, viudo, se ofrece interno o externo. Para informes dirigirse a peluquería de Narciso y Juan. Escuelas Pías, núm. 6, Zaragoza.

IMPRESOR se ofrece, así como para vigilante, ordenanza, cobrador, etc. Rafols, 11, bajo, señor Pardos.

JOVEN francesa, sabiendo español, acompañaría señorita; horas de diez a cinco tarde. Informes, Méndez Núñez, 35, principal izquierda.

SE OFRECE medio oficial de barbería, para dentro o fuera de capital. Dirigirse a Manuel Blasco, Miguel Servet, n.º 41, primero, primera, Zaragoza.

SE OFRECE joven necesitada, para mandadera o lo que convenga. Informes, Méndez Núñez, 35, principal izquierda.

AUXILIAR de farmacia ofrece, interno o externo, con trato familiar; modestas pretensiones. Escriban: Mariano Donate, Pilar Martí, 25, 1.º izqda. Burjasot (Valencia).

SE OFRECE oficial de sastre, que sabe el corte, para dentro o fuera de capital; trabajar todo el año. Calle San Jorge, 30, entresuelo izquierda, primera puerta. Zaragoza.

JOVEN de 17 años, de buena familia, con conocimientos de comercio, desea colocación; modestas pretensiones. Razón, Camino del Sábado, núm. 10. José Cortés.

SE OFRECE medio oficial carnicería, dentro o fuera capital. S. Gilibert, San Pablo 37, segundo.

SE OFRECE un matrimonio para portería, con buenos informes. Avenida de Madrid, núm. 1, segundo derecha.

SE OFRECE joven para despacho, pocas pretensiones, responden de sus actos, o llevaría contabilidad por horas, y también aceptaría plaza de viajante o cosa análoga. Dirigirse por escrito: calle Santa Inés, número 3, tercero.

MEDIO oficial de sastrería se ofrece en un taller; habla correcto francés. Razón, calle de la Fuente, número 16, bajo. Virgilio Ferrer

VENTAS

SE VENDE potra de un año, buena clase; se hará barata. Dirigirse a Bernardo Pérez, Soto Ballarín, Calatorao.

CAMAS hierro. Armario luna, 70 pesetas; idem jacobino, 85; cama hierro, 55; lavabos, 18; sillas, 4; mesa, 25; reloj pared, 55; idem bolsillo, 7; idem pulsera, 5. Cerdán, 43, principal.

MAQUINAS de coser usadas, vendiendo de pie, desde 50 pesetas en la casa más surtida y que mejor sirve. También plazos. Plaza San Cayetano, 1.

HIERROS de lance, chapa ondulada para tejadillos. Pies banco jardín. Baños. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. Cervero y Falde. Agustina de Aragón, 57

CHOFER mecánico, sabiendo francés y contabilidad, se ofrece; libre del servicio militar, modestas pretensiones; lo mismo en la península que en la Guinea o en Fernando Poó. Dirigirse a C. P. LA VOZ DE ARAGON.

SE OFRECE joven 35 años, práctico en facturaciones e impuesto en cuentas, para almacén o cosa análoga; pocas pretensiones. Razón, Armas, 74, primero izquierda.

MECANOGRAFA. Colocaría-se todo el día o por horas. Inmejorables referencias. Calle de la Libertad, núm. 10, piso entresuelo.

SE OFRECE muchacho de 15 años para aprendiz de lo que convenga. Razón: Avenida Central, 40, bajos. Zaragoza.

SE OFRECE joven instruida para dependienta de zapatería, bazar, etc., con buenos informes. Pocas pretensiones. Razón, San Pablo, 98, cuarto.

SE OFRECE viuda, sabiendo de cocina, para poca familia, señor o señora sola, para reparar y planchar, mandadera o lo que convenga. Dirigirse, Sepulcro, 16, primero izquierda.

SE OFRECE portera con hijos mayores; inmejorables informes. Razón, Morera, 7, bajo.

SE OFRECE oficial peluquero. Calle Doz, núm. 11, Tarazona de Aragón. Cayo Jubia.

CONTABLE se ofrece por horas o todo el día; mucha práctica, inmejorables referencias. Para tratar, de doce a dos, Cinegío, 3. Pensión "La Peña".

SE OFRECE joven para llevar contabilidad por horas o como convenga; también se ofrece como encargado almacén o cosa análoga. Escribid, San Pablo, 129, tercero, señor Gracia.

EXGUARDIA civil se ofrece guarda, vigilante, portero, dentro o fuera capital; amplios informes. Razón, Armería, 13, barrio de Colón, Zaragoza.

MADRE con dos hijas desea portería dentro o en las afueras de la población. Buenos informes. Razón, Bayeu, 4, entresuelo.

PANADEROS: Se ofrece medio oficial para dentro o fuera de capital; modestas pretensiones. Agustín, 10, quinto, tercera, Zaragoza.

SEÑORA se ofrece para servir, cuidar niños o matrimonio. Razón, Argensola, 14. Tienda de vinos.

BASCULAS y cajas de caudales, balanzas, romanas, prensas para alfalfa y paja. J. Bellido. Construcción y reparación. Coso, 162, entrada por Romea, 2. Teléf. 41-50

ANTES de comprar cocina económica vean las de Barraquer y Sendre; son las más perfectas y económicas, construidas con depósitos de hierro fundido esmaltado. Remítanos catálogo gratis. Plaza Tenerrías 5.

SE VENDE, en buenas condiciones, una máquina para fabricar hielo. Informarán, Coso, 56, portería.

VENDO macho delantero, carro y aparejos. Razón, calle la Tajada, Manuel González. Alagón.

OCASION: Vendo gramola con 20 discos, 100 pesetas, por luto. Mayor, 47, entresuelo izquierda.

VENDO escape a fuego central, dos caños, con y sin gatillos, mantillas blanda, desde 5 a 2.500 pesetas; gemelos y prismáticos de teatro y campo; colchones desde 21 pesetas; sábanas algodón, hilo lino, desde 2 pesetas; retales lana, seda, algodón; relojes; pulsera y bolsillo, desde cinco pesetas; impermeables, trincheras, gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser Singer, máquinas escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos. Precios baratos. Compro y vendo toda clase de antigüedades Casa de compraventa Viuda de Vicente Pérez Boggiero, 21 y 23

VENDO polluelos Leghorn seleccionada, 17 pesetas docena. Pollas para postura, varias edades. Pollos tomates y conejos. Camino de San José, 60. Torre.

VINOS de su cosecha, corrientes, finos y generosos y mosto o zumo de uva sin fermentar. Crescencio Losilla Bull. Cariñena.

MONDONGOS: Comprados siempre en esta casa. La más acreditada en Aragón, por recibir las especias en rama y son molidas horas antes de servirlos. Arroces seleccionados: corriente, 7.50 arroba; bomba "Calasparas" de Hellín, lo más formidable, 15. Piñones, 5 kilo. Avellana, 4.50. Almendra tostada, 5. Venta de pimentón chorricero riojano. Casa Embid, calle del Pilar, 17.

AMASADORAS, hornos prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos molinos. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres. Hijos de Juan Guiltart, San Agustín, 5.

VENDO armario ropero, estufa tortuga y dos cajas muestrario, todo en buen uso. Cuatro Agosto, 7 y 9, 3.º derecha.

SE VENDEN un carro, tres volquetes y cuatro caballerías. Razón, de doce a dos, Sixto Celorrio, 64 (Arrabal).

CARRETEROS: Se vende partida de chaparras en el monte de Blancas (Teruel), para construcción de pinas, yugos y linas. erla y tratar en el mismo, con Eleuterio Valenzuela.

VENTA permanente de amasadoras (movimiento patentado), cilindros amaceras de masa, molinos de rallar pan, sacudidoras de sacos; reparación y piezas de recambio de toda clase de maquinaria, herrajes de norros, tajaderas y husos para las mismas, etc. Presupuestos gratis. Talleres de Angel Talamás. Avenida del Siglo XX 51 (Torrero), Zaragoza.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

CANARIOS holandeses criados vende varias parejas. Moncayo, 20.

MUEBLES: Armarios luna, color guinda, 85 pesetas; mesas comedor, 25 ptas.; mesillas noche, 12 ptas.; armarios comedor, 90 pesetas; camas, cómodas, entredosos, lavabos, sillas, cuadros, espejos; precios sin competencia. Almacenes San Pablo, M. Gómez, calle San Pablo, núm. 39 (esquina a la plaza de San Pablo). Nota: Se compran objetos antiguos en alhajas, abanicos, damascos y muebles de época.

ACEITUNAS Egea, Estebanes, 11 y 13. Olivas negras de agua, kilo, 0.80; de Savián, 1.20; Manzanilla, fina, Sevillanas, a 1.120 y 1.150 kilo. Venta de bocoyes vacíos.

PRENSAS para vino de varios sistemas. Turbinas hidráulicas. Molinería. Maquinaria de panadería. Prensas para aceite. Averly. Sociedad Anónima. Paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

SE VENDE armario de libros y lavabo-tocador. Razón, Bilbao, 6, entresuelo izqda.

PERDIDAS

PERDIDA de una pequeña agenda de notas. Se ruega su devolución a Independencia, 23, segundo izquierda, señor Pamplona.

ENSEÑANZAS

ACADEMIA RODRIGO. Coso, 33, segundo (plaza de la Constitución). Comercio, Contabilidad, Bancos Taquigrafía, Mecanografía, Ortografía, Reforma de tetra, Correspondencia comercial, Idiomas. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Horas, de ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodrigo, profesor e intendente mercantil. Lema de esta Academia: HECHOS Y NO PALABRAS.

NUEVA ACADEMIA de chóferes "Aragón". "Increíble" Chófer mecánico en pocos días, por 90 pesetas. Precios especiales para obreros. Talleres, motores y plataformas de precisión para prácticas de los alumnos. Preparación para carnet de primera. Clases especiales para señoritas, y alquiler de automóviles por horas para todo el que tenga el carnet. Heroísmo, 55, garage. Teléfono 30-40.

IDIOMAS: Francés, inglés, alemán, latín. Enseñanza práctica por profesores nativos. Clases económicas y especiales de pocos alumnos. Traducción y conversación. Escuela-Centro Idiomas, Independencia, 9, segundo.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

VARIOS

PELUQUEROS - BARBEROS ¡Atención! Crema superior de afeitar, a 2 pesetas kilo; crema mentolada, a 3 pesetas kilo. Mandad una peseta y recibiréis un bote de muestra. Alberto Gutiérrez, Aldeanueva de Ebro (Logroño).

OPORTUNIDADES: Certificadas de penales en 24 horas. Presentación instancias Certificadas de últimas voluntades. Patentes marcas. Obtención de documentos en Centros oficiales Coso, núm. 81, primero. C. I. J. C. A.

MARMOLES Se facilitan detalles y presupuestos gratis de toda clase de trabajos en mármol a los señores arquitectos, aparejadores y maestros albañiles. Trabajos para cementerios. Despacho, San Miguel, 13 duplicado. Pasteros, Manuela Sancho, 43 duplicado.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

Se admiten esquelas de defunción hasta los dos de la madrugada

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1934

Número de 16 páginas

EXCELENCIA DE PROPOSITO

Habla el Colegio Oficial de Arquitectos de Aragón y Rioja

Esta entidad, consciente de sus deberes sociales y dispuesta siempre a secundar las iniciativas en orden al mejoramiento de las viviendas y embellecimiento de Zaragoza, tanto más si esas iniciativas contribuyen, como en esta ocasión, a atenuar el problema de la falta de trabajo, llevando el pan a familias necesitadas, viene estudiando ha tiempo la forma de cooperar con las autoridades y particulares para que esos planes se conviertan en realidad.

A este fin ha acordado adherirse con la mayor simpatía a cuantos proyectos tiendan a higienizar y embellecer la ciudad, así como a resolver o mitigar la situación de millares de obreros, hoy sin trabajo, y de la Industria y el Comercio zaragozanos, tan directamente afectados por la crisis económica que atravesamos.

En virtud de ese acuerdo se han rebajado las tarifas oficiales de honorarios del arquitecto, publicadas por decreto de la Presidencia del Consejo de ministros de 1.º de diciembre de 1922, dejándolas reducidas a un 30 por 100 si el coste de la obra es inferior a 10.000 pesetas, y a un 50 por 100 si es inferior a 20.000.

Además, y en ocasiones especiales, en que los propietarios carezcan de medios y acudan al Colegio demandando sus servicios gratuitos, podrá éste concederlos, si efectivamente carece de medios el propietario.

Para darles cuenta de este acuerdo han visitado a los excelentísimos señores gobernador civil de la provincia y alcalde de la ciudad el decano presidente, don Luis de la Figuera, y el secretario de la entidad, don José Borobio, habiendo ratificado a esas autoridades la incondicionalidad del Colegio para cuanto signifique progreso de Zaragoza y bienestar social de sus ciudadanos.

EXCELENCIA DE UNA LABOR

La Sociedad Económica Aragonesa organiza un ciclo de interesantísimas conferencias

Vendrán a disertar don Inocencio Jiménez, don Mariano Marfil y don César Madariaga.-Fechas, enunciados y conferenciantes

Esta Sociedad, fiel a su tradición de fomentar y defender los intereses económicos y de todo orden de Aragón, ha organizado un cursillo de cuestiones económicas en el cual, personalidades destacadas de las diferentes ramas de la Economía pronunciarán conferencias desarrollando temas de alto interés. No perdiendo de vista el hecho de que Aragón es una región eminentemente agrícola, este aspecto será el más estudiado en el cursillo en cuestión, dedicándose a tratar los asuntos agrícolas y pecuarios dos semanas de las tres que constituyen el curso. Otro aspecto de un interés decisivo para la economía aragonesa es el de las comunicaciones, que en la actualidad es muy estudiado por los economistas, por lo cual otra semana será dedicada a su estudio.

Intercaladas con las conferencias constitutivas del curso, los señores don Inocencio Jiménez, don Mariano Marfil y don César Madariaga pronunciarán sendas conferencias sobre temas de economía general que, dada la competencia de dichos señores en sus actividades, han de ser de verdadero acontecimiento en la vida cultural y económica de Zaragoza. El plan formado para el desarrollo del curso, hasta ahora, es el siguiente:

Martes, 13 de marzo, don Joaquín Pella, ingeniero de la Compañía M. Z. A., desarrollará un tema sobre "Valor de Zaragoza como nudo de comunicaciones".

Jueves 15, don Eugenio Frutos, capitán de aviación, "Posibilidades aéreas de Aragón".

Sábado 17, don Joaquín Pella, sobre "Coordinación de transportes".

Domingo 18, don Inocencio Jiménez, sobre "Seguros sociales".

Martes 20, don Joaquín Tejero, sobre "Vitivicultura".

Jueves 22, don Eduardo Respaldiza, catedrático de la Escuela de Veterinaria, sobre "Organización y fomento de la riqueza pecuaria".

Sábado 24, don Joaquín X. de Embún, ingeniero de Montes, sobre "Reploblación forestal".

Domingo 25, don Mariano Marfil, sobre "Nuestro problema presupuestario".

Martes 27, don José C. Lapazarán, ingeniero director de la Granja Agrícola, sobre "Mercados interiores agrícolas".

Jueves, 29, don Eduardo Respaldiza, segunda conferencia sobre el tema señalado anteriormente.

Sábado 31, don José C. Lapazarán, segunda conferencia sobre el tema antedicho.

Domingo 1 de abril, don César Madariaga, ingeniero director de las Minas de Almadén, sobre "Desmovilización industrial".

A estos nombres y temas hay que añadir los de los señores P. de Quinto, Vidal y Guardiola, Gual Villalbí y Sánchez Sarto, cuya colaboración es muy probable, con lo cual el curso reúne nombres de una gran solvencia científica y temas de un interés extraordinario.

Para asistir a las conferencias componentes del curso será necesario proveerse de tarjetas de concurrente, que se facilitarán, desde el día que a su debido tiempo se anunciará, en la oficina técnica de la Sociedad, plaza del Reino, núm. 5. La tarjeta de concurrente al curso se dará gratuitamente a los socios de la Económica y mediante la cuota de 10 pesetas a los no socios.

Oportunamente se darán los detalles referentes a local, hora y demás pormenores de organización y desarrollo del curso.

ACADEMIA ARAGONESA DE BELLAS ARTES

Gestiones para traer a Zaragoza los hallazgos arqueológicos en el Canal de las Bardenas

Ha celebrado sesión ordinaria la Academia Aragonesa de Bellas Artes de San Luis, bajo la presidencia de don Mariano de Pano y con asistencia de los académicos señores Allué Salvador, Otal, Lasierra, La Figuera, Gracia, Arnaudas, Abizanda, Marín, Navarro, Gellay y Azara.

Dióse cuenta en primer término del donativo hecho a la Academia por el correspondiente don Pedro Armingol, consistente en un peso antiguo para metales preciosos y varios libros curiosos, entre los que destacan una Biblia sacra de 1722, Rimas de Pedro Lilián de Raza y poesías de Fray Jerónimo San José. Se hizo constar la gratitud debida al generoso donante.

El señor Pano dió cuenta de las gestiones realizadas para que los hallazgos arqueológicos habidos en las obras del canal de las Bardenas, cerca de Sos, vengan a Zaragoza para ser conservados en el Museo de nuestra ciudad, según determina la ley. Hace constar el celo desplegado por el gobernador civil, señor Ordiales, que apenas fué requerido para que garantizase la propiedad del Estado sobre dichos hallazgos dió las órdenes oportunas, las cuales han causado efecto. También elogió la conducta del ingeniero director de las obras del canal señor Caballero, que ha hecho cuanto ha estado en su mano para conservar los restos arqueológicos que han ido apareciendo. Acordóse continuar, de acuerdo con el correspondiente en Sos, señor Ladrero, las gestiones iniciadas para que los objetos hallados vengan al Museo de Zaragoza.

Quedó enterada la Academia de la petición que, por mediación de la Dirección general de Bellas Artes, hace el Comité organizador de la Exposición Internacional de Pintura de Venecia, para que sea enviado a dicha ciudad italiana el famoso retrato del Duque de San Carlos, por Goya, que se halla expuesto en nuestro Museo. La Academia acordó contestar que, hallándose dicho cuadro en el Museo en concepto de depósito, y siendo propiedad de la Junta del Canal Impe-

rial, a ésta corresponde resolver sobre el particular. Algunos señores académicos hicieron notar que el mismo cuadro fué enviado a la Exposición de Barcelona, y al ser devuelto se pudo apreciar que, con el transporte, había sufrido bastante. Ahora, en un transporte mucho más largo, podría sufrir deterioros graves la maravillosa pintura de Goya.

El señor Allué Salvador hizo relación de los trabajos efectuados por la Junta del Centenario de Bayeu, y se autorizó a ésta para que ultime y publique el programa de actos conmemorativos.

El director manifestó haber recibido del académico correspondiente don José Merigó un trabajo sobre Cerbuña. Acordóse que la Dirección informe sobre el mismo en una de las próximas sesiones de la Academia.

Fuó presentado a la Corporación el libro que acaba de ser impreso titulado "Estudios históricos y artísticos de Zaragoza", por don Mario de la Sala Valdés, presidente que fué de la Academia. Esta publicación, hecha con el auxilio de la Excm. Diputación provincial, es de gran interés para el conocimiento de la Historia y el Arte de nuestra ciudad. Se hizo constar un voto de gracias para la Diputación por el auxilio prestado, que mucho la enaltece en cuanto pone de interés por la cultura, y otro para el señor director, que ha tenido a su cargo el cuidado de la edición.

Asimismo fué comunicado a la Corporación que el catálogo de la biblioteca de la Academia estará impreso

seguramente dentro de pocos días. Se autorizó a la Comisión de Publicaciones para introducir en el "Boletín de la Academia" las modificaciones aprobadas por la Junta de Gobierno.

El señor La Figuera dió cuenta de la visita hecha a la casa de Santo Dominguito, juntamente con el señor Borobio, informando detalladamente acerca del estado actual de dicha casa, y proponiendo que se procure sacar fotografías de algunos interiores artísticos que puedan ser conservados cuando aquella sea derribada.

Quedó señalada la fecha del domingo próximo para celebrar la sesión pública de ingreso del académico electo señor Gimeno Riera.

Se señaló el primer domingo de mes, a las once de la mañana, para celebrar las sesiones reglamentarias de la Academia.

Para conocimiento de los artistas, la Dirección General de Bellas Artes remite las bases de los concursos nacionales de Escultura, Artes decorativas y Grabado, las cuales se hallan a disposición de los interesados en la Secretaría de la Academia.

Al terminar la sesión los académicos pasaron a la Sala de Arte Moderno del Museo para examinar la instalación de los cuadros que ha enviado la Universidad en calidad de depósito: uno que tiene por asunto "El testamento de Don Jaime el Conquistador", por Pinazo; y el otro, que representa a San Felipe, de autor desconocido. Uno y otro se hallan ya expuestos al público.

PARA LOS LABRADORES

Acto de propaganda remolachera, en el Arrabal

La Sociedad Agraria del Arrabal ha organizado para el próximo domingo, día 11, un acto de propaganda remolachera, al que invita a todos los

cultivadores. Se celebrará a las once de la mañana, en las escuelas de la calle de Villacampa (Arrabal), y tendrá por objeto dar cuenta a los remolacheros de la forma en que actualmente está planteado el problema, de los proyectos que hay para lo sucesivo y de la manera de llegar a su realización, mediante la unión de los agricultores.

En dicho acto tomarán parte don Antonio Marcén, cultivador de Zuera, que se ha distinguido en la defensa de los intereses remolacheros, y don Luis Monreal y Tejada, secretario de la Unión de Remolacheros de Aragón, Navarra y Rioja. Además podrán usar de la palabra todos los remolacheros que asistan a la reunión, para exponer sus ideas e iniciativas.

PARA QUE LO BUSCARAN

Perdido en el desierto cortó la línea telegráfica y... fueron a buscarle

LE SALVARON

PERTH.—Algunos operarios enviados a reparar una línea telefónica a 400 millas de Kalgoorlie, en pleno desierto australiano, encontraron un hombre en estado de grave decaimiento que, habiéndose perdido en el desierto, para atraer la atención se había dedicado a cortar los hilos telefónicos, logrando así efectivamente ser salvado.

Justa indignación

Por "Teixi"



—¿Qué sabrá la Prensa de enlaces ferroviarios, para hacerle suscribir una instancial!

—¡Ya, ya! Y sin embargo a mi marido, que es especialista de las vías... respiratorias, ¡ni caso!